



Predsednik DZ France Cukjati je odločil, da bodo volitve predsednika republike Slovenije 21. oktobra

F 4

V Gorici okoljski forum Agende 21 kmalu o čezmejnih elektrovodih



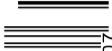
F 14



Poklon Danilu Dolciju, rojenemu v Sežani, ki pa je živel na Siciliji

F 11

Graphart
www.graphart.it



9 77124 666007

SOBOTA, 21. JULIJA 2007**št. 171 (18.954) leto LXIII.**

PRIMORSKI DNEVNÍK je začel izhajati v Trstu 13. maja 1945, njegov predhodnik PARTIZANSKI DNEVNÍK pa 26. novembra 1943 vvaži Žaški nad Cerknico, razmerno na ciklosti. Od 5. do 17. septembra 1944 se je tiskal v tiskarni "Dobrodo" v Goriči pri Gorenji Trebuši, od 18. septembra 1944 do 1. maja 1945 v tiskarni "Slovenija" pod Vojskim pri Idriji, do 7. maja 1945 pa v osvobojenem Trstu, kjer je izšla zadnja številka. Bil je edini tiskani partizanski DNEVNÍK v zasluženi Evropi.

TRST - Ul. Montevecchi 6 - Tel. 040 7786300, fax 040 772418

GORICA - Ul. Garibaldi 9 - Tel. 0481 533382, fax 0481 532958

ČEDAD - Ul. Ristori 28 - Tel. 0432 731190

Internet: <http://www.primorski.it/> e-mail: redakcija@primorski.it

POŠTNIKA PLACANA V GOTOVINI

Poštnina in abonament postale 45% Art 2, comma 20/b, legge 662/96 - Trieste

Spedizione in abbonamento postale 45% Art 2, comma 20/b, legge 662/96 - Trieste

1,00 € CENA V SLOVENIJI 0,80€ (191,71 sli)

Primorski dnevnik

**Vec
najbrž
ni bilo
mogoče**

VLASTA BERNARD

Reforma Maronijeve pokojninske reforme - upati je, da vsaj za nekaj časa dokončna - je kot kaže pod streho. Ker je rezultat kompromisa med zahtevami sindikatov in proračunsko stisko vlade, seveda ne more biti taka, da bi ustrezala prav vsem, ki imajo besedo pri tej stvari. Toda za Prodiča je sporazum s sindikati in nato takojšnja odobritev reformnega predloga na ministrskem svetu nedvomno uspeh, tako potreben v seriji neuspehov in problemov te vlade. Čaka ga sicer še težljivo prepričevanje komunističnega krila koalicije, ki je z reformo vse prej kot zadovoljna, pa tudi največji sindikat bo uradno potrdil sporazum šele na začetku prihodnjega tedna, ko bodo znane vse podrobnosti reformnega osnutka. Ta bo moral jeseni še skozi parlamentarno razpravo, kjer bo zelo verjetno deležen še kakih popravkov, toda vlada je vsaj na pokojninskem področju izpit položila.

V prihodnjih letih se bodo torej upokojitveni pogoji spremnili in nekoliko zaostri, vendar ne dovolj, da bi bili z reformo zadovoljni tudi v Bruslju. V večini primernih članic EU gredo namreč delavci v pokoj pri 65 letih, maršikje pa razmišljajo celo o zvišanju tega starostnega praga. Italija, ki je država z demografsko najstarejšim prebivalstvom, tako ostaja izjemna in prenaša drastičnejše posege v pokojninski sistem na poznejši čas. Kot se je izvedelo, vendar ne uradnih podatkov še ni, prinaša najnovejša reforma tudi ugodnosti za mlade oziroma za njihovo pokojninsko prihodnost, kar je kljub mlačnosti reformnega posega nedvomno dobra novica.

BENEČIJA - Srednja šola v sklopu dvojezičnega centra

Deželna vlada podprla prošnjo za špetrsko šolo

Zadnjo in odločilno besedo ima sedaj šolsko ministrstvo

POKOJNINE - Sporazum s sindikati in zelena luč na vladi

Šest let postopnega zviševanja starostnega praga za upokojitev

Minister za delo Cesare Damiano, ki je v reformni predlog vložil veliko dela, odgovarja novinarjem po ministrskem svetu

ANSA



RIM - Vlada Romana Prodiča je po nočnem sporazumu s sindikati včeraj dopoldne sprejela osnutek reforme pokojninskega sistema, s katerim postopno zvišuje upokojitveno starost od sedanjih 57 na 58 let s pri-

hodnjim letom, na 59 let sredi leta 2009, na 60 let v letu 2011 in pogojeno (če bo to zahtevala vzdržnost javnih finančnih) na 62 let v letu 2013.

Sindikatom, z izjemo nekaterih pomislekov Cgil, se zdi sporazum do-

ber, zadovoljna je tudi večina strank vladne koalicije, medtem ko sta obe komunistični stranki sporazum ocenili zelo negativno in za jesen napovedujeta boj v parlamentu.

Na 5. strani

BRATISLAVA - Srečanje notranjih ministrov EU

Slovenija v celoti priključena na schengenski informacijski sistem

BRATISLAVA - Slovenija je prva med devetimi kandidatkami za vstop v schengenski prostor konec leta, ki se je popolnoma priključila na centralni schengenski informacijski sistem (SIS) v Strasbourg, je povedal notranji minister Dragutin Mate, ki se v Bratislavu udeležuje srečanja schengenskih kandidatov. Sloveniji gre v pripravah na schengen tudi sicer vse po načrtih, saj osnutek poročila o dodatni evalvaciji zračne meje kaže, da je »na ljubljanskem letališču vse pripravljeno za vstop«, je poudaril. Včerajšnji sestanek v Bratislavji je »eden v verigi sestankov« po vsaki ključni fazи schengenskih priprav, na katerih »preverimo, kje smo«, je poinasil minister. »Ugotovili smo, da so vse

naknadne evalvacije pokazale, da so vse države dobro pripravljene na varovanje zunanjosti schengenske meje,« je Mate povzel predlog priprav schengenskih kandidatov.

Slovenski minister je ob tem kolegom poročal o naknadni evalvaciji slovenske zračne meje, ki je potekala v začetku julija. Evalvacija skupina EU je preverila osrednje slovensko letališče, kjer je junija lani ugotovila nekatere pomanjkljivosti: tedaj še letališče Brnik namreč ni ustrezalo zahtevam schengenskega zakonika po fizičnem ločevanju potnikov iz schengenskega območja in drugih.

Centralni schengenski informacijski sistem s sedežem v Strasbourg, ki deluje od

leta 1995, je velikanski informacijski sistem, ki povezuje vse članice schengenskega prostora in jih v realnem času omogoča izmenjavo raznih podatkov o osebah, ki jih išče policija, in ukradenih predmetih, na primer registrskih tablicah. Schengenski informacijski sistem danes vključuje več kot 13 milijonov podatkov, razpoložljivih v vsakem trenutku. V novem sistemu SIS II, ki se vzpostavlja, bodo v sistem vključeni tudi biometrični podatki.

V schengenskem območju je sedaj 15 držav - 13 starih članic unije brez Velike Britanije in Irske ter Norveška in Islandija, s koncem leta pa naj bi se torej to število zvišalo na 22.

PRISLUŠKOVANJE - Ciklon v parlamentu

Clementina Forleo hoče soditi D'Alemi

RIM - Milanska sodnica Clementina Forleo zahteva od parlameta pooblastilo, da lahko uporabi prepise telefonskih prisluhov v finančnih aferah Antonveneta, Unipol-BNL in RCS v kazenskem postopku. V ta namen je včeraj poslala v parlament prepise 68 prisluhov, v prošnji za avtorizacijo pa citira Massima D'Alema, Piera Fassina, Niccola Latorreja (Levi demokrati), Romana Cominciolija, Salvatoreja Cicuja in Luigija Grilla (FI). »Politiki so bili vse prej kot navajači, bili so zavestni pajdaši kriminalnega načrta širokega obsegja,« je zapisala sodnica v dopisu parlamentu, od katerega pričakuje avtorizacijo za ka-

zenski postopek proti njegovim članom. Clementina Forleo ima očitno prepričljive argumente, če je zapisala, da »nekateri prisluhi nakazujejo možnosti nadaljnji hipotez o prestopih, ki dolej še niso bili razjasnjeni«. Pri tem sodnica daje primer telefonskega pogovora med D'Alemon in nekdanjim prvim možem Unipola Giovannijem Consortejem, kjer se nakazuje možnost prestopka insider tradinga (zlorabe pooblaščenih informacij v prometu z vrednostnimi papirji). Consorte je namreč D'Alemon zaupno obvestil o namenu Unipola, da objavi javno nakupno ponudbo za delnice banke BNL.

Na 3. strani

Trst: deželna vlada potrdila korenite urbanistične spremembe v starem pristanišču

Na 7. strani

Deželni svet najbrž jeseni o jusarski imovini in o odborih

Na 7. strani

Sonego opozarjal na lastne poglede glede reforme javnih prevozov

Na 8. strani



SLOVENIJA TA TEDEN

14 glavarjev, tajnic in fikusov...

BOŠTJAN LAJOVİC



Ko človek v teh dneh prebira slovenske časopise, dobi občutek, da je Slovenija zelo velika država, skoraj kot Rusija. Kako tudi ne, saj jo vrli politiki nameravajo razdeliti kar na štirinajst pokrajin. Dvajset tisoč kvadratnih kilometrov, kolikor meri naša ponosa dežela, bo razdeljenih na 14 pokrajin. To pomeni 14 pokrajinskih prestolnic, 14 glavarjev ali kakor se bodo pač imenovali, pa seveda njihovo osebje, da o tajnicah in fikusi sploh ne govorim. Pri vsem tem pa sploh še ni zagotovljeno, da bo pokrajina samo 14. Prav lahko se zgodi, da bodo politiki poklekni pred lokalnimi interesimi in v želji po kakšnem volivcu več določili še kakšno pokrajino. O tem nas več kot zgovorno poučuje zgodba o občinah. Začelo se je z nekaj več kot 60, zdaj jih imamo več kot 200, pa še ni videti konca. Vsaka malo večja krajevna skupnost, ki ima lokalnega mesarja in avtomehanika, bi bila rada občina.

Regionalizacija Slovenije, razčlenitev na občine in pokrajine, sama po sebi seveda ni sporna. Jasno je, da lahko pametna razčlenitev omogoči skladnejši razvoj vseh delov države, ki je po svojih geografskih značilnostih tako različna kot malokatera. Med Mursko Soboto in Koprom je vsega kakih 300 kilometrov razdalje, ljudje pa se jezikovno komaj še sporazumejo, da gospodarskih razlik in standarda niti ne omenjam. Kljub tem razlikam pa je Slovenija glede skladnosti razvoja še relativno uspešna, saj je politika, tudi v prejšnjem, socialističnem režimu, spodbujala policentrizem. Razlika med Mariborom in Ljubljano, pa Koprom in Novim mestom in Celjem je bila prej manjša, kot je zdaj. Ljubljana se kot državna prestolnica in sedež državnih organov krepi, medtem ko nekatera mesta zaostajajo. Do neke mere je potrebno to pripisati tudi sposobnosti lokalnih oblasti, ponekod, denimo v Celju, so zelo podjetni in mesto raste hitreje kot Ljubljana, drugod pa župani niso tako uspešni in računajo predvsem na pomoč države. Zgorenje je podatek, da je v Sloveniji občin, ki živijo same, brez dotacij iz državnega proračuna, manj kot deset.

Tudi pri pokrajinh bo enako, če bo obvezal vladni predlog o »samo« 14 pokrajinah. Samostojna pokrajina bo denimo Zasavje, s tremi občinami in vsega 46 tisoč prebivalci in gospodarstvom, ki ni ravno cetoče. Takšnih primerov je še nekaj, recimo Notranjska, kjer pa se že pojavljajo napovedi o občinah, ki se bodo odcepile. V Ilirske Bistrici trdijo, da so bili od nekdaj Primorci in da ne bodo pristali na uvrstitev v Notranjsko pokrajinu. Tudi v Beli Krajini niso zadovoljni z uvrstitvijo v

Dolenjsko pokrajino, češ da je Dolnjcev 80 tisoč, Belokranjcem pa le 30 tisoč in se bodo zato utopili v večinskem dolenskem prebivalstvu. Gorjanci so bili naravna meja od nekdaj, naj bodo še zdaj, pravijo.

Prav zabavni so prepriki v Pomurju. Prlekija namreč nikakor ne pristane na uvrstitev v Pomurje, pač pa terja samostojnost, če pa to ni mogoče, pa vsaj razdelitev Pomurja na Prlekijo in Prekmurje, pri čemer se mora pokrajina imenovati Prlekija-Prekmurje in ne morda obratno. Na Koroškem imajo težave z izbiro glavnega mesta pokrajine. Bo to Slovenj Gradec, Ravne ali Dravograd? Mnogi Korošči pri tem opozarjajo, da Slovenj Gradec sploh ni koroško, pač pa štajersko mesto. Tudi v Posavju se ne morejo zediniti, ali naj bo prestolnica Sevnica, Krško ali Brežice. Vsa mesta so namreč približno enako velika oziroma majhna, če smo realni. Gorenjci bi radi svojo pokrajino razdelili na Zgornjo in Spodnjo, pri čemer se osem zgornjih občin prepira o tem, kje bo glavno mesto. Bled, Tržič ali kar Bohinj? V Kranju, dosedanji gorenjski metropoli, kakršnikoli razdeliti seveda nasprotujejo in predlagajo celo priključitev nekaterih občin, ki tradicionalno gravitirajo na Gorenjsko, denimo Kamnik, Komenda in Medvode.

Takšnih in podobnih primerov bi lahko našteval še v nedogled, pri čemer se je razprava komaj dobro začela in nas glavna presenečenja verjetno še čakajo.

Strokovnjaki ob vsej tej paradi lokalpatriotizma ves čas enotno opozarjajo, da bi bila smiseln razdelitev na šest, največ osem pokrajin, pri čemer bi veljalo razmislit o posebnem statusu Ljubljane kot glavnega mesta. Druga stopnja regionalizacije namreč ne bi smela podražiti delovanja države, kvečjemu obratno, a je že zdaj jasno, da bo zaradi pokrajinske birokracije stroškov še več, kot jih je bilo doslej. Politika za zdaj nima jasnih odgovorov niti o finančnih virih, ne o pristojnostih pokrajinskih uprav. Pri tem je treba vladu v zagovor pripisati pogum, da se je sploh lotila projekta regionalizacije. Dosejšnje vlade so o tem raje previdno govorile, in pazile, da duh lokalnega patriotizma ne bi ušel iz steklenice. Pri takšnih rečeh poslancem namreč racionalna presoja popusti, ideološke razlike niso pomembne, liberalci se bo veselo povezal z najbolj zadrtim konservativcem, da le izglasujeta samostojno pokrajino. Enkrat bo glavar eden, drugič drug in vse bo v redu, povojni pobjogi, financiranje javnega zdravstva in šolstva, tajne službe in umik države iz gospodarstva pa naj počakajo na kako drugo priložnost...

SKLAD MITJA ČUK SVETUJE

Otrokov poletni čas

Kako pomembno je pripraviti primerno preživljvanje poletnega prostega časa za otroke smo ugotovili že pred tednom dni. Oglejmo si torej, kakšne možnosti imajo danes zaposleni starši pri tem, ko morajo svoje otroke zaupati ustanovi in drugim ljudem.

Zelo majhne otroke vozijo nekateri starši v otroške jasli, če so te seveda na razpolago v okolju, v katerem živijo. Navadno v jaslih zagotovljeno, da otroka dejansko obravnavajo izučene vzgojiteljice, ki skrbno načrtujejo otrokov dan. Če pri tem otroka že navajajo na spoščevanje pravil, ki veljajo v skupnosti, je cilj dosežen. Otrok se običajno v jaslih ne dolgočasi, saj ima na razpolago več igrac in več prostora kot doma, hkrati pa je v družbi z vrstniki ali nekoliko starejšimi otroki. Če jasli dobri delujejo, otrok pridobi vrsto družbenih veščin: zaupanje vase in v druge, iskanje poti, kako naj reši konflikte z ostalimi na mirem način, pomagati drugim ali jih tolaziti. Mnoge stvari pa v jaslih še niso dorečene (zakoni vemo, da so ohlapni, kakor tudi stvar interpretacije!). Tako ni rečeno, da je sleherni otrok v jaslih individualno oskrbovan v zadostni meri. Poleg tega je treba upoštevati otrokov temperament. Zelo občutljivi otroci doživljajo življenje v skupnosti kot napor. To lahko opazimo tudi kasneje v vrtcu. Nekateri otroci so zaradi novega okolja trudni, vedno lačni, nenehno iščejo oporo ali so ves čas nekam bolni. Vse to morajo upoštevati starši, ki iščejo idealno rešitev v jaslih, ker so sami v celoti zaposleni. Seveda ni od muh tudi dejstvo, da so jasli vrste tistih, ki so zaupanja vredne, finančno dovolj dostopne in zagotavljajo večletno oskrbo (tako da ne bodo prisiljeni otroku iskat vseklo leta nove jasli).

Nekateri zaposleni starši poiščajo svojemu otroku dnevno varuško ali »dnevno mamico«. Z njo se za plačilo dogovarjajo neposredno. Navadno so skupinice, ki jih oskrbuje dnevna mati, majhne in ne presegajo petih otrok. Tako je ob dnevnih materi za vsakega otroka posebej nekoliko bolje poskrbljeno, saj ima dnevna mati možnost, da se ob manjšem številu malih varovanec temeljiteje posveti vsakemu posebej, ko je nekdo žalosten, drugi lačen ali komora koga poujčkati. Tudi samo okolje je

pri dnevnem materi bolj domače in pobudo tistemu - doma.

Res je sicer, da večina dnevnih materni univerzitetno pedagoško izobražena, včasih pa imajo take formalno neizušene varuške, polne lastnih izkušenj in iskrene ljubezni do otrok, boljši uspeh od onih drugih. Seveda morajo starši vsaj v začetku budno sprempljati, kaj se dogaja, kako dnevna mati postopa in kakšnega značaja je. Pomemben pokazatelj o uspešnosti izbire je zlasti zadovoljstvo našega malčka. Problem seveda nastane, ko mora dnevna mati nenadoma odpovedati svojo pomoč radi lastnih zdravstvenih težav ali podobnih nepredvidljivih dogodkov.

Velikokrat je prav dnevna mati rešitev za otroke, ki težko sprejemajo preživljvanje dneva v večji skupnosti. Starši pa, ki so bolestno navezani na svoje otroke, včasih postanejo ljubosumni, ker morajo otrokovo navezanost deliti z dnevnim materjem. Zelo ugodna je ta rešitev za edinčke; v skupini se navadijo na sklepanje prijateljstev.

Starši za otrokov prosti čas velikokrat poiščajo najbolj ugodno in neposredno rešitev, ko so sami v službi: to so starši starši. Seveda, ko je to mogoče - če so nonoti zdravi in sprejemajo novo dolžnost. To je tudi za otroka zelo ugodna rešitev, saj jih nobena vzgojiteljica nima raje kot nonoti. Stari starši so zadovoljni in ponosni, da so z vnučki, da jim lahko pojasnjujejo življenjske dogodke in stvari, ki jih spoznali ali jih skupaj opazujejo. Zelo so tudi sami zainteresirani, da se otroci počutijo dobro. Dedek in babica sta najbolj primerna za pripovedovanja pravljic, otroci pa nju to tudi pričakujejo. Stari starši znajo tako lepo pripovedovati, kako je bilo nekoč... Otroci pa spoznavajo, kaj pomeni to ali ono, kaj pomenijo družinske vezi. Sproti se navzamejo znanja o družini - biti drug za drugega, vzajemno si pomagati, sprejemati nase del odgovornosti.

Vedno seveda ne gre gladko. Včasih si dedek in babica predstavljata vzgojne prijeme drugače kot starša. Ni jima po godu to ali ono v zvezi z vnučki: mama dovoli, da ostane še nekaj na krožniku, ko je otrok sit, ded pa zahteva, da se krožnik do čistega pomaže. In podobno. Predvsem je treba vse nešporazume čimprej pojasniti. Zagotovo tudi starši niso danes več taki kot nekoč - največkrat ne gre več za ze-



lo stare osebe, ki so se že vdale v usodo. Današnji nonoti in none so največkrat še vedno zelo dejavnji ljudje, tako jim tudi lahko zmanjka časa za vnučke, ker imajo že veliko svojih lastnih konjičkov. Tako ni nič cudnega, če so v neki evropski raziskavi ugotovili, da imajo dandanes starši veliko drugega dela kot pa »samo« paziti na otroke.

Tako je pač varstvo vnukov predvsem stvar jasnega dogovora, kdaj naj bo in koliko časa naj traja. Zlasti je taka rečitev primerna za starše, ki bi imeli slabovest otroke oddajati v roke tujcem, ali ki bi bili ljubosumni, če bi se otrok navezal na neznanca. Pa tudi takrat, ko gre za zelo majhne otroke, za tiste, ki so na stare starše močno navezani in pa za otroke, ki se le s težavo ločijo od mame - k njim znamen starim staršem gre to laže.

Ko seveda vse druge možnosti odpadejo iz takega ali drugačnega razloga, ostaja še dnevna varuška (katerekoli vrste). Navadno so to mlada dekleta. Tudi to ima svoje pozitivne in svoje negativne strani. Otrok se v tem primeru navadi zaupati tudi drugim osebam iz okolice. Varuška, ki dobro opravlja svojo dolžnost, kmalu postane pravi član družine. Če gre za dekleta, ki jih sprejememo na svoj dom »au pair«, se otrok mimogrede pričuji tujemu jeziku in kulturnim značilnostim. Težko pa je včasih v takem primeru, kljub številnim pisnim in telefonskim stikom, predvideti, kako se bo družina razumela s tujim dekleтом. Vprašanje je tudi, kako se bo mlado dekle znašlo v tujem okolju in ali je ne bo premagalo domotožje. Seveda se lahko za tako rešitev odločijo le ljudje, ki imajo dovolj prostora v hiši, ki se iskreno veselijo družbe tuja in mu znašo odprt izkazati dobrodošlico in ki znajo pokazati, kako naj sodeluje pri vedenju gospodinjstva. Take tuje varuške so zelo primerne za radovedne otroke, ki se radi učijo novega. Za otroke, ki niso zelo zahtevni in ki sprejemajo spremembe brez komplikacij (denimo varuškino slovo po določenem času). (jec)

SLOVENIJA - Kras in Obala

Vročina oziga liste in grozdne jagode

KRAS, SLOVENSKA ISTRA - Visoke temperature, ki so se dvignile že čez 40 stopinj Celzija, povzročajo škodo v vinogradništvu pri Kmetijski svetovalni službi Sežana Majda Brdnik. "Posledica tega je oziganje listov in jagod. Na Krasu o suši sicer še ne moremo govoriti, čeprav je listje vinske trte na spodnjem Krasu že nekoliko uvelo, zato se pa pomanjkanje padavin pozna v mlajših vinogradih v Istri. Prve znake suše pa smo opazili v vinogradih na izpostavljenih legah in na terasah."

Po priporočilih Brdnikove je treba po-

vinarstvo in vinogradništvo pri Kmetijski svetovalni službi Sežana Majda Brdnik. "Posledica tega je oziganje listov in jagod. Na Krasu o suši sicer še ne moremo govoriti, čeprav je listje vinske trte na spodnjem Krasu že nekoliko uvelo, zato se pa pomanjkanje padavin pozna v mlajših vinogradih v Istri. Prve znake suše pa smo opazili v vinogradih na izpostavljenih legah in na terasah."

Po priporočilih Brdnikove je treba po-

zorno spremljati predvsem sorto refošk, za katero opažajo, da je ena najbolj ranljivih. Zato vinogradnikom odsvetujejo odstranjevanje listja. "Zaradi visokih temperatur nastajajo ozigi že v dopoldanskem času in ne samo popoldan, kot smo bili vajeni običajno. Kaj se bo dogajalo v prihodnjih dneh, pa je težko napovedovati. Upati je, da bo vročina popustila, da se bodo ozgane jagode posušile in da hujših posledic ne bo.

Ob ozigih pa v nekaterih vinogradih povzroča škodo še trtna kap. "Ta je ponekod prizadela tudi do deset odstotkov trsov. Gre za glivčino bolezen lesa, zaradi katere se trta v celoti posuši. Vinogradnikom priporočamo, da že zdaj trs odrežejo do zdravega delu in rez zaščitijo s cepilno smolo ali razkužilom kot so razne paste ali močnejši koncentrat bordojske brozge. Lahko pa ga samo označijo in rezanje opravijo pozneje."

Kakšna pa naj bi bila letošnja trgatve. "Z Vinakoper se že dogovarjamo, da bomo v Istri prve meritev opravili predvidoma 30. julija in trgatev odprli okoli 20. avgusta ali nekaj dni pozneje. Glede na podatke iz preteklih let pa mora od prvega dneva zorenja do pričetka trgatve preteči od 45 do največ 60 dni, čeprav smo leta 2003 na Krasu pričeli s trgatvijo refoška že 6. septembra, medtem ko je bil pričetek zorenja 24. julij. Tako računamo letos na Krasu okoli 1. septembra, v Istri pa tak teden prej, saj ne povedala Majda Brdnik. Letina sicer ne bo najboljša, po pričakovanih naj bi dosegla raven lanskoletne, ko je suša oklestila tretjino pridelka."

Irena Cunja

SLOVENIJA - Uprava RS za zaščito in reševanje

Požarna ogroženost po vsej državi

Velik primanjkljaj vode - Posebni ukrepi Slovenskih železnic

LJUBLJANA - Na območju izpostavljenem požaru na območju občin Kranj, Celje, Slovenj Gradec, Maribor, Ptuj, Trbovlje, Novo mesto, Postojna, Nova Gorica ter na kraških območjih občin Koper bo od danes dalje veljala velika požarna ogroženost, so včeraj sporočili iz Uprave RS za zaščito in reševanje. Na območju Goriškega v teh dneh izhlapi med pet in šest litrov vode na kvadratni meter dnevno oz. 40 litrov vode na kvadratni meter. Trenutni primanjkljaj vode od 1. aprila dalje znaša 220 litrov na kvadratni meter. Tudi v severovzhodni Sloveniji izhlapevanje vode v zadnjih dneh presega šest litrov na kvadratni meter dnevno. Zato na upravi opozarjajo, da so kmetijske rastline v močnem sušnem stresu, najbolj pa so prizadete koruza, buča in travnine. V podobnem stanju je tudi sadno drevo, ki lahko zaradi globjih korenin suši

klobuje dlje časa.

Kritično pa je stanje v Koprskem primorju, kjer je v prvih sedemnajstih dneh julija padlo le 16 litrov dežja na kvadratni meter. Zaloga rastlinam dostopne vode je povsem izčrpana že od sredini junija dalje, so opozorili na upravi.

Sušni stres se bo v prihodnjih dneh povsod po državi še povečal. Na upravi zato priporočajo namakanje rastlin v jutranjih in večernih urah.

Prav tako pa opozarjajo, da poskrbimo tudi za domače živali tako, da te ne bodo izpostavljene soncu ter da bodo imeli na volje dovolj sveže in hladne vode.

Slovenske železnice (SŽ) so že v po-

BENEČIJA - Na predlog odbornika Roberta Antonaza

Deželna vlada je podprla prošnjo za nižjo srednjo šolo v Špetru

Postopek sedaj v rokah deželnega šolskega ravnateljstva in ministrstva za šolstvo

TRST - Deželni odbor je na včerajšnji seji uradno podprt prošnjo za ustanovitev srednje šole v sklopu dvojezične šole v Špetru. Prošnja za šolo se sedaj »seli« na deželno šolsko ravnateljstvo oziroma na ministrstvo za šolstvo, ki ima zadnjo in odločilno besedo o tem vprašanju.

Uprava predsednika Riccarda Illyja je prošnjo za ustanovitev prvega razreda nižje šole v sklopu dvojezičnega šolskega centra rešila v res rekordnem času. V torek zvečer je predseduječi zveze beneških občin Špeter, Podbonesec in Sovodnje Pierluigi Domenis podpisal prošnjo za šolo, ki so jo deželni uradi dobili dan kasneje. V četrtek je bil sklep že na odborništvu za šolstvo in v uradu glavnega tajnika Deže, včeraj pa, kot rečeno, sklep deželnega odbora.

»Odločitvi deželnega odbora, da podpre prošnjo staršev in zvez treh občin ne bi pripisal političnega pomena, ki ga nima. To je po mojem čisto normalna in, če hočemo, civilizacijska odločitev, ki predstavlja pridobitev za vse in nikogar ne oškoduje,« meni odbornik Roberto Antonaz. Polemike s političnim predznakom, ki so jih hoteli nekateri zanetiti okrog tega primera, so po odbornikovem prepričanju popolnoma brezpredmetne.

Odborništvo za šolstvo, kulturo, šport in jezikovne manjšine bo včerajšnji sklep vlade v pondeljek posredovalo deželnemu šolskemu ravnatelju Ugu Panetti, ki zelo dobro pozna situacijo špertske šole. Zadnjo besedo bo o tem imelo šolsko ministrstvo, kjer se zadevo ukvarja namestnica ministra Mariangela Bastico. Vladne mu podtajniku Milošu Budinu je pred nekaj dnevi povedala, da vlada nima nič proti oziroma podpira ustanovitev srednje šole v sklopu dvojezične šole v videmski pokrajini.

Po včerajšnjem koraku deželne uprave obstajajo možnosti, da bo prvi razred nove nižje dvojezične šole lahko začel s poukom že v šolskem letu 2007-2008, to se pravi letošnjega septembra. Politična volja za to obstaja, odločitve pripadajo sedaj državni administraciji, točneje šolski, ki ima vse pogoje za pravočasno ukrepanje. Odbornik Antonaz računa, da bo postopek izpeljan pred koncem tega meseca, kar bi omogočilo začetek pouka na novi šoli že letošnjega septembra. To bo torej jasno v naslednjih dneh.

Odprtje srednje šole v sklopu špertskega šolskega centra, kjer deluje vrtec in osnovna šola, je prvo uradno zahtevalo vodstvo šole. Pri tem se je sklicevalo na prošnjo staršev osnovnošolcev, ki želijo, da bi otroci, kot je normalno, nadaljevali obvezno šolanje tam, kjer so ga začeli.

Zataknilo se je pri uradni prošnji za odprtje nove šole. Po zakonu mora to prošnjo na pristojne organe vložiti župan, na ozemlju katerega bo šola. Domači špertski župan te prošnje ni hotel podpisati, za kar je navajal dva razloga. Peticijo skupine občanov, ki menijo, da bi srednja šola oškodovala špertske večnamenske inštitut in obenem tudi samo dvojezično šolo(!) ter neke nikoli pojasnjeni finančne obvezne, ki naj bi v zvezi s šolo bremenile Občino Špeter. Župan Tiziano Manzini je pri tem doživel podporo občinskega odbora in sveta.

Namesto Manzinija je prošnjo za šolo podpisal podboneški župan Domenis, predseduječi zvez treh občin, ki je pristojna tudi za šolska vprašanja. Domenisa je pri tem podprt sovodenjski župan Lorenzo Cernoia, medtem ko je špertski župan Manzini temu nasprotoval. Prošnja za srednjo šolo v Špetru pa je vseeno pripravljala na Deželo, ki jo je podprla.

Sandor Tence



Deželni odbornik
Roberto Antonaz in
špetska dvojezična
šola

KROMA



GORICA - Zasedanje izvršnega odbora Sveta Slovenskih Organizacij

Med drugim o obisku v Rimu in o deželnem zakonu o Slovencih



PREDSEDNIK SSO
DRAGO ŠTOKA

GORICA - Na zasedanju izvršnega odbora Sveta Slovenskih Organizacij, ki je bilo 18. julija v Gorici je predsednik dr. Drago Štoka izpostavil nekaj dejavnikov, ki so pomembni za našo narodno skupnost v Italiji. V začetku je bilo podano poročilo glede poteka 7. vseslovenskega srečanja v Državnem zboru Republike Slovenije, ki je bilo množično obiskano. Primeren je bil tudi govor pisatelja Borisa Parhorja, ki je izpostavil temeljno vrednoto slovenske samobitnosti, ki zadeva širši aspekt narodne identitete in ne zgolj jezikovno plat. Predsednik Štoka je pri tem še izpostavil dejstvo, da bi bilo, v prihodnje, to pobudo, potrebno izkoristiti za srečanje med Slovenci, ki živijo v zamejstvu in Slovenci po svetu.

Pomembno vlogo sta odigrala predsednica obeh krovnih organizacij, SSO-ja in SKGZ-ja, na zadnjem obisku v Rimu. Predsednika Štoka in Pavšič sta se srečala s po-

slancem Siegfriedom Bruggerjem (-SVP) in Robertom Nicom (neodvisni predstavnik v dolini Aosta), kjer je bila izpostavljena potreba po zagotovitvi predstavnika slovenske manjšine v italijanskem parlamentu. Sedaj je primeren trenutek, saj se pripravlja nov volilni zakon. V popoldanskem času je potekalo še srečanje s podtajnikom Rosatom in Budinom, kjer je bila izpostavljena šolska problematika, predvsem potreba po odprtju nižje srednje šole v Špetru in pa zagotovitvi stolic ter

ločitve organikov. Oba predsednika sta še podčrtala perečo potrebo po zvišanju finančnih sredstev za slovensko manjšino, ki jih italijanska država že petnajst let ni spremeniла.

Izršni odbor SSO-ja je tudi z zadovoljstvom sprejel odobritev s strani 3. deželne komisije besedila deželnega zakona za Slovence v FJK. Ostaja seveda nedorečeno poglavje, ki se tiče jezikovnih narečij in ki v glavnem zadeva Rezijo. Mnenje je, da je stvar le preveč politično strumentalizirana in je bolj izrabljena v namen, da se skuša zanimali slovensko prisotnost v Reziji. Navsezadnje je ta dokazana preko številnih študij, mimo katerih politika ne more iti. Po drugi strani je pomembno dejstvo, da sta se župana iz Podbonesca in Sovodenj odločila, da podpreta zahtevo staršev po odprtju nižje srednje šole v Špetru. Žal je tudi tukaj potreben za beležiti podtkovanje proti naravnim

pravicami Slovencev in v prid političnim interesom, ki dosegajo sam vrh deželnega šolskega sistema.

Pomembna pobuda bo v naslednjih mesecih vseslovenski slavistični kongres, ki bo potekal letos v Trstu in bo v organizaciji tržaškega slavističnega društva. Kongres bo imel rdečo niti »Živeti mejo« in bo v Trst privlekel najvišje predstavnike slovenske besede.

Med razpravo je bilo tudi govor o načrtovanju megazabavnišča v bližini Nove Gorice. Ugotovljeno je bilo, da je podatkov v javnosti sicer precej malo. Po drugi strani pa se širijo skrbi, tako s strani ljudi, kot s strani javnih upraviteljev, da je kljub pozitivnemu ekonomskemu aspektu, vprašljiv vpliv take strukture na teritorij, ki zahteva velike razlastitve zemljišč in lahko negativno vpliva na socialno tkivo, s potrastom negativnih dejavnikov, kot so oderuščvo, prostitucija in mami-

BRUSELJ - Tiskovna predstavnica

O ERC v Jadranu šele po počitnicah

BRUSELJ - Pogajanja Slovenije, Hrvaške, Italije in Evropske komisije o hrvaški zaščitni ekološko-ribolovni konferenci (ERC) v Jadranu se bodo po neuspešnih tehničnih pogovorih na politični ravni nadaljevala po počitnicah, so včeraj sporocili v Bruslju. »Srečanje smo poskušali pripraviti pred poletnim premorom, vendar to ni bilo mogoče,« je pojasnila tiskovna predstavnica komisarja za širitev Olliya Rehma Krisztina Nagy in kot razlog navedla, »da hrvaški partner ni bil na voljo zaradi delovnega urnika.« O tem vprašanju so potekala intenzivna tehnična pogajanja, ki se bodo sedaj, kot je bilo predvideno od vsega začetka, nadaljevala na višji ravni, »je razložila tiskovna predstavnica.«

Na tehnični ravni je bilo nemogoče doseči dogovor,« je dodala. Politična pogajanja naj bi po navedbah virov potekala na ravni državnih sekretarjev. Namenski Manzinij je prošnjo za šolo podpisal podboneški župan Domenis, predseduječi zvez treh občin, ki je pristojna tudi za šolska vprašanja. Domenisa je pri tem podprt sovodenjski župan Lorenzo Cernoia, medtem ko je špertski župan Manzini temu nasprotoval. Prošnja za srednjo šolo v Špetru pa je vseeno pripravljala na Deželo, ki jo je podprla.

Sandor Tence

sprotujeta lanski odločitvi Hrvaške, da bo začela v celoti uveljavljati ERC v Jadranu tudi za članice EU najpozneje do 1. januarja 2008. »Enostranska uveljavitev bi negativno vplivala na pristopna pogajanja,« je tiskovna predstavnica danes ponovila stališče komisije o hrvaških načrtih.

Odločitev, ki jo je lani sprejela Hrvaška, je sicer temeljila na dveh načelih, pravijo v Bruslju. Prvo je, da bo Hrvaška vodila dialog o tem vprašanju z vpletanimi članicami unije in komisijo, drugo pa, da bo Hrvaška upoštevala temeljna načela skupne ribiške politike unije, je pojasnila tiskovna predstavnica. Omenjeno srečanje se nanaša na prvo načelo, je dodala.

Evropska komisija, ki je sicer pristojna za pripravo štiristranskih srečanj o tem ribiškem vprašanju, »si močno prizadeva, da bi organizirala ta sestanek,« je zatrnila tiskovna predstavnica in dodala, da je »še nekaj časa za rešitev.«

CELOVEC - Slovenska gospodarska zveza

Predstavili projekt Schengen chance

CELOVEC - Slovenska gospodarska zveza (SGZ) iz Celovca je včeraj predstavila izsledke projekta Schengen chance o možnostih uporabe mejnih upravnih objektov po širitev schengenskega območja. V projektu v okviru Interreg IIIA, pri katerem je sodelovalo 22 občin z obeh strani slovensko-avstrijske meje, so udeleženci formulirali konkrete projektné ideje za čas po ukinitvi mejnih kontrol, izsledki pa so objavljeni na spletni strani www.schengenchance.eu ter v brezplačnem zborniku. Projekt Schengen chance je potekal med lanskim januarjem ter letosnjim junijem, podprt je bil z Evropsko unijo ter zavestna avstrijske Koroške vzdolž slovensko-avstrijske meje. Na teh delavnicah, v katerih je sodelovalo po enajst občin, v Sloveniji in Avstriji, so razpravljali zlasti o možnostih uporabe sedanjih mejnih objektov po ukinitvi mejnih kontrol. Tako so na primer dali pobudo, da se na območju sedanjega mejnega prehoda Holmeč uredi obrtna cona, ki naj bi se financirala tudi iz evropskih sredstev. (STA)

ka in z vidika mednarodnih primerjav.

Glede tega sta strokovnjaka iz južne Tirolske in Danske predaval tudi o učinkih Schengena za nemško manjšino na severu Italije ter za dansko manjšino na severu Nemčije in nemško na jugu Danske.

Poleg informacijskih prireditv in posameznih sestankov v obmejnih občinah je potekalo o vprašanju širitev schengenskega območja tudi pet delavnic v regijah južne avstrijske Koroške vzdolž slovensko-avstrijske meje. Na teh delavnicah, v katerih je sodelovalo po enajst občin, v Sloveniji in Avstriji, so razpravljali zlasti o možnostih uporabe sedanjih mejnih objektov po ukinitvi mejnih kontrol. Tako so na primer dali pobudo, da se na območju sedanjega mejnega prehoda Holmeč uredi obrtna cona, ki naj bi se financirala tudi iz evropskih sredstev. (STA)



LJUBLJANA - Predsednik Državnega zbora France Cukjati je podpisal odlok o razpisu volitev

Predsedniške volitve bodo 21. oktobra

LJUBLJANA - Volitve predsednika republike bodo potekale v nedeljo, 21. oktobra, je po včerajnjem slovensem podpisu odloka o razpisu volitev pojasnil predsednik državnega zbora France Cukjati. Kandidature na predsedniških volitvah je doslej napovedalo osem kandidatov, ki pa so zaenkrat še neuradni kandidati. Roki za volilna opravila bodo namreč začeli teči šele 20. avgusta, kandidature za predsednika republike pa bodo morale biti vložene najpozneje 26. septembra do polnoči. Zakon o volitvah predsednika republike določa, da se ta voli na podlagi splošne in enake volilne pravice na svobodnih in neposrednih volitvah s tajnim glasovanjem. Pravico voliti in biti voljen za predsednika republike ima državljan Slovenije, ki je na dan glasovanja dopolnil 18 let starosti in mu ni odvzeta poslovna sposobnost. Predsednik republike se voli za pet let in je lahko največ dvakrat zaporedoma izvoljen na ta položaj.

Kandidate za predsednika republike lahko predlagajo poslanci državnega zборa (najmanj deset poslancev), volivci (najmanj 5000 volivcev) in politične stranke, ki kandidate določijo s tajnim glasovanjem. Posamezna politična stranka lahko določi le enega kandidata; dvoje ali več političnih strank lahko določi skupnega kandidata. Predlog kandidatute mora biti podprt s podpisom najmanj treh poslancev državnega zборa ali najmanj 3000 volivcev. Vsak poslanec in vsak volivec lahko da podporo samo eni kandidaturi, podpora kandidaturam s podpisovanjem pa lahko daje od dneva, ki je določen za začetek volilnih opravil, do dneva, ki je določen za predložitev list kandidatov.

Stroški volilne kampanje za volitev predsednika republike ne smejo preseči 0,25 evra na posameznega volilnega upravičenca v državi. Če pride do ponovitve glasovanja, se stroški volilne kampanje za kandidata, ki na tem glasovanju kandidirata, lahko povečajo še za 0,15 evra na posameznega volilnega upravičenca v državi. Organizatorji volilne kampanje, za katerih kandidate je glasovalo najmanj deset odstotkov volilnih upravičencev, ki so glasovali, so upravičeni do delnega povračila stroškov. Za vsak dobljeni glas se jim povrnejo stroški v višini 0,12 evra.

Po podpisu odloka o razpisu predsedniških volitv je predsednik državnega zboru France Cukjati delo DZ v prvem polletju letosnjega leta ocenil kot dobro, morda celo boljše kot v lanskem

letu. Parlament so sicer v letosnjem letu dodatno obremenjevale zadeve, kot je velika »pregrupacija« poslanskih skupin, kljub temu pa njegovo delo iz leta v leto poteka na ustaljen način, je na današnji novinarski konferenci ocenil predsednik DZ. Poslance in poslanci so se v prvi polovici letosnjega leta sestali na sedmih rednih in eni izredni seji, lani v enakem obdobju pa na sedmih rednih in sedmih izrednih. Obravnavali so 99 zakonskih aktov, kar je za petino manj kot lani (126). Manj je bilo tudi obstrukcij, saj so poslance in poslanci sejo obstruirali le enkrat, lani v enakem obdobju pa trinajstkrat.

V letosnjem letu je DZ obravnaval bistveno več zadev s področja volitev in imenovanj, kar Cukjati pripisuje programu Lukenda za zmanjševanje sodnih zaostankov. V letosnjem letu je namreč DZ imenoval 98 novih sodnikov, lani v enakem obdobju pa 19.

Državni svet je vložil veto na štiri zakonska besedila, ki jih je sprejel DZ, in sicer na spremembe obligacijskega zakonika, zakon o verski svobodi, novo zakon o zasebnem varovanju ter novo zakon o lastninskem preoblikovanju zavarovalnic. Prva dva je DZ je ob ponovnem odločanju sprejel, ni pa sprejel nove zakona o zasebnem varovanju, medtem ko bo o preoblikovanju zavarovalnic odločal jeseni.

Delovna telesa so bila v primerjavi z lanskim letom nekoliko manj obremenjena, saj so se stekala na 198 sejah, v enakem obdobju lani pa na 228. Število točk dnevnega reda pa je bilo približno enako. Neprimerno večje je v letosnjem letu število preiskovalnih komisij, kar štiri, kar se po Cukjatijevih besedah v DZ še ni zgodilo.

Predsednik DZ ocenjuje, da DZ dela iz leta v leto na ustaljen način, obseg dela pa se bistveno ne spreminja. Sicer pa so v letosnjem letu DZ dodatno obremenjevale stvari, kot je velika pregrupacija poslanskih skupin po odhodu 12 poslancev iz poslanske skupine LDS, zaradi česar je bilo potrebnih veliko usklajevanja.

Cukjati opozarja tudi na »deviacijo« pri delu nekaterih delovnih teles, denuimo pri komisijah za nadzor proračuna ter varnostno-obveščevalnih služb. Opozarja, da nadzorni komisiji nista preiskovalni komisiji ter da tudi poslanec SD in nekdajni premier Anton Rop in nekdajni direktor Sove Iztok Podbregar nista dolžna odgovarjati na vprašanja nadzorne komisije o domnevнем dogovaranju o incidentih v Piranskem zalivu.

Predsednik DZ France Cukjati je včeraj podpisal odlok o razpisu volitev predsednika republike

BOBO



VOLITVE - Kdo bo naslednik Janeza Drnovška?

Že znana imena glavnih predsedniških kandidatov

LJUBLJANA - Pred jesenskimi četrtimi volitvami predsednika republike so že znani možni kandidati, ki se bodo jeseni potegovali za naklonjenost volivk in volivcev za najvišji politični položaj v državi. Politični analitiki in ankete javnega mnenja največ možnosti za vstop v predsedniško pisarno na Erjavčevi v Ljubljani pripisujejo poslancu v Evropskem parlamentu Alojzu Peteretu. Peterle se želi v volilnem tekmo podati kot neodvisni kandidat s podpisom 5000 volivk in volivcev, podporo pa so mu napovedale tri vladne stranke SDS, NSi in SLS. Na levici bosta njegova protikandidatka Danilo Tuerk (z objubljeno podporo SD, DeSUS in Zares) in Mitja Gaspari (LDS). Predvolilna kampanja se je sicer neuradno začela že lani novembra z napovedjo Peterleta, da bo kandidiral za tretjeleta predsednika Slovenije.

Sedanjemu predsedniku Janezu Drnovšku se bo petletni mandat iztekel 22. decembra, za drugi predsedniški mandat pa se glede na napovedi ne bo potegoval, čeprav mu ustava dopušča še en mandat.

Tri vladne stranke SDS, NSi in SLS

so se poenotile o podpori Peterletu. Za kandidaturo predsednika prve demokratične slovenske vlade stoji samostojna Lista za Slovenijo. Njegova matična stranka NSi ga je podprla marca, največja vladna stranka SDS maja, SLS pa junija.

V času predsedovanja Slovenije EU v prvi polovici prihodnjega leta si v SDS želim na čelu države človeka, ki je evropsko verodostojen in prepoznan, želimo si na tej funkciji tudi nekoga, ki bo funkciji predsednika države povrnil verodostojnost tudi na navznoter, je po seji sveta.

SDS 18. maja povedal predsednik vladne in SDS Janez Janša.

Največ uginjanje je bilo doslej povezano s tem, ali se bo predsednik opozicijskih Socialnih demokratov in poslanec v Evropskem parlamentu Borut Pahor podal v volilno tekmo. V javnih izjovah je večkrat poddaril, da je pripravljen kandidirati za predsednika republike, a se je odpovedal predsedniškim ambicijam, saj namerava popoljati stranko na državnozborske volitve prihodnje leto.

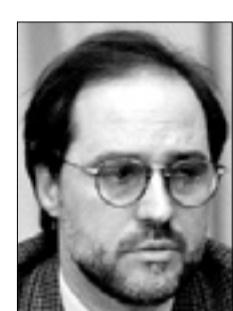
Kot skupnega kandidata levice bo SD podprtla nekdanjega slovenskega veleposlanika pri OZN in predstojnika katedre za mednarodno pravo na ljubljanski pravni fakulteti Danila Tuerka, ki naj bi se enako kot Peterle v volilnem tekmo podal kot neodvisni kandidat s podporo volivk in volivcev.

Tuerka bodo podprli tudi v najmanjši vladni stranki DeSUS ter v združenju Zares, medtem ko bo LDS podprtla nekdanjega guvernerja centralne banke in bivšega finančnega ministra Mitja Gasparija, ki se bo v tekmo prav tako podal kot neodvisni kandidat.

Kandidaturo so doslej napovedali še predsednik SNS Zmago Jelinčič, predsednica zunajparlamentarne stranke Glas žensk Slovenije Monika Piberni in predsednik zunajparlamentarne Stranke mladih Slovenije Darko Krajnc. Kot neodvisna kandidata pa bi se v volilni boj radi podala tudi politično neznanata podjetnika Marjan Beranič in Jože Andrejaš.

Na zadnjih volitvah leta 2002 je bil Drnovšek kot kandidat takrat najmočnejši LDS izvoljen v drugem krogu. Drugi krog se je uvrstila Barbara Brezigar, ki sta jo podprtli SDS in NSi, podobno kot tokrat Peterle je že dobro leto pred volitvami napovedala kandidaturo s podpisom volivk in volivcev. Vseh kandidatov je bilo devet. Sicer pa so volivci na predsedniških volitvah leta 1992 ter 1997 izbrali med osmimi kandidatimi, obkrožat je bil v prvem krogu izvoljen Milan Kučan.

Če v prvem krogu volitev nihče od kandidatov ne bo dobil večine veljavnih glasov (en glas več kot 50 odstotkov), bodo volivci predsednika tako kot pred petimi leti izvolili v drugem krogu. Zakon o volitvah predsednika republike določa, da lahko posameznega kandidata predlagajo politične stranke, deset poslancev državnega zboru ali skupina najmanj 5000 volivcev. Kandidature bodo predstavniki kandidatov vložili neposredno pri Državnih volilnih komisijah najkasneje petindvajseti dan pred dnevnim glasovanjem. Že po vloženi kandidaturi se bo kandidat lahko premisli ter dvajseti dan pred dnevnim glasovanjem umaknil soglasje h kandidaturi. (STA)



ZMAGO JELINČIČ



DANILO TUERK

VARUHINJA ČLOVEKOVIH PRAVIC - Letno poročilo

Preveč je kršenja pravic otrok in hendikepiranih

LJUBLJANA - Varuhinja človekovih pravic Zdenka Čebaška Travnik je včeraj predsedniku DZ Francetu Cukjatu predala 12. redno letno poročilo varuha za leto 2006, ki ga je sicer pripravil njen predhodnik Matjaž Hanžek. Varuhinja je dejala, da se pri delu najpogosteje srečuje s kršenjem otrokovih pravic in hendikepiranih, precej težave pa je na področju sodstva, predvsem s sodnimi zaostanki, vedno več pa je problematike s področja varovanja okolja. Kot je dejala Čebašek Travnikova, je v poročilu izpostavila to, da je poročilo delo Hanžka in njegovih sodelavcev, same pa je napisala spremno besedo, kjer je povzela poudarke iz poročila in predstavila svojo vizijo dela v tem mandatu.

Varuhinja opaža, da so najpogosteje kršene otrokove pravice, pogoste težave pri uresničevanju pravic pa imajo skupine, ki so na kakršen koli način hendikepirane - invalidi, болniki, posebej tisti, z duševnimi moti-

nji. Opozorila je tudi na vedno večjo problematiko s področja varovanja okolja: »Občani doživljajo onesnaževanje kot kršitve svojih pravic do varnega okolja.«

Tudi v tem poročilu so primeri, ki se ponavljajo iz leta v leto, pravi. »Izbrisani se še vedno oglašajo varuhu, bojim se, da tukaj varuhu ne more narediti nič več, kot je doslej, zadeva je v rokah parlamenta,« je dejala varuhinja. Dodala je, da je podobno tudi s pravicami narodnih manjšin, ki si želijo pridobiti podoben status, kot ga imajo slovenske manjšine v ustavi. »To bo pomembno področje mojega dela, prav tako računam, da se bodo v času mojega mandata uredili socialni sporazumi z državami bivše SFRJ,« je dejala Čebašek Travnikova.

Cukjati je prepričan, da je poročilo varuhinje besedilo, »ki je vredno pozornosti.« »Poročilo ima veliko težo, velike vzpodbude in tu ni bilo ni-

koli vprašanj ali polemik v DZ, da bi kdo omalovaževal ta priporočila, te zahteve in te pobude, ki jih dobimo z vsakoletnim poročilom,« je dejal.

Upa, da bodo dobro sodelovali tudi v prihodnje.

Pozivi varuhinje k sprejetju ustrezne zakonodaje so po Cukjatijevih »zagotovila na mestu«. Sprejetje zakona o bolnikovih pravicah in zakona o izbrisanih je s strani vlade objavljen do konca leta in Cukjati upa, da bo program izpolnjen. »Vsekakor je naloga varuhu ta, da vzpodbuja, zahteva in opozarja. In naloga državnega zboru je, da ta opozorila resno vzame,« je še dodal.

Po besedah predsednice komisije za peticije ter za človekove pravice in enake možnosti Majde Potrata bo komisija poročilo obravnavala v čim krajšem možnem času, tako da ga bo DZ lahko obravnaval še v letosnjem letu, predvidoma v oktobru. (STA)



POKOJNINE - Po več kot osmih urah pogajanj med vlado in sindikati

Dosežen dogovor o novih pravilih za upokojevanje

S prihodnjim letom bo treba imeti 58 let, na 60 let pa šele leta 2011

RIM - Po dolgi noči pogajanj s sindikati, ki so se končala ob zori, je ministrski svet včeraj dopoldne sprejel osnutek reforme pokojninskega sistema. Nihče od ministrov ni glasoval proti, pridržke pa sta izrazila ministrica za evropske zadeve Emma Bonino (Vrtnica v pesti) in minister za socialne politike Paolo Ferrero (SKP). Popoldne je premier Prodi sprejel v palači Chigi predsednika in generalnega direktorja Confindustria Luca Corredora di Montezemola in Maurizia Beretto, ki jima je orisal doseženi sporazum, glede na to, da delodajalci niso sodelovali pri pogajanjih.

Ce so sindikati zadovoljni, čeprav ima Cgil nekaj zadržkov, tega ni mogoče reči za obe komunistični stranki v vladni koaliciji. Tako Giordano kot Diliberto sta sporazum s sindikati ocenila negativno, medtem ko se okoljska stranka ministra Pecorara Scania tokrat distancira od komunistične levice in je z reformo zelo zadovoljna. Naravnost navdušeni do Levi demokrati, zadovoljna je Marjetica, pa tudi pogosto kritični Di Pietro.

Rezultat več kot osem ur trajajočih pogajanj s sindikati je tak, kot ga je hotel Prodi, da si na ministrskem svetu zaščiti hrabet pred Komunistično prenovo. In res so ministri osnutek reforme podprli, poznejše negativne ocene Giordana in Diliberta, za katere to poglavje še ni zaprto, pa so bolj kot vladci namenjene lastnim volilcem.

Prodi je prepričan, da je bil dosežen dober kompromis, ki skuša zadowljiti kar največ igralcev v tej igri, predvsem pa ne povzroča prevelikih problemov pri finančnem kritiju. Posedno ponosna, ker sta podpisala »dobri sporazum«, sta bila na tiskovni konferenci po seji vlade gospodarski minister Padoa Schioppa in minister za delo Cesare Damiano, ki jima je pri pogajanjih veliko pomagal tudi podsekretar v predsedstvu vlade Enrico Letta. Po njihovih besedah bo reforma »praktično brez stroškov«, kajti milijardo evrov letno bo mogoče najti znotraj skrbstvenega sistema. Minister Damiano je celo prepričan, da je prišlo do »velikega zasuka«, ki »utrjuje vlado«, zato tudi upa, da bo reforma jeseni potrjena v parlamentu.

Tudi voditelji Cgila, Cisl in Uil so bili ob odhodu iz palače Chigi zadovoljni, čeprav je bil Epifani bistveno bolj predviden kot njegova kolega. Za

Ministra Tommaso Padoa Schioppa in Enrico Letta na tiskovni konferenci v palači Chigi

ANSA



prvega moža Cisl Raffaeleja Bonnani je sporazum »zelo, zelo pozitiven«, medtem ko vodja Uil Luigi Angeletti postavlja akcent na dejstvo, da sporazum ne privilegira staršev na škodo otrok. Ob tem pa velja dodati, da je Guglielmo Epifani v imenu Cgila sporazum podpisal ne kot pogodbni subjekt, ampak je le »vzel v vednost« vladin predlog reforme. Za polni podpis želi prej videti dokončno verzijo dokumenta, ki bo na voljo v pondeljek, seveda pa si mora sekretar Cgila, ki ima v organizaciji močno komunistično komponento, zaščititi hrbet pred morebitno odklonitvijo sporazuma med člani.

Med bolj ali manj naklonjenimi ocenami sporazuma med vladino sindikati izstopa popolnoma odklonilno stališče Komunistične prenove in kovinarjev Cgila. Bertinottijeva stranka je namreč vseskozi zahtevala odpravo Maronijeve reforme z dvigom upokojitvenega praga na 60 let, Prodi pa se je odločil le za ublažitev njenih učinkov. Za sekretarja SKP Giordana je zato »partija vse prej kot končana«, kar sicer ne pomeni grožnje vladi, ampak zahteva po spremembah s težavo izpogajane reforme v prihodnjem finančnem zakonu.

TUJI TISK - Italijansko dogajanje v tujih medijih

Od letalskih kril Alitalie v krizi do pretirano kratkih kril po televiziji

V medijih po svetu v zadnjem tednu ni prevelikega zanimanja za italijansko dogajanje, vsaj ne za notranje politične zdrahe. Tema, ki je pritegnila največ pozornosti, so vsekakor težave, s katerimi se otepa Alitalia.

Trije milijoni posestnikov kartice Millemiglia, ki daje pravico do popusta po nekaj tisoč kilometrov letenju z Alitalio, se zaskrbljeno sprašujejo, koliko časa jim še ostaja, da izkoristijo to ugodnost, piše The Economist. Britanski gospodarski tednik ugotavlja, da je poskus privatizacije propadel in da je sedaj najboljša rešitev stečaj. Nizkocenovne letalske družbe bi pridobile nove proge, na katerih zdaj leti Alitalia, s čimer bi se povečala njihova konkurenčnost. Gotovo pa se takega posla lahko loti samo finančno zelo močan partner.

Španski El País navaja izjavo italijanskega finančnega ministra Padoa-Schioppe, da ob neuspehu prodaje preostaja samo stečaj. Letalska družba ustvarja izgube od leta 1998, lani je ta znašala

626 milijonov evrov, v prvem trimesečju letos pa 135 milijonov evrov.

Tudi britanska BBC poroča, da je prodaja propadla in da je zato usoda letalske družbe negotova. Dramatično finančno stanje Alitalie, ki izgublja milijon evrov na dan, je seveda poglaviti razlog za neuspeh poskusa privatizacije družbe, ki zaostaja za konkurenco, se bori z načratočimi stroški in ima neuspešno poslovno strategijo.

Negotova prihodnost za Alitalio, ocenjuje The Wall Street Journal glede perspektiv letalske družbe. Po propadu prodaje, Prodi je vladu išče morebitne druge rešitve, podpredsednik Rutelli pa je celo napovedal, da je več možnosti za premostitev krize, ki pa jih ni navedel. Mnogi ocenjujejo, da je najboljša rešitev menjati, minister Padoa-Schioppa pa meni, da je še možna prodaja podjetja.

Ostra je ocena britanskega The Financial Times, ki ocenjuje, da pogoj za prodajo niso omogočali sanacije in poslovne uveljavljivite Alitalie, tako da se pod-

jetu napoveduje stečaj. Finančni dnevnik pa posveča posebno pozornost italijanski navadi izpostavljanju napol golih žensk na reklamnih panojih, v časopisih in po televiziji. Italijo označuje kot domovino ženske lepote, pa tudi njenega izkoriščanja, tako da je postala »država golih žensk«. Dnevnik londonske City piše, da je Italija pozabilna na feminizem in da se brez problemov v javnosti razkazujejo skoraj gola dekleta v najzajedničnejšem komercialnem namene. V ZDA ali v Veliki Britaniji bi tako početje sprožilo val polemik, v Italiji pa se to dogaja redno in brez problemov, kar dnevnik pripisuje predvsem nizkemu profesionalnemu nivoju v svetu reklame in televiziji. Pa tudi same ženske, ugotavlja, so se privadle na tak odnos, Italija, ki kritizira muslimanski svet, pa ni dosledna do lastnih žensk.

Pa ostanimo pri ženskah in islamu. O nedavni izjavi notranjega ministra Amata glede nasilja nad ženskami piše alžirski dnevnik v francoskem jeziku El Watan. Kot je znano, je na zasedanju o

nasilju nad ženskami Amato izjavil, da »noben Bog ne daje pravice moškemu, da pretrpa žensko. Samo sicilsko-pakistanski običaj skuša kaj takega opravičiti.« Izjava je sprožila zelo ostro polemiko predvsem na Siciliji, ugotavlja El Watan, česar Amato verjetno ni pričakoval, čeprav je sam po rodu s Sicilije in bi moral poznati zamerljivost svojih rojakov. Alžirski neodvisni dnevnik navaja znameniti Mastroiannijev film Divorzio all'italiana, v katerem je orisan nasilni odnos moških do žensk na Siciliji, pa tudi dejstvo, da so šele leta 1970 iz italijanskega kazenskega zakonika odpravili olajševalno okoliščino »zločina zaradi časti«, ki je veljal samo za prevaranega moškega, ne pa za prevarano žensko, kar je predstavljalo edini primer v Evropi. Alžirski dnevnik ironično sklene, da se bo Amato lahko izselil v kako muslimansko državo, če ga bodo rojaki preveč napadali zaradi njegovih stališč proti sicilskemu maskulinizmu.

Sergij Premru

Evropska centralna banka

20. julija 2007

valute	20.07	19.07	evro
ameriški dolar	1,3803	1,3820	
japonski jen	168,46	168,66	
kitajski juan	10,4544	10,4523	
ruski rubel	35,0810	35,1080	
danska krona	7,4409	7,4410	
britanski funt	0,67220	0,67455	
švedska krona	9,1677	9,1757	
norveška krona	7,9020	7,9035	
češka koruna	28,253	28,281	
švicarski frank	1,6620	1,6585	
estonska koruna	15,6466	15,6466	
madžarski forint	245,63	245,87	
poljski zlot	3,7568	3,7570	
kanadski dolar	1,4405	1,4420	
avstralski dolar	1,5676	1,5722	
bolgarski lev	1,9558	1,9558	
romunski lej	3,1365	3,1275	
slovaška koruna	33,136	33,150	
litovski litas	3,4528	3,4528	
latvijski lats	0,6978	0,6969	
malteška lira	0,4293	0,4293	
islandska koruna	82,10	82,23	
turška lira	1,7520	1,7525	
hrvaška kuna	7,2890	7,2876	

Zadružna Kraška banka

20. julija 2007

valute	nakup	prodaja	evro
ameriški dolar	1,3979	1,3692	
britanski funt	0,6824	0,6667	
švicarski frank	1,6903	1,6491	
japonski jen	174,8812	164,2849	
švedska koruna	9,4049	8,9550	
avstralski dolar	1,6179	1,5496	
kanadski dolar	1,4778	1,4215	
danska koruna	7,5930	7,3069	
norveška koruna	8,1013	7,7386	
madžarski forint	295,044	231,1178	
češka koruna	32,5231	25,4529	
slovaška koruna	38,1225	29,835	
hrvaška kuna	7,8050	6,9596	

CREDITO COOPERATIVO DEL CARSO
ZADRUŽNA KRAŠKA BANKA

Banca di Cividale

20. julija 2007

valute	nakup	prodaja	evro
ameriški dolar	1,4011	1,3666	
britanski funt	0,6837	0,6669	
danska koruna	7,554	7,367	
kanadski dolar	1,4628	1,4268	
japonski jen	171,23	167,01	
švicarski frank	1,6824	1,6409	
norveška koruna	8,035	7,838	
švedska koruna	9,301	9,072	
avstralski dolar	1,5911	1,5519	
hrvaška kuna	7,57	7,03	

Banca di Cividale
BANCAGRICOLA KMEČKA BANKA

Milanski borzni trg

20. julija 2007

Indeks MIB 30:	-1,53	
delnica	cena €	var. %
ALITALIA	0,752	+0,62
ALLEANZA	9,47	-0,71
ATLANTIA	25,86	-0,08
BANCA ITALESE	18,03	-1,51
BANCO POPOLARE	19,76	-0,57
BPMS	4,9	-1,31
BPM	11,27	-0,28
CAPITALIA	7,155	-1,55
ENEL	7,885	-0,59
ENI	27,19	-2,30
FIAT	23,00	-1,58
FINMECCANICA	23,21	-0,

Naše stanovanje naj bo funkcionalno in toplo

Danes vsi strrimo k urejenemu toplemu domu, pa naj si bo to lastniški ali najemniški, hiša ali stanovanje, seveda je naš majhen kotiček v katerega se z veseljem vračamo vsak dan. Zato poskrbimo, da je kar se da urejen in topel, svetel.

Ko se lotevamo opremljanja stanovanja, izbiramo materiale ter opremo, ki so odraz nas samih, našega življenja.

Notranja oprema Pri izbiri notranje opreme se vedno vprašamo: kakšen kos opreme si želimo imeti v tem prostoru, kakšne so finančne zmožnosti in seveda kaj mi je všeč. Sodobni materiali so zelo lepi npr.: steklo, kovina. Vse več ljudi še vedno posega po kombinaciji lesa in stekla. Vendar pa mora biti celotno stanovanje opremljeno v tem stilu, kajti drugače ni celota in deluje malce neskladno.

Kuhinja Vsaka kuhinja je drugačna, ampak vprašanje je ali je praktična. To ve vsak posameznik zase, ampak nekaj lastnosti mora imeti vsaka kuhinja: dobre pralne površine, pa naj si bodo to ploščice, pvc, marmor. To prepuščamo vsakemu posamezniku, vendar so ploščice po stenah še vedno najbolj zaželjene za uporabo in seveda čiščenje. Barve ploščic so bolj svetlih barv, prevladujejo z raznimi dekorji, tako da se ne vidi ravno vsakega madeža med našim kuharskegim ustvarjanjem. Zaželjene so tudi talne ploščice. Pred štedilnikom pa lahko položimo talno preprogo, da nas ne bo zeblo. Je pa kuhinja zadnje čase zelo praktična, če vsebuje tudi dobre gospodinjske pripomočke, kajti glede na časovni in službeni ritem življenja so seveda kar nujni: pomivalni stroj, palčni mešalnik, multiplaktik ... Z njimi lahko pripravimo hitro ter zdravo kosilo. V kuhinjo pa sodi tudi dobra razsvetljava. Nad štedilnikom mora biti, poleg obvezne kuhinjske nape, močna luč ter nad jedilno mizo in delovnim pultom. Luč morajo biti seveda funkcionalne in ne zgolj designerske. Izbera barve kuhinje pa naj bo topla. Najbolj zaželjene so barve sonca ali pa svetel les, ki nam daje občutek topline. V naši kuhinji naj bo zapolnjen prav vsak kotiček, kajti vedno se najde kakšen kos posode, ki ga nimamo kam postaviti, zato so omarice še kako dobrodoše.

Torej kuhinja naj bo kar se da praktična ter topla. Barve naj bodo svetle z

majhnimi lahko malce temnejšimi detajli, vazo, preprogo, sliko ... Predvsem pa se moramo v kuhinji dobro počutiti, kajti le tako, lahko ustvarjamо naše kuharske mojstrovine.

Dnevna soba V dnevnі sobi preživimo največ našega časa, ko smo doma, zato se moramo v tem prostoru počutiti zares udobno. Pomembno je, da imamo, kar se da udobno sedežno garnituro, na kateri se lahko uležemo in odpocijemo od napornega dneva. Material sedežne garniture, lahko iz tekstila ali usnja, mora ustrezati našim navadam oz. željam. Danes nam prodajalci ponujajo res ogromno paletto različnih barv, ampak vsaka res ne pristaja našemu domu. Predvsem moramo upoštevati, da je svetla barva sedežne garniture bolj elegantna in nam optično poveča prostor. Je pa bolj občutljiva, kajti na njej se res pozna vsaka las. Za čiščenje je bolj funkcionalna, če je usnjena, saj se jo lahko pobriše z vlažno krpo. Možno je, da kombiniramo svetlo usnjeno sedežno garnituro z barvnimi vzglavniki iz tekstila. V našo dnevno sobo sodi tudi kos pohištva, ki je namenjen našemu gledanju televizije in shranjevanju knjig ter raznih spominkov in daril. Tudi omara, poličke in preproga naj bodo v podobnih oddtenkih kakor sedežna garnitura. Preproga je lahko nekoliko kontrastnejša za celotno popestritev dnevne sobe; morda v rdeči ali oranžni barvi, ki sta hkrati topli barvi in se zelo dobro ujemata s svetlimi kosi pohištva. Tudi cvetice so lep okras naše dnevne sobe, zato nanje nikakor ne smemo pozabiti, pomirijo nas in sprostijo, še posebej če so zelene. Tudi na razsvetljavo ne smemo v našem dnevnom prostoru pozabiti. Moramo jo imeti, tako za branje kot za gledanje televizije. V našem dnevem prostoru lahko imamo tudi jedilni kot, predvsem če nimamo prostora v kuhinji. Namestimo ga v tisti kotiček dnevne sobe, ki bo najblžji kuhinji, tako da nam bodo vsi kuhinjski pripomočki takoj na dosegu rok. Jedilni kot in ostali dnevni prostor naj loči zelena pregrada.

Spalnica Spalni del mora biti prostoren in pa udoben, da se lahko naspimo in odpocijemo za nov delovni dan. Postelja naj bo kar se da velika in prostorna; vzmetnice nekoliko trše, da bo spanec na njih boljši in tudi hrtevna nam bo

hvaležna; posteljni okvir preprostih oblik in čim manj izbočen, kajti ponavadi se vedno zadanemo vanj, ko hodimo mimo. Izbrati pa je potrebno tudi nepogrešljivo nočno omarico, kajti je nujna za nočno svetliklo in odložitev knjig in revij, ki prebiramo pred spanjem. Pod omarico je lahko polička ali predal; lahko pa stoji pritrjena na posteljni okvir, čisto samostojna polička. Posteljnina mora biti v pomirjajočih svetlih odtenkih ali pa v modri barvi. Te barve pomirajo in zaspimo. V spalnici je potrebna čim bolj prostorna garderobna omara. Lahko je prosto stoječa ali pa vgradna. Pri slednjih omarah lahko izkoristimo res celotni prostor: od tal do stropa. Barve omare naj so v istih odtenkih kot posteljni okvir. Celotno spalnico pa lahko popestrimo z malo bolj živahnim odtenkom zaves in manjših preprog, ki jih namestimo na vsako stran postelje. V spalnici ni dobro imeti preveč predmetov, lahko pa postavimo kakšno okrasno rožo. Razsvetljava mora biti bolj zasenčena in tudi žarnice na nočnih omaricah naj ne bodo premočne.

Kopalnica Najbolj nujen kotiček našega stanovanja. Biti mora zelo praktična, kajti običajno je eden manjših kotičkov v

našem stanovanju in stalno v uporabi. V njej je obvezna tuš kabina ali kad, odvisno od navad in prostora, ki ga imamo na razpolago.

Kopalnica je videti še bolj prostorna, če je v svetlih tonih, recimo bez barve ter pravilne osvetlitve. Nad

o

marico oz.

kopalniškim

blokom, je potrebna močna osvetlitev.

Zraven je lahko postavljena tudi omarica

za najnujne vsakodnevne pripomočke.

V kot lahko postavimo malo večjo

omarico za brisače in razne drobnarije,

ki jih rabimo v kopalnici in seveda koš za

umazano perilo. Pohištvo v kopalnici je

lahko, glede na to da je kopalnica zelo

svetla, malo temnejših odtenkov. Pred

kopalno kad ali tuš lahko položimo na tla

preprogo v zeleno-rdeči barvi, da prostor

malo pozivimo. Seveda moramo vse

pripomočke, ki nam služijo v kopalnici,



prilagoditi barvi preproge. Treba je najti tudi kotiček za pralni stroj, ki je lahko tudi sušilni. Ta je danes nujen, še posebno če nimamo veliko prostora za sušenje perila in v mrzlih vlažnih zimskih dnevih. Z nasveti glede barv, designa ter notranje opreme stanovanja si lahko sami ustvarite sliko stanovanja, ki vam najbolje ustreza. Morda, pa boste dobili ravno pravi navdih in si uredili svoje sanjsko stanovanje.

AWS.IT

La Fagagnese
DI DANIELE FURLANO

**VEČ KOT 60 LET IZKUŠENJ
V GRADNJI ŠTEDILNIKOV**
**KUHINJE IN ŠTEDILNIKI S KOTLOM
ZA OGREVANJE**
**TRADICIONALNI, VGRADNI, STOLPNI
V INOX JEKLU, EMAJLIRANI IN ZIDANI**

PO NAROČILU POOSEBLJENA IZDELAVA
PO NAROČILU VAM NUDIMO KOMBINACIJE UNIBLOC: KUHINJE, KOMBINIRANI ŠTEDILNIKI S KOTLOM, PLINSKI ŠTEDILNIK, HLADILNIK, POMIVALNO KORITO, DELOVNE PLOŠČE IZ GRANITA, PEČI IZ LITEGA ŽELEZA, RAZNI DODATKI
ULICA 24. MAJA 2 - 33034 FAGAGNA (UD) - TEL. 0432.800157 - FAKS 0432.810452

atrio
 NAČRTOVANJE
 NOTRANJI PROSTOROV
 Molteni&C Dada
 Rimadesio illy
 MOROSO PERFORM
 VALCUCINE
 Kartell Millefiori MILANO
 W MF MISSONI



TRŽIČ, ul. C.A. Colombo 14, Tel. 0481.40540 • Faks 0481.40929 • e-mail: atriosrl@tiscali.it

ECOGAS
 Utekočinjeni naftni plini
Rezervoarji GPL Gruppo SOCOGAS
 in utekočinjeni naftni plini za domačo uporabo, kmetijstvo, industrijo in gostinstvo
 Ulica Grado 20
 Tel. 199.145.323
 Tel. 0431.35065 - Faks 0431.33987
 e-mail: ecogasspa@ecogasspa.it
 33052 CERVIGNANO DEL FRIULI (UD)
Posebne ugodnosti za vse, ki zamenjate plinsko olje ali drva z naftnim plinom GPL



*Leseni podi
Okna in okvirji
Notranja vrata
Blindirana vhodna vrata*

33050 S. VITO AL TORRE (UD)
 IND. CONA NOGAREDO AL TORRE
 TEL. in FAKS 0432 997154
 www.giomapavimenti.it - info@giomapavimenti.it

LESENI PODI



NOTRANJA VRATA



OKNA IN OKVIRJI IZ PVC-JA



BLINDIRANA VHODNA VRATA



DOBAVA IN MONTAŽA



Trst

Ulica dei Montecchi 6
tel. 040 7786300
fax 040 772418
trst@primorski.it

Primorski
dnevnik

GOSPODARSTVO - Važen sklep za pristanišče in za mesto

Dežela je podprla urbanistično preureditev starega pristanišča

Pristaniška oblast bo sedaj lahko začela izdajati prva gradbena dovoljenja

Deželna vlada je včeraj dokončno odobrila urbanistične spremembe v starem pristanišču, ki jih je ob soglasju mestne uprave predlagala pristaniška oblast. Gre za pomemben sklep, ki bo radikalno spremenil območje starega pristanišča, kjer bodo prvič naše mesto tudi strukture, ki niso neposredno vezane na pristaniško dejavnost. Mednje vsekakor ne sodijo stanovanjski objekti, ki so bili načrtovani v primeru, da bi na območju priredili sestovno razstavo Expo. Urbanistični načrt je izdelala inženirka Ondina Baruzzi, ki je sedaj pokrajinska odbornica, svojčas pa je sedela v Illyjevem občinskem odboru.

To je prvi večji urbanistično-prostorski poseg v starem pristanišču od povojnega časa do danes. Predsednik Dežele Riccardo Illy in odbornik Lodovico Sonego sta prepričana, da bodo imeli ukrepi pozitivne posledice ne samo za pristanišče, temveč za ves Trst.

Urbanistični ukrep, ki bo pravno močen po objavi v Uradnem listu Furlanije-Julijanske krajine, zanima območje, ki se razprostira na površini 70 tisoč kvadratnih metrov. Gre v glavnem za danes opuščena območja, ki segajo od vhoda v staro pristanišče skoraj do

barkovljanske obale. Pristaniški del bo ohranil pravni položaj prostocarinske luke, zato na tem območju ne načrtujejo stanovanjskih gradenj, ki so bile načrtovane, če bi Trst priredil Expo, kar se žal ni zgodilo. Obnovili bodo tako skoraj vsa stará pristaniška skladišča, nekatera od teh je že odkupila plovna družba Evergreen.

Načrtov je sicer kar precej in vsi so zelo ambiciozni. Že nekaj časa se tako govorji, da bi se na barkovljanski nasip preselila sejemska ustanova, na pristaniško območje pa tudi nekatere šole (med njimi navtični zavod) in univerzitetne fakultete. Načrtujejo tudi intermodalni terminal (kontejnerji-to-vornjaki-vlaki), medtem ko na tem območju, kot kaže, ne bo prostora za cestne povezave, kot je svojčas razmišljala Občina Trst.

Za prva gradbena dovoljenja je treba sedaj počakati še na urbanistične odločitve mestne uprave, ki je svoja stališča vsekakor uskladila s pristaniško oblastjo. Vse skupaj jej torej le stvar časa. Že sedaj je jasno, da pomeni takšen razvoj dogajanj poraz za vse tiste, ki so se krčevito upirali odpiranju (propadajočega) starega pristanišča zunanjemu svetu.

Staro pristanišče bo vendarle v kratkem doživeloval korenit preustroj

KROMA



DEŽELA - Predlog odbornika Iacopa

Osnovne smernice novega zakona za jusarsko imovino

Deželni odbor je včeraj odobril temeljne smernice novega deželnega zakona za jusarsko imovino in jusarske obdore. V naslednjih tednih bo vlada Furlanije-Julijanske krajine predlog dokončno odobrila in ga poslala v presojo deželnemu svetu. Če ne bo zapletov, bo zakon najbrž odobren jeseni ali najkasneje pozimi.

Bolj kot za zakon gre sicer za reformo ureditve jusarske imovine, je sklep deželnega odbora komentiral odbornik Franco Iacop, njegov uradni predlagatelj. Furlanija-Julijanska krajina ima primarno pristojnost na tem področju, doslej pa se je omejevala le na organizacijske ali potranske ukrepe. Iacop je prepričan, da bo zakonski predlog dober in zlasti v sozvočju z novo stvarnostjo jusarske imovine, ki ima, poleg okoljskih, tudi zelo pomembne kulturne in gospodarske značilnosti.

Iacop je podčrtal, da je jusarska imovina (na sliki Kroma jusarsko zemljišče v Bažovici) izrecno zaščitenega od same republike ustave in od številnih državnih zakonov. V naši deželni stvarnosti so jusarske pravice prisot-

ne tudi v sklopu državne lastnine (it. demanio) in državnih ozemeljskih dobrin. Skratka zakon je bil res potreben.

Deželni odbornik za lokalne ustanove je pojasnil, da bo zakonski predlog Illyjeve uprave vseboval določila za zaščito in ovrednotenje jusarskih zemljišč ter obenem postavljal na nove temelje odnose med Deželom in jusarskimi odbori posameznih vasi, ki so bili doslej precej nejasni in nedorečeni. Iacop je tudi dodal, da sodi ta zakonski predlog v predvolilne politične obvezne Demokratične zaveze ter posledično med zakonske prioritete deželne uprave.

Deželni svetnik Levih demokratov Igor Dolenc, ki je bil svojčas predsednik openskega juga, v sporocilu za javnost izraža veliko zadovoljstvo nad včerajšnjim stališčem deželnega odbora. »Odobrene smernice so sad poglobljenega dela, sadovi pa bodo koristni za vse,« ugotavlja Dolenc, ki upa in računa, da bodo v to pomembno problematiko vključili tudi vprašanje srenj. Odločitve o tem bodo vsekakor padle jeseni.



Tik & Tak

Prenos računa na Zadružno banko je enostaven, hiter in brezplačen

Več uslug brez truda; za to bomo mi poskrbeli! Hiter in brezplačen prenos na Zadružno banko: računi, najemnine, plače, pokojnine, kreditne kartice, posojila, krediti, vrednostni papirji. Prednosti so zajamčene!

Na voljo smo za podrobnejše informacije in svetovanje.

BCC
CREDITO COOPERATIVO
Sprememba dobro dene,
izberite Zadružno banko



ŽELEZNIŠKA POSTAJA - Letaki o novem deželnem zakonu o krajevnem javnem prevozu

Sonego osebno predstavil »svojo« reformo potnikom in zaposlenim

Razprava o zakonu prihodnji teden v deželnem svetu - Stavka in demonstracije Cisl, Uil, Ugl in Rdb

Reforma krajevnega javnega prevoza, o kateri bo deželni svet razpravljal prihodnji teden, bo uvedla enega samega upravitelja in bo povzela kakovost storitev ter jamčila delovna mesta in sploh delavčeve pravice prek normativov, ki jih doslej ni bilo niti na deželnih niti na državnih ravni. Zato so trditve nekaterih sindikatov, češ da bodo zaposleni ob delovnem mestu, povsem neupravičene in vnašajo le zmedo med delavce. Nasprotno, nov deželni zakon bo v prid zaposlenim in v prid občanom. To je poudaril deželni odbornik za prevoze Lodovico Sonego, ki se je včeraj dopoldne podal na tržaško železniško postajo, kjer je potnikom in mimoindom osebno razdeljeval letake z vsemi informacijami o refor-



LODOVICO
SONEGO

mi krajevnega javnega prevoza. Sploh pa so včeraj razdelili na tisoče letakov na vseh glavnih železniških postajah v deželi, da bi zaposlene in potnike seznanili s prednostmi novega deželnega zakona in obenem razložili, da so vsi protesti in stavke proti reformi neutemeljeni.

Sonego je torej šel v prvi osebi med ljudi zagovarjat »svojo« reformo, v katero je trdno prepičan. Občane je treba dobro informirati, je povedal odbornik in naglasil, da slovenski železniški promet še vedno na temeljih izpred sto let. Nujna je torej reforma in od tod tudi zamisel za edinega upravitelja, ki bo v deželi FJK zagotavljal cestni, železniški in pomorski prevoz. V letaku so glavne točke reforme, ki »jih ljudje morajo poznati.« Izkušnje v drugih evropskih državah dokazujejo, da se z uvedbo edinega upravitelja izboljšajo storitve, deželna uprava pa je vnesla posebna pravila, katerih cilj je zaščita delavcev. Nov upravitelj bo moral namreč med drugim obdržati v službi vse do takrat zaposlene in obenem jamčiti vse pridobljene pra-

vice posameznikov (oblika pogodb, plača, zadolžitev, prispevki itd.). Te pravice bodo delavcu zajamčene tudi v primeru, da bo upravitelj dal v podzakup kakšne storitve. Ko pa bi to podjetje iz katerega koli razloga prenehalo z delovanjem, bo upravitelj primoran sprejeti nazaj delavca. Vsi zaposleni v tem sektorju (tako za cestne kot železniške povezave) bodo še naprej odvisni od zasebnega podjetja, ki nudi javno službo, zajamčeno od ustrezne pogodbe. Dalje namenava deželna uprava mnogo vlagati v krajevni javni prevoz, začenši s 40 milijoni evrov, ki jih bo v prihodnjih treh letih investirala v železniške povezave. Zaradi vsega tega, pa še drugih novosti je napačno zaujavljati reformo, pravi Sonego, ker bo prispevala h kakovostnejšim storitvam za vse prebivalce FJK in že zlasti za 20 tisoč delavcev in študentov, ki se dnevno peljejo z vlakom in po mnenju katerih je današnja ponudba nesprejemljiva.

Kot smo poročali včeraj, nov deželni zakon podpira deželni sindikat Cgil oz. področni sindikat Fit-Cgil, ki je med pogajanjem tudi dosegel vključitev normativov za zaščito delavcev. Drugačno je z drugimi sindikati, ki iz različnih razlogov nasprotujejo reformi. Deželni področni sindikati Fit-Cisl, Ultransporti in Faisa/Cisl Ugl so v tem smislu oklicali celodnevno stavko (od 00.01 do 24. ure) za četrtek, 26. julija. Po mnenju omenjenih sindikatov bo namreč reforma povzročila upad kakovosti storitev in podražitev tarif, obenem pa so zaskrbljeni nad usodo zaposlenih, katerih delovno mesto naj bi bilo klub Sonegovim zagotovilom pod vprašajem. Podjetje Trieste Trasporti s tem v zvezi obvešča, da bo 26. julija lahko prišlo do težav v avtobusnih prevozih in v uradih za javnost. Zagotovljeni bodo vsekakor šolabusi in minimalne storitve od 6. do 9. ure in od 13. do 16. ure. Protest in demonstracije je medtem že najavilo tudi deželno enotno predstavništvo Rdb-Cub za prevoze. Rdb je oklical stavko za 25. julij in demonstracije, ki se bodo proti reformi odvijale 25. in 26. julija, ko bo ustrezna razprava v deželnem svetu. Rdb protestira proti morebitni odslovnitvi delavcev in upadu storitev, stavka in demonstracije pa bodo od 9.30 do 12.30. (A.G.)

Železniški promet
ni sodobno urejen,
je prepričan
Sonego

KROMA



BAZOVICA - V četrtek zvečer je bilo v središču vasi kar pestro

Nona pregnala nočne obiskovalce

Štirje nezakoniti priseljenci so s svetilko gledali v hišo, domačinka jih je zalotila in omogočila karabinjerjem, da so jih prijeli



Hiša v bližini
bazovske cerkve, ki
je vzbudila
zanimanje nočnih
»gostov«

KROMA

Po običajnem večernem kramljanju s prijateljicami pod oljko na M'zarju se je gospa Sabina mirno vračala domov, ko se je pred hišo zastrmela predse. Štirje neznanci so po njenih besedah skušali vdreti v hišo, ki je bila takrat prazna, saj se Sabinin sin z ženo mudi na počitnicah. Njeno odkritje je tako omogočilo karabinjerjem, da so prijeli štiri mlade nezakonite priseljence.

Do dogodka je prišlo sredi Bazovice v četrtek zvečer, nekaj po 22. uri. Pravzaprav ni povsem jasno, kakšni so bili nameni štirih mladeničev: morda so hoteli krasti, možno pa je tudi, da so iskali zatočišče za čez noč. Dejstvo je, da jih je Sabina Križmančič zalotila v trenutku, ko je eden izmed njih plezel po zidu s svetilko v roki, drugi pa je tovariš podpiral z lastnimi rameni. Ostala dva fanta sta se skrivala v bližini. Potem ko jih je zalotila, se je gospa razumljivo prestrašila. Neznanci so jo videli, a kljub temu niso odšli. Zatekla se je k sosedu in poklica zeta, ki je nemudoma obvestil bazovske karabinjerje.

Slednji so prihiteli do hiše in prijeli tri nočne obiskovalce, medtem ko je četrti izginil. Po daljšem pregledovanju okolice, ki se je baje nadaljevalo kar dolgo voč, so karabinjerji prišli na sled še zadnjemu mladeniču in ga odpeljali s seboj. Včeraj nam niso pojasnili, ali je šlo za poskus tativne, izvedeli smo le, da nočni obiskovalci niso imeli pri sebi veljavnih osebnih dokumentov. Gospa Sabina je bila včeraj še vedno nekoliko zbegana, saj se ne zgodi vsak dan, da človek prežene nezaželeno goste. (af)

Javna selekcija pri dolinski občinski upravi

Uprava občine Dolina sporoča, da je razpisala javno selekcijo na podlagi naslovov in izpitov za zaposlitev vodilnega knjigovodskega inštruktorja s polnim delovnim urnikom za določen čas (12 mesecov) - kategorija D ekonomsko stanje D1. Pogoji za pripustitev k selekciji: diploma iz ekonomije ali diploma iz razredov 17 - 28 - 31 oziroma ena od univerzitetnih specialističnih diplom iz razredov 19/S - 64/S - 84/S; znanje slovenskega jezika. Razpis in obrasci za prošnjo so na razpolago v občinskem tajništvu (tel. št. 040-832942, e-mail: personale-osebje@com-san-dorligo-della-valle.regione.fvg.it) ter na spletni strani www.sandorligo-dolina.it. Rok za predstavitev prošnje zapade ob 13. uru dne 23. julija 2007.

Železarna buri duhove

Predstavnika krožka Miani in odbora Servola respira sta v četrtek polemično zapustila avdicije o problemu škedenjske železarne, ki so se odvijale v tržaškem pokrajinskem svetu, včeraj pa se je krožek Miani oglašil v zvezi z županovo odredbo o zaustaviti emisijo železarne. Odredba kaže po njenem ponovno odlašanje resnih odločitev, ker sta njen pomen in učinek nična. »Podatki deželne agencije ARPA potrjujejo, da železarna škoduje prebivalcem in tega se je končno zavedal tudi direktor zdruštvenega podjetja Franco Rotelli, po desetletnem molku« piše v tiskovnem sporočilu. Krožek Miani nadalje sporoča, da bo odvetnik Giuliano Spazzali v prihodnjih dneh sprožil sodni postopek proti županu Dipiazza, članom občinskega odbora in lastnikom družbe Servola spa.

Omejen promet zaradi kolesarske dirke

V zvezi s kolesarsko tekmo z dirkalnimi kolesi v kategoriji začetnikov, ki jo prireja SK Devin v sodelovanju z ZSSDI - prvi Memorial Bruno Škerk - bo jutri med 9. in 13. uro promet deloma omejen na krožni proggi, ki bo izpeljana po sledovički trasi: Trnovca, Samatorca, Salež, Gabrovec, Božje polje, Križ, Brišče, Trnovca. Tudi avtobusne povezave bodo rahlo spremenjene, saj bo promet zastal v trenutku, ko bodo kolesarji vozili mimo omenjenih krajev.

Koledar del na cestah

Občina Trst sporoča, da bodo v prihodnjem tednu izvedli vrsto posegov za obnovitev vodoravne cestne signalizacije. Na območju Proseka in Kontovela bodo delali čez dan, in sicer v ponedeljek in torek med 12.30 in 20. uro ter v četrtek in petek med 8. in 20. uro na Furlanski cesti, na pokrajinski cesti št. 1, na ul. San Nazario, cesti za Vejno in cesti za Deviščino. Z enakimi urniki bodo delali tudi na križišču med ulicama Carnaro in Brigata Casale, v tunelu pri Čarboli in na Trgu Duca delle Puglie. Nočna dela bodo medtem potekala med 20.30 in 7. uro na Trgu Mioni, Drevoredu D'Annunzio in Trgu Sonnino (v ponedeljek), na ul. Raffineria, Trgu Garibaldi in ul. Oriani (v torek), na ul. Molino a Vento in na Reški cesti (v sredo) ter na Istrski ulici in Trgu Pestalozzi (v četrtek).

Izredne dostave obrokov

V sklopu projekta »E...State insieme 2007« bo tržaška pokrajinska uprava tudi letos zagotavljala dostavo toplih obrokov na dom za 40 starejših oseb, ki so trenutno v težavah zaradi visoke vročine in ne prejemajo rednih storitev, ki jih ponujajo občinske uprave. Pobudo podpirata Italijanski rdeči križ in Fundacija CRTrieste.

Ettore Mo nagrajen za živiljenjsko delo

Dobitnik nagrade Marco Luchetta za živiljenjsko delo, ki jo bodo letos podeli prvič, je dopisnik dnevnika Corriere della Sera Ettore Mo. Z ostalimi nagrajenimi bo prisoten na nočnem večernem prireditvi »I nostri angeli«, ki bo na Velikem trgu ob 21. uri.



VREME - Vročina med vikendom ne bo ponehalo

Ob visokih temperaturah še skrb zaradi onesnaženosti

Podatki meritnih naprav sicer zaenkrat niso zaskrbljujoči - Starejši se držijo navodil

Poletje in vročina hodita navadno v štric, tako da so visoke temperature v tem letnem času dokaj pričakovane. V zadnjem tednu se je sicer živorske stolpec dotaknil celo 38 stopinj Celzija in vročinski val, ki pesti italijanski škorenj in sosednje države (v Beogradu sta umrli dve osebi, makedonska vlada pa je celo razglasila izredno stanje in skrajšala delovni čas), ne namerava tako zlahka pojenati.

Visoke temperature spremila tradicionalno tudi onesnaženost ozračja, se pravi povisana koncentracija dušikovega dioksida, ozona in drobnih prašnih delcev, vendar podatki, ki jih je posredovala Deželna agencija za okolje Arpa, zaenkrat še niso zaskrbljujoči. Na osnovi informacij, ki jih vsakodnevno beležijo meritne naprave posejane po raznih mestnih predelih, ni raven onesnaženosti presegla dovoljenih mej. Izpusti strupenega ogljikovega dioksida, ki so povezani s povečano rabo energije (pomislimo samo na izredno uporabo klimatskih naprav) in uporabe ogljika za njeno proizvodnjo, so pod kontrolo, se pravi krepko pod dovoljenim pragom oziroma pod 240 mikrogrami na kubični meter. Glede koncentracije ozona pa podatki kažejo, da je tako na Trgu Libertà kot na področju Pantelejmuna dokaj blizu opozorilnim vrednostim, se pravi 180 mikrogramov na kubični meter za enourno povprečje. Kar zadeva koncentracijo drobnih prašnih delcev PM10 pa je situacija nekoliko slabša. Najvišja dnevna koncentracija PM10 naj ne bi presegala 50 mikrogramov na kubični meter: na Trgu Libertà je še relativno pod dovoljeno stopnjo, v Ul. Carpineto (70 mikrogramov na kubični meter) in Ul. Svevo (102 mikrogramov na kubični meter) pa niso podatki nič kaj obetavni.

Trst si je s svojimi visokimi temperaturami zagotovil mesto v seznamu sedemnajstih italijanskih mest, v katerih so zabeležili izredno visoke temperature z visoko vlagajočim ozonom t.i. tretjo vročinsko stopnjo. Kako sprejemajo tako vročino starejši občani? Da bi preverili ali sledijo zdravniškim nasvetom, smo se podali na krajši sprehod po okolici. »Seveda je vroče, a kaj, treba je pač potpreti!« so si edine starejše gospe, ki sedijo na vrhu ob stavbi našega dnevnika. »Doma je še slabše, tako da se okrog 17. ure rade volje premaknemo do senčke in si ob klepetu kratimo čas,« so nam povedale. O tem, da je treba piti veliko vode, so bile seveda seznanjene, včasih vanjo natresejo tudi vrečko sladkega prahu, ki nekoliko obogati »tisto pusto tekočino«. »Zjutraj gremo v trgovino, sedaj pa še do Montebela, na sprehod,« so se od nas poslovile najbolj korajžne. »Mene je pa že trikrat obšla slabost, tako se pomislim,« je potarnala starejša občanka na Šentjakobskem trgu, medtem ko je peljala psička na sprehod. Skupina priletnih mož ob njej pa z visokimi temperaturami nima nikakršnih težav. »Veste kaj, mi smo delali na ladji, eden v kuhinji, drugi je bil strojevodja, tretji pa mornar. Tisto je bila peklenkska vročina. Dovolj je, da ne pretiravaš in da nisi svojeglav. Pa še nekaj, zdrave osebe lažje prenašamo vročino, tistem z zdravstvenimi težavami pa je hudo,« so nas posvarili. Glavnih opravil se lotijo v juntranjih urah, nekateri gredo celo v Barkovlje na kopanje; po kosilu ležijo k počitku, v poznih popoldanskih urah pa se zberejo na trgu pri cerkvi in čaka... da odbije ura sedem.

Pred nami je še en vroč poletni vikend, čeprav vremenoslovci ne izključujejo morebitnega znižanja temperatur: na obali bo od 30 do 32 stopinj Celzija, v notranjosti pa od 35 do 38 stopinj Celzija. (sas)



Starejši ljudje si pomagajo kot vedo in znajo

KROMA

OB IZLIVU SOČE - Operacija tržaške finančne straže in policije Ribolov s prepovedano tehniko Prijavili 7 ribičev in zasegli 400 kg rib

Rezultati operacije, ki sta jo v torek pri izlivu Soče obsegli s skupnimi močmi tržaška finančna straža in policija, so bili sledeči: sedem prijav ter zasega 400 kilogramov rib in treh mrež za lovjenje. Ribiči so na krovu svojih plovil lovili v zaščitenih vodah, pri tem pa uporabljali nedovoljeno tehniko, ki škoduje tamkajšnjemu ekosistemu. Sile javnega reda so zaseženi ulov prodale na ribiški tržnici, v števku je navrgel 2.500 evrov.

Tri ladje s finančnimi stražniki in policisti na krovu so bila zjutraj odpeljana iz pristanišča v Devinu in se podala do izliva Soče. Kmalu so zasačili prvi dve ribiški ladji in ribiči, ki so lovili na nedovoljen način. Gre za novo tehniko ribolova, pri kateri se dve plovili postavita ena

ob drugo in uporabljal skupno mrežo. Na slednji so pritrjene uteži, ki jih pravila prepovedujejo, se pravi težje od kilograma. Na ta način pada mreža do dna reke ali morja in začne grabiti po njem. Mreža tako pobere s seboj vse, kar dobi, pri tem pa podira dno in trže podvodne rastline. Na območju izliva Soče gre predvsem za široke travnike pozidonije, rastline, ki je zaščitena na evropski ravni, v števku je navrgel 2.500 evrov.

Popoldne so sile javnega reda zalotile še drug par plovil, ki je prav tako uporabljal omenjeno tehniko. V mreži so se znašle tudi nekatere zaščitene ribje vrste. Kontrola se je nadaljevala vse do večernih ur, s tem v zvezi pa je policija uvedla preiskavo.

LETOŠNJE STOTICE - Verena Zeriul (Licej Franceta Prešerna)

Znanje jezikov ti služi

Za maturo je izbrala referat o Berlinskem zidu - Jeseni študij medicin

Poročali smo že, da se na jezikovni smeri Liceja Franceta Prešerna ponašajo letos s kar štirimi stoticami. V prejšnjih številkah smo že objavili pogovora z Metko Pucer (ki je, naj spomnimo, poleg ocene 100/100 prejel tudi pohvalo) in Natašo Balbi, tokrat pa objavljamo pogovor z Vereno Zeriul (tudi z njo, tako kot z Veroniko Milic in Jano Pegan, smo se pogovorili ob skodelici kave v openskem baru), dekletom iz Prebenega, ki nam je priznala, da je stotico malo tudi pričakovala: »V vseh petih letih sem imela vedno visoko srednjo oceno,« pravi Verena, ki je vsekakor zelo zadovoljna, saj je zanimalo veliko zadoščenje, čeprav ni prejela pohvale.

Za temo maturitetnega referata si je odličnjakinja iz Prebenega izbrala Berlinski zid. Nemčija jo je vedno zanimala, predvsem nemški jezik in ravno zaradi tega je izbrala temo Berlinskega zidu, tako da je o tem

lahko poročala tudi v nemščini: »Se stavila sem intervju. Povprašala sem neko gospo iz Berlina in potem sem ta intervju predstavila in ga podala v nemščini,« nam je povedala Verena.

Verena ne deli preveč večinskega pozitivnega mnenja o novem sistemu državnega izpita z mešano komisijo, ki naj bi zagotavljala večjo objektivnost. Pravi, da je to »objektivno do določene mere, ker smo se mi pet let učili pisati eseje na določen način, potem pa pride nova profesorica, ki malce sprevrže in ji ni všeč način našega pisanja. Jaz sem esej pisala na zelo strokovnem način in sem dala malo svojega in to mi je tudi očitala. Vendar, ko sem pisala tako šolske naloge, ocena ni šla pod devet,« nam je povedala prebeneška odličnjakinja.

Zakaj je Verena Zeriul pred petimi leti izbrala jezikovni licej, ker so ji všeč jeziki? »Da, všeč so mi jeziki, ker vsekakor jeziki dandanes ra-



VERENA ZERIUL

KROMA

V nedeljo na Radiu Trst A koncert Merkuju v čast

Radio Trst A bo v nedeljo, 22. t.m., ob 15. uri, v okviru popoldanskega pasu Nedeljsko popoldne predvajal posnetek koncerta ob 80. življenjskem jubileju tržaškega skladatelja, muzikologa, etnologa in slavista Pavleta Merkuja, ki je potekal v torek, 10. t.m., v Kulturnem domu v Gorici. Koncert z naslovom *Zasul si me zvezdami* – Pavetu Merkuju ob 80. jubileju so s skupnimi močmi organizirali Zveza slovenskih kulturnih društev, USCI – Zveza zborovskih združenj Furlanje Julijske krajine, Glasbena matica in Slovenski program Deželnega sedeža RAI za Furlanijo Julijsko krajino. Tudi tistim, ki jim ni bilo mogoče se osebno udeležiti goriškega slavnostnega večera, bo torek Radio Trst A v nedeljo nudil priložnost, da preko radijskih valov pristruhne bogatemu in kakovostnemu koncertnemu sporednu, na katerem so nastopili Mešani pevski zbor Jacobus Gallus iz Trsta pod vodstvom zborovodje Matjaža Ščeka, violinist Črtomir Šiškovič, flavtista Alenka Zupan in kitarist Marko Ferri, Komorni godalni orkester Glasbene matice pod takirko Črtomirja Šiškoviča in Ženski pevski zbor Multifariam iz Rude pod vodstvom zborovodje Gianne Visintin. Spored Merkujevih skladb in slavnostni govor dr. Mirana Košute pa je povezovala Tamara Stanese. Naknadno (datum bomo sporočili pravočasno) bo slovenski program Deželnega sedeža RAI za FJK predvajal isti koncert tudi po slovenski televiziji.

Brezplačni izlet po mestu

Na pobodo avtoprevoznikov pri stavnem združenju Canfartigianato in ob gmotnem prispevku Fundacije CRTI este bo tudi letos steklala pobuda Trieste Tour - izlet skozi mesto. Poseben, brezplačen avtobus bo ob četrtekih in sobotah, od danes do vključno 8. septembra, odpeljal zainteresirane osebe na ogled osrednjih kulturnih, zgodovinskih in arheoloških znamenitosti našega mesta. Pobuda, ki beleži letos šesto izvedbo, je namenjena predvsem turistom. Ob četrtekih bo avtobus ob 9.30 pričakal radovedneže pred tržaško Pomorsko postajo in jih popeljal najprej na grič Sv. Justa in nato še do Miramarskega gradu; ob 13. uri bo izletna konica in avtobus se bo vrnil pred postajo. Ob sobotah pa bo izlet kretil nekoliko dlje in turiste popeljal vse do Devinskega gradu, urnik in kraj odhoda oziroma vrnitve pa ostajata nespremenjena.

Lani je pobuda naletela na velik odziv, saj se je izletov udeležilo skoraj tisoč ljudi. Obiskovalci so bili najbolj navdušeni nad ogledom Devinskega gradu, tako da so mu organizatorji letos posvetili celo jutro.

pe smo se malo porazgubile in sem tako odločila, da raje ne hodim, ker sem hodila predvsem zaradi prijateljev,« pravi Verena, ki je tudi drugače vsestransko dejavna. Študira namreč nemščino, občasno sodeluje pri časnikarskem krožku Slovenskega kulturnega kluba, sodeluje pa tudi z Mladimi v odkrivanju skupnih poti pri izmenjavi z manjšinami (predlanskim so bili na Madžarskem).

Kako bo potekalo Verenino potovanje? Tudi ona se je pred nedavnim udeležila maturantskega izleta po Sloveniji, drugače so se za potem s fantom in prijatelji odločili, da gre do Grčije. Potem bo šla še za dva tedna v Nemčijo, ker je dobila nagrado Goethevega inštituta v obliki brezplačnega dvotedenskega bivanja v Nemčiji. »Mislim, da bo kar pestro potovanje,« pravi Verena Zeriul. Jeseni pa, kot že rečeno, bo na sprednu študij medicine. (iz)



GLASBA - Mladinska skupina društva France Prešeren iz Boljuncu

Tamburaši na Matajurju

Mladi glasbeniki iz Brega so tridnevno bivanje s sovrstniki iz Vidma zaključili s koncertom



Mladi boljunki
glasbeniki so vadili
na planinskih
višavah

Mlaši tamburaši društva France Prešeren iz Boljuncu so prejšnji teden doživeli res posebno glasbeno izkušnjo - tridnevno glasbeno srečanje pod Matajurjem. Pobudo si je zamislil vodja mladinske glasbene skupine prof. Sergio Zigotti, ki jo je tudi izpeljal skupno z nekaterimi sodelavci Združenja mandolinističnih ansamblov FJK Assoplettro.

Mlađi člani tamburaškega ansambla iz Brega so skupno s sovrstniki mladinskega mandolinističnega sestava Tita Marzuttini iz Vidma preživeli tri zanimive dni, od 10. do 12. julija, pod najvišjim vrhom Beneške Slovenije. V koči G. Pelizzzo, ki jo upravlja planinsko združenje C.A.I. in je le malo oddaljena od Doma na Matajure v oskrbi Planinske družine Beneščice, so skupno vadili več ur dnevnoma.

Prof. Zigotti je želel združiti na skupnih vajah, nekje na pol poti med Trstom in osrčjem Furlanije, mlade mandoliniste obeh skupin, ki jih že nekaj let pri zadovoljstvu vodi, kljub svojim številnim obveznostim. Naj omenimo, da je v začetku julija koncertiral v Koreji v sestavi mandolina-kitara, ki jo igra Fabiano Merlanete.

Srečanje je bilo torej namenjeno spoznavanju in sodelovanju med mladimi glasbeniki v upanju, da bi iz tega začetnega srečanja nastal združeni glasbeni sestav.

Mlađi mandolinisti ansamblu društva F. Prešeren in T. Marzuttini sta edini podobni mladinski glasbeni zasedbi in dejeli in sta vključeni skupno z ostalimi skupinami odraslih tamburašev v zelo dejavno dejelno Združenje mandolinističnih ansamblov »Assoplettro«. Pobudo sta podprla in pri njej osebno sodelovala

predsednik omenjenega združenja prof. Roberto Verona in še prof. Andrea Miola, ki sta skupno s prof. Zigottijem spremvala mlade pri intenzivnih vajah in v prostih trenutkih.

Med svojim bivanjem pod Matajurjem so fantje in dekleta obiskali vrh in cerkvico na njem, se sprehajali po bližnjih stelah, občudovali krasen razgled po Furlanski nižini vse do morja in so po slednjem tudi nekoliko hrenepeli, saj se je v tistih dneh na pobočju Matajura temperatura sukala od 7 do 15 stopinj Celzija. Igranje na več instrumentov iz družine mandolin, prijetna družba in prijazni učitelji pa so mlađe kaj kmalu ogreli. K prijetnemu počutju so pripomogli tudi potrežljivost in gostoljubev oskrbnikov koče.

Glasbeni trening je po treh dneh obrodil kar zahteven glasbeni program, ki so ga mladi izvajalci predstavili staršem, srodnikom in priložnostnim obiskovalcem na dan odhoda, v četrtek, 12. julija ob 17.30. Med dobro uro trajajočim koncertom, ki je obsegal v glavnem na novo navedene avtorske skladbe, so kar presenetili s sproščenostjo in zavzetostjo pri izvajaju. Spremljali so jih kitarista Luisa Gasparutti in Andrea Maurizio, učitelji ter mlada harfistka Sofia Miola.

Igrali so nekaj avtorskih skladb za mandoline iz klasične svetovne zakladnice (Romaldi, Bahnsen, Gargano), priedbe ljudskih melodij (Szordikowski, Joplín, Dagosto) in tudi sodobno filmsko glasbo (Piovani).

Po uspelem koncertu so udeleženci intenzivnega glasbenega tečaja prejeli priznanje za sodelovanje in so se skupaj z gosti zadržali v koči na prijetni družabnosti. (GK)

NESREČA - Pred kamnolomom Čok

Spektakularno trčenje k sreči pa brez posledic



Včeraj je prišlo okrog 11. ure do premetne nesreče pred kamnolomom Čok. Moški se je peljal s svojim dostavnim vozilom Piaggio poker po državni cesti št. 14, ko je nad območjem Lonjerja v trenutku neprevidnosti zašel s cestička in zadel

obcestni steber. Udarec je bil silen, voznik je izgubil nadzor nad štirikolesnim vozilom, slednje pa se je prevrnilo na levi bok (na sliki Kroma). Rešilec je lažje poškodovanega moškega kmalu zatem odpeljal do katinarske bolnišnice.

Včeraj danes

Danes, SOBOTA, 21. julija 2007

DANILO

Sonce vzide ob 5.36 in zatone ob 20.46 - Dolžina dneva 15.10 - luna vzide ob 13.02 in zatone ob 23.38.

Jutri, NEDELJA, 22. julija 2007

MAJDA

VREME VČERAJ OB 12. URI: temperatura zraka 34 stopinj C, zračni tlak 1013 mb ustaljen, veter 5 km na uro vzhodnik severo-vzhodnik burja, vlag 61-odstotna, nebo jasno, more mirno, temperatura morja 26,2 stopinje C.

Lekarne

Od ponedeljka, 16. julija,
do sobote, 21. julija 2007

Urnik lekarne: od 8.30 do 13.00

in od 16.00 do 19.30.

Lekarne odprte
tudi od 13.00 do 16.00

Oširek Sonnino 4 (040 660438), Ul. Alpi Giulie 2 (040 828428), Milje - Ul. Mazzini 1/A (040 271124).

Sesljan (040 208334) - samo s predhodnim telefonskim pozivom in z nujnim receptom.

Lekarne odprte
tudi od 19.30 do 20.30

Oširek Sonnino 4, Ul. Alpi Giulie 2, Trg Sv. Ivana 5, Milje - Ul. Mazzini 1/A. Sesljan (040 208334) - samo s predhodnim telefonskim pozivom in z nujnim receptom.

NOČNA SLUŽBA

Lekarna odprta od 20.30 do 8.30

Trg Sv. Ivana 5 (040 631304).

www.farmacistitrieste.it

118: hitra pomoč in dežurna zdravstvena služba (od 20. do 8. ure, predpraznična od 14. do 20. ure in praznična od 8. do 20. ure)

Za dostavljanje nujnih zdravil na dom, tel. 040 350505 - Televita.

Telefonska centrala Zdravstvenega podjetja in bolnišnic: 040 399-1111. Informacije KZE, bolnišnic in otroške bolnišnice, tel. (zelena številka) 800 - 991170, od ponedeljka do petka ob 8. do 18. ure, ob sobotah ob 8. do 14. ure. Nudi informacije o zdravstvenih storitvah, o združenih tržaških bolnišnicah in o otroški bolnišnici Burlo Garofolo.

Kino

ALCIONE - Dvorana bo v poletnem času zaprta.

AMBASCIATORI - 15.15, 17.30, 20.00, 22.15 »Harry Potter e l'ordine della Fenice«.

ARISTON - (poletna arena) 21.30 »Manuale d'amore 2«.

CINECITY - 16.00, 16.30, 17.30, 18.00, 18.45, 19.15, 20.30, 21.00, 21.30, 22.00 »Harry Potter e l'ordine della Fenice«; 16.15, 18.10, 20.05, 22.00 »I fantastici 4 e silver surfer«; 16.15, 18.10, 20.05, 22.00 »Vacancy«; 16.15, 19.15, 22.00 »Transformers«.

EXCELSIOR - Dvorana bo zaprta v poletnem času.

PD Slovenec

Fantovska in dekliška Boršt - Zabrežec

vabita na

ŠAGRO

V ZABREŽCU

V parku Hribenca

Danes, 21. julija ob 20.00

ples z ansamblom

ROXIE

Jutri, 22. julija ob 20.00

ples z ansamblom

MEGA MIX

OBA DNEVA BODO DELOVALI
DOBRO ZALOŽENI KIOSKI S
SPECIALITETAMI NA ŽARU IN
VINOM DOMAČIH
VINOGRADNIKOV

EXCELSIOR AZZURRA - 17.00, 18.40,
20.20, 22.00 »Desiderio«.

FELLINI - 16.15 »La duchessa di Langeais«; 18.30, 22.15 »Solometro«; 20.00 »Le vite degli altri«.

GIOTTO MULTISALA 1 - (Ulica Giotto 8) 16.30, 18.20, 20.15, 22.15 »Fearless«.

GIOTTO MULTISALA 2 - (Ulica Giotto 8) 16.30, 18.20, 20.15, 22.15 »Il mio ragazzo è un bastardo«.

KOPER - KOLOSEJ - 15.30, 18.20, 21.10, 00.00 »Harry Potter in Feniksov red«; 16.30, 19.00, 21.30, 23.55 »Vroča kifelča«; 17.00, 19.30, 22.00 »Banibal: Rojstvo zla«.

NAZIONALE - Dvorana 1: 16.30, 19.00, 21.30 »Harry Potter e l'ordine della Fenice«; Dvorana 2: 16.15, 20.00, 22.15 »Transformers«; Dvorana 3: 16.15, 17.45, 20.40, 22.20 »Vacancy«; Dvorana 4: 16.15, 18.30 »The Reef - Amici per la pinne«; 19.15 »I fantastici 4 e silver surfer«; 18.50 »Ocean's thirteen«; 17.30, 20.45, 22.20 »L'uomo medio più medio«.

SUPER - film prepovedan mladim pod 18. letom.

TRŽIČ - KINEMAX - Dvorana 1: 17.30, 20.00, 22.20 »Harry Potter e l'ordine della Fenice«; Dvorana 2: 16.30, 19.00, 21.30 »Harry Potter e l'ordine della Fenice«; Dvorana 3: 17.50, 20.10, 22.10 »Il mio ragazzo è un bastardo«; Dvorana 4: 16.30, 18.30 »Lupin 3 - Il castello di Cagliostro«; 20.30 »Trasformers«; Dvorana 5: 18.00, 20.15, 22.15 »Catacombs - Il mondo dei morti« prepovedan mladim pod 14. letom.

Izleti

SLOVENSKO PLANINSKO DRUŠTVO

TRST prireja v nedeljo, 29. julija, avtobusni izlet na Weissensee na Koščekem. Izlet, ki ga vodi Lojze Abram, je primeren za vse. Prijave (obvezne) sprejema Vojka na tel. št. 040-2176855 ali 333-5994450, ki vam nudi tudi dodatna pojasnila.

KMEČKA ZVEZA IN ZADRUŽNA KRAŠKA BANKA prirejata v nedeljo, 29. julija 2007, tradicionalni članski izlet na kmečki praznik na koščekem, ki ga »Skupnost južnokoroških kmetov« organizira v Šentprimozu v Podjuni. Cena izleta je 20,00 evrov in krije samo stroške prevoza. Vpisovanje v uradih Kmečke Zveze Trsta, Gorice in Čedad.

SPDT vabi 5. in 6. avgusta na izlet na Raduho v Kamniško-Savinjskih Alpah. Dvodnevni izlet je primeren za vse planince. Zainteresirani naj se javijo čimprej zaradi pravočasnega rezerviranja ležišč v koči. Vse potrebne informacije dobite na tel. št. 040-220155 (Livio).

Čestitke

Naša JADRANKA MINGOT je postala doktor komunikacijskih ved. Z njo se veselimo in ji iz srca čestitamo ter želimo veliko nadaljnjih življenjskih uspehov prijateljice in prijatelji iz osnovne šole v Boljuncu.

Svet bo tudi s twojo pomočjo lepši. Ob pomembnem diplomskem uspehu se z ANDREJKO STAREM ve-

FC PRIMORJE AŠZ POMLAD

Šagra na Prosek 21., 22., 28., in 29. julija

Danes 21.7.

ansambel Old Stars

VABLJENI!

Na ekonomski fakulteti je uspešno dokončala študij

Karin Crissani

Iskreno ji čestitajo

vsi pri AŠZ Sloga

Na tržaški univerzi je 19. julija

Matteo Dimai

z odliko in pohvalo magistriral iz statističnih in aktuarialnih ved. Ob uspešnem zaključku študija mu čestitajo

vsi najdražji

selimo in ji iz srca čestitamo Katařina, Tereza, Ani in Miloš.

Vsi iz vrtca Anton Fakin in osnovne šole Alojza Gradnika s Cola se veselimo z Nasyo in Naomi ob rojstvu bratca ELIE. Novorojenčku želimo obilo vsega lepega v življenju.

ORGANIZACIJE IZ BAZOVICE
vas prijazno vabijo
na tradicionalni
**V A Š K I P R A Z N I K
"P R I K A L U"**
DANES 21. IN JUTRI 22. JULIJA
Za glasbo in dobro razpoloženje
bosta poskrbela ansambla
S uvenir in Mi
Delovali bodo dobro založeni kioski!



Obvestila

NARODNA IN ŠTUDIJSKA KNJIŽNICA
bo od 20. julija do 3. avgusta zaprta za
radi nujnih obnovitvenih del.

GLASBENO POLITIČNI HAPPENING Z DILIBERTOM

- Stranka slovenskih in italijanskih komunistov vabi člane in prijatelje v petek, 27. julija, ob 20.30 v Kraško hišo v Repen na odprtje fotografike razstave Mirne Viole »Vsi vabljeni na Kraško očet«. Avtorico bo predstavil Robi Jakomin. Ob tej priliki bo prvič razstavljen tudi poročna noša iz 80. let 19. stoletja Terezije Čok - Županove iz Lonjerja. Za glasbeni uvod bo na večeru poskrbel Marko Mancin s harmoniko.

STRANKA KOMUNISTIČNE PRENOVE

- Krožek 1. maj, vabi v soboto, 28. julija, in v nedeljo, 29. julija, v Ljudski dom G. Canciani v Podlonjerju na Praznik komunističnega tiska. Odprtje kioskov ob 18. uri, v soboto ples s skupino Movie and Groove, v nedeljo pa z durom Melody.

UDELEŽENCI INTERCAMPUSA PO-ZOR!

ZSKD obvešča, da bo zbirališče v soboto, 28. julija, ob 14. uri v Mladinskem zdravilišču in letovišču Debeli Rtič (prič obrok večerja). Starši prevzamejo udeležence v nedeljo, 5. avgusta, po zaključnem koncertu v Izoli (prič ob 12.30). Imejte s seboj osebni dokument! Pričakujemo vas in vam želimo uspešen študij in zabavo!!!

GLASBENA MATICA - Trst, Ul. Montorsino 2, obvešča,

da bo tajništvo zaprto zaradi dopusta od ponedeljka, 30. julija, do vključno petka, 17. avgusta 2007.

OBČINSKA KNJIŽNICA V BOLJUNCU sporoča, da bo do konca julija delovala s sledenim urnikom: ponedeljek 16.00 - 18.30, sreda 9.00 - 11.30 in 16.00 - 18.30. Od 1. do 31. avgusta bo zaprta za poletni dopust.

OBČINSKA KNJIŽNICA V SALEŽU je do 6. avgusta odprta po običajnem urniku (ob pon. in sredah od 15. do 19. ure).

KRUT obvešča, da je pisarna odprta s poletnim urnikom 9.00 - 13.00.

DUHOVNE VAJE za žene in dekleta od ponedeljka, 20. avgusta, do srede, 22. avgusta, v Domu blagov. Vodil bo znani p. dr. Leopold Grčar z Brezij. Prijava na tel. št. 040-299409 (jež).

NARODNA IN ŠTUDIJSKA KNJIŽNICA obvešča, da bo do 31. avgusta odprta s poletnim urnikom, in sicer od ponedeljka do petka od 8. do 16. ure.

KRUT vabi na skupinsko bivanje v Toplicah Dobrno od 26. 8. do 4. 9. 2007. Podrobnejše informacije in vpisovanje na sedežu krožka, Ul. Cicerone 8, Trst, tel. 040-360072.

KRUT vabi na skupinsko bivanje v Šmarjeških toplicah od 26. 8. do 4. 9. 2007. Podrobnejše informacije in vpisovanje na sedežu krožka, Ul. Cicerone 8, Trst, tel. 040-360072.

MO SPDT prireja Planinsko Šolo, na-

**Dom za starejše
TILIA**
Popolna oskrba
24 ur na 24
v prijetnih prostorih
in domačem vzdušju.
Tel. 040 3476061

**POGREBNO PODJETJE
IMPRESA TRASPORTI FUNEBRI
SANT ANNA** v Trstu od leta 1908

**Odpira nove urade v Nabrežini 166,
tel. 040 200342**

Pogrebne storitve, prevoz s pogrebnim vozilom v druge občine
in v tujino, uprepeljevanje, pokopališka dela
in urejevanje cvetja na grobovih

Na vašo razpolago 100-letna tradicija in resnost

Poslovalnici v Trstu

Trst, ul. Torrebianca 34, tel. 040 630696
Trst, ul. Dell'Istria 129, tel. 040 830120
Dosegljivost: 040 630696

JADRALNI KLUB ČUPA pripravlja za člane in prijatelje

izlet

“s Čupo v Genova”

na ogled **navtičnega salona ali pa akvarija in drugih zanimivosti**
Potovanje bo 5., 6. in 7. oktobra 2007.

Zaradi rezervacije avtobusa potrebujemo prijavo do 27. julija.

Informacije in prijave na tajništvo kluba – tel. 040-299858

Urnik: pondeljek, sreda in petek od 9.00 do 12.00

sobota od 16.00 do 18.00

ODDAJAMO V NAJEM manjše in večje opremljene stanovanji na Prosek. Tel. na št. 329-5667321.

PODARIM psičko, leto dni staro. Tel. 040-231054.

PODARIM psičke mešance. Tel. na št. 329-1013504.

PODJETJE IŠČE vajenca za prevoze in delo v skladišču z voznim dovoljenjem B in z znanjem slovenščine. Ponudbe pošljite na Primorski dnevnik, Ul. Montecchi 6, 34137 Trst pod gesлом »Skladiščnik«.

PRODAM VOLKSWAGEN POLO 1.4 TDI Sportline, 80 k.m., črna metelizirana barva, junij 2006, 13.000 km, 3 vrata, po ugodni ceni. Tel. 347-3452051.

PRODAM olje Avgusta Černigoja. Informacije na tel. št. 347-6145807.

RESNO DEKLE z izkušnjami v poletnih centrih išče zaposlitve kot otroška varuška. Tel. 334-6060899 ali tel. 334-6690936.

STILNA RABLJENA MIZA 205 x 95 in 6 stolic za veliko dnevno sobo ali drugi veliki prostor ter drugo raznovrstno novo in rabljeno pohištvo prodam po zelo ugodni ceni. Tel. 040-54390 ali 348-2801144.

V DEVINU prodam trisobno stanovanje z garažo in pogledom na morje ter na grad. Tel. na št. 335-5976052.

Osmice

GIGI IN BORIS sta odprla osmico v Samotorci.

KMETIJA SLAVEC je odprla vrata svoje osmice v Mačkoljah na št. 133. Točno vabljeni!

KONTOVEL-NA KAMENCEH so odprli osmico Dario, Andrej in Danilo.

OSMICA je odprta v Mavhinjah pri Normi (družina Gabrovec). Tel. št.: 040-299806.

OSMICA je v Dolini, pri Mariju Žerjavu.

OSMICO je odprl Milič, Repen 49. Tel. 040-327104.

OSMICO sta odprli Mavrica in Sidonja v Medji vasi št. 10. Tel. št. 040-208987.

OSMICO ima odprto Stubelj v Šempolaju.

OSMICO je odprl Carlo Pegan, Zgonik 58.

V KRIŽU je odprl osmico Martin Kosuta. Toči belo in črno vino ter nudi domači prigrizek.

ŠUBER ima odprto osmico na Opčinah.

Prispevki

V spomin na pokojno Vero Slavec Čuk daruje sestrična Nives 20,00 evrov za ŠD Breg.

V spomin na dragega očeta Mirka Košuta ob 10. obletnici smrti darujeta hčerka in zet 50,00 evrov za Sklad Mitja Čuk.

V spomin na dragega Srečka Budina daruje Edo, Magda in Nataša 30,00 evrov za AŠK Kras.

Namesto cvetja na grob Dušana Žerjala daruje družina Korsič 25,00 evrov za postavitev spominske plošče na pročelje rojstne hiše v Trstu, velikega slovenskega skladatelja Marja Kogoja.

Ob 2. obletnici smrti Marije Vidali Ursič daruje mož Cesare 150,00 evrov za košarkarski klub Bor.

Mali oglasi

4000 KV. METROV nezazidljivega zemljišča, med Opcinami in Repnom, dostop z avtom, prodam za 27.500 evrov. Tel. 347/6145807.

RAVNATELJSTVO PEDAGOŠKEGA IN

DRUŽBOSLOVNEGA LICEJA A. M.

SLOMŠKA sporoča, da bo šola ob so-

bota zaprta do 1. septembra 2007.

ISČEMO pridno in pošteno gospo za po-

moč v gospodinjstvu enkrat ali dvakrat tedensko. Klicati na št. 347-7375429.

KOZMETIČNI SALON NA OPČINAH

išče kozmetičarko z diplomo (t.i. qua-

lifica ali qualificazione) in izkušnjami.

Nujna rekvizita: odgovornost in volja

do dela. Za dodatne informacije 347-660000.

LJUBITELJEM ŽIVALI podarimo sim-

patične mucke, tel. 334-6060899.

LONJER samostojno obnovljeno hišo,

hlev in senik z dograditvenim zem-

ljisci ter 750 kv.m. vrta prodam. Tel.

0481-767647 ali 393-5131232.

MEDNARODNO TRGOVSKO POD-

JETJE IZ GORICE išče osebo za delo v

komercialni-nabava. Če si star do 30 let,

natančen, dinamičen in z znanjem an-

gleščine, pošli CV na Poštno številko

33 LOČNIK - LUCINICO (GO) - ge-

sto: »Nabava«.

NA VZHODNEM KRASU prodamo brez

posrednika zazidljivo parcelo. Tel. v

večernih urah na št. 040-911924.

Z veliko žalostjo obveščamo, da nas je zapustila draga in ljubljena žena, mati in nona

Haydee' Agostini por. Sancin

mož Dimitrij, sin Aleksander
z Eriko in ljubljени Markom,
sestri Uccia in Anita ter ostalo
sorodstvo

Pogreb bo v ponedeljek, 23. julija 2007 ob 12. 20 uri v mrtvašnici v ulici C-

stalunga.

Trst, 21. julija 2007

Žalovanju se pridružuje

Adi Junc

Iskreno sožalje svojcem izrekata

Claudia in Miro



»Festivali morajo graditi bodočnost«, je izjavil Moni Ovadia na enem od vsakodnevnih srečanj z ustvarjalci letosnjega Mittelfesta, ko je izpostavil pomen sodelovanja z akademskimi inštitucijami. Prisotnost teh ustanov je že stalnica na festivalu in dragocena prilika za mlade diplomante, ki skušajo seveda predstavljati v tem okviru bolj kvalitetne in eksperimentalno zasnovane zaključne produkcije. Po nastopu učencev čeških, slovaških in poljskih akademij z letopolikovanim mednarodnim projektom, so nastopili še učenci plesnega oddelka gledališke šole Paolo Grassi iz Milana.

LOČENA DUŠA

Producije gledališke šole Paolo Grassi iz Milana so že redna sestavina programa čedajškega Mittelfesta, na osnovi dolgoletnega sodelovanja v duhu promoviranja ene od najbolj znanih italijanskih šolskih ustanov, ki je nastala na pobudo Giorgia Strehlerja in Paola Grassija, v povezavi s prešišnim gledališčem Piccolo Teatro.

V času, ko so poti umetniškega izobraževanja mladih podvržene vplivu varljivega medijskega leska, je referenca plesnega oddelka milanske šole hotela poudariti na tiskovni konferenci, da je formativna pot povsem različna od tiste, ki jo prikazuje znana televizijska oddaja, saj se prava umetnost skuša usmerjati v eksperimentiranje in se izogiba stereotipnemu posnemanju že obč poznanih kalupov. Zato so absolventi plesnega oddelka šole zaupali koreografijo svoje zaključne produkcije znani osebnosti državne plesne scene kot je Emilio Greco. Režijo pa je podpisal Pieter Scholten.

Predstava Ločena duša je »dramaturgija telesa, ki razmišlja« in išče navdih v odlomkih iz Monologov odhoda Pier Paola Pasolinija. Da bi izhodišče postalo jasen citat, so nastopajoči podali kratke tekste, pri katerih bi lahko posvetili večjo pozornost načinu izvajanja, ki bi zahteval jasno in smiselnou interpretacijo, tudi na področju diktije. Povezava s tekstrom je bila poleg tega jasna le v idejni zasnovi predstave kot iztočnica, s katero so koreografske, estetske in ekspresivne vsebine imele bolj šibko povezano.

Plesna dinamika se je razvijala z obesivnim, nepreklenjenim ponavljanjem na glasbi, ne-glasbi in tišini. Dihanje, predvsem poudarjanje izdihov kot simbol fizičnega napora in izrazno sredstvo, je postal del ko-

ČEDAD - Šestnajsta izvedba festivala pred zaključnim finišem

Gledališki poklon Danilu Dolciju, sicer Pozornost mladim, ki po zaključenem

Pestra ponudba glasbenih dogodkov za ljubitelje različnih žanrov - Lutkovna gledališča

reografije, ena od njenih iterativnih figur. V Grecovi zasnovi je telo vir energije, ki jo v raznih merah oddaja in sprejema. Zato so njegove koreografije usmerjene v fizično izčrpanje plesalca, ker telo v trenutku maksimalne meje utrujenosti postane najbolj dovetno za sprejemanje okolja, ki ga obdaja. Sposobnosti posameznih plesalcev pri oblikovanju tega koreografskega sporočila so bile zelo različne, kar je precej pojevalo uspeh skupnega vtisa.

PROJEKT NION

V pisanim mozaiku festivala, ki letos išče raznolikost z željo, da bi zadovoljil čim širšo paleto »uporabnikov«, je tudi jazzovski narod imel svoj večer. S projektom NION-Not in our name v produkciji Eritrica/Udin&Jazz je festival izpolnil dvojni namen z upoštevanjem jazz govorce, a tudi nujne povezave s teritorijem in krajevnimi ustvarjalci, ki je obvezni del festivalske zasnove. Projekt furlanskega jazz glasbenika Claudia Cojaniza je nastal kot poklon Afriki, a v obliki glasbenega preizkuša izvirne govorce, ki ne »krade melodij«, kot se po mnemu avtorja dogaja s tipičnim pristopom etno-glasbe. Improvizacija na osnovi tem, ki spominjajo na afriške atmosfere, mora v tem smislu postati grajenje novega, ne pa rekonstrukcija že obstoječega. Kar je po drugi strani smisel jazzovske improvizacije, in sicer osvajanje dane osnove za razvijanje izvirne ustvarjalnosti.

Večdelno suite sestavlja zaporedje »glasbenih situacij«, v katerih se oglašajo teme, ki so po zamisli avtorja idejni pokloni raznim afriškim državam. Za tem si je Cojaniz predstavil družbeno tožbo proti aroganci lastnikov gospodarske oblasti, v značilnem slogu, kjer je glasba nositeljica etičnih sporocil. Njegov pristop skuša zato spoštljivo izhajati iz nauka afriške tradicije z stavjo, »da vsi prihajamo od tod«.

Dolgo improvizacijsko suite v afriškem duhu je sooblikovalo devet izvajalcev. Cojaniz se je s svojim klavirjem igral z žanri, s ponujanjem klasičnih jazzovskih in blues iztočnic, po katerih se je razvilo iskanje raznolikih, kričecih barv, ki jih lahko ponuja združenje instrumentov malega orkestra. Skupino je sestavljalo nekaj izrazitejših glasbenih osebnosti, med katerimi sta odigrala izstopajočo vlogo ognjevitva violinistka Maria Vicentini in trobentač Cuong Vu s svojim živim iskanjem zvočnih vtisov.

Absolventi plesnega oddelka gledališke šole P. Grassi med nastopom



Najbolj zaznamujoče barve v zvezi z vezno temo projekta je raznolikimi sredstvi ponudil tolkalec Luca Grizzo. Pri radoživih tonih afriških sugestij so se energično razpečeli saksofonist Francesco Bearzatti, pozavnist Giancarlo Schiaffini, kontrabasista Danilo Gallo in Romano Todesco, ki je igral tudi na harmoniku ter baterist Zeno de Rossi. Vsi izhajajo iz izkušnje svobodnega improvizacijskega muzečirjanja free-jazza, ki je po besedah Cojaniza »ljubezenska izkušnja, v kateri ima človek-ustvarjalec prednost nad čistim glasbenikom z izražanjem lastne osebnosti v komunikaciji s soizvajalcem.« Vsak

del suite je predstavljal drugačne atmosfere, ki so se dotaknile tako čustveni eksotiki Bližnjega vzhoda kot tudi radostni spevnosti in ritmom srednje Afrike, do skoraj filmsko obarvanih vtisov. Ob koncu se je Cojaniz upravičeno spraševal pred publiko, če je koncert osmisli dano sporočilo, saj je sicer dovolj koherentna suita pustila v glavnem vtis bolj organizirane jam session. Na festivalu, ki hoče z vsakim dogodkom ponujati določene vsebine, je tudi Cojaniz pojasnil, da je posvetil svoj poklon Afriki otrokom vsega sveta in njihovim pravicam.

Rossanna Paliaga

DANES IN JUTRI NA FESTIVALU - Pester program

Danes Fragile! Matjaža Pograjca o aktualni temi v stilu televizijske oddaje

Danes se začenja zadnji vikend 16. Mittelfesta, ki bo po tradiciji posvetil nekaj pozornosti tudi mlajši publike. Lutkovno gledališče ima v tem okviru zelo omejen prostor in letos sploh ni bilo zaslediti čistih lutkovnih predstav v uradnem festivalskem programu. Po Nadiških dolinah pa se umetniki uličnega gledališča kot vsako leto premikajo s svojimi potajočimi predstavami in srečajo mlade gledalce v okviru vzporednega lutkovnega festivala. Avstrijski, italijanski, češki in slovenski dediči te antične umetnosti žal nimajo svoega prostora pod glavnimi, čedajskimi reflektorji in otroci bodo letos pogrešali nedeljsko popoldansko revijo lutkarjev, ko so pravljice in zgodbe brez časa napolnjevale ulice in trge kot dragocena prilika za spoznavanje tipičnih narodnih izrazov te magične umetnosti in njenih preprostih sredstev. Edina izjema bo predstava uličnega pri-



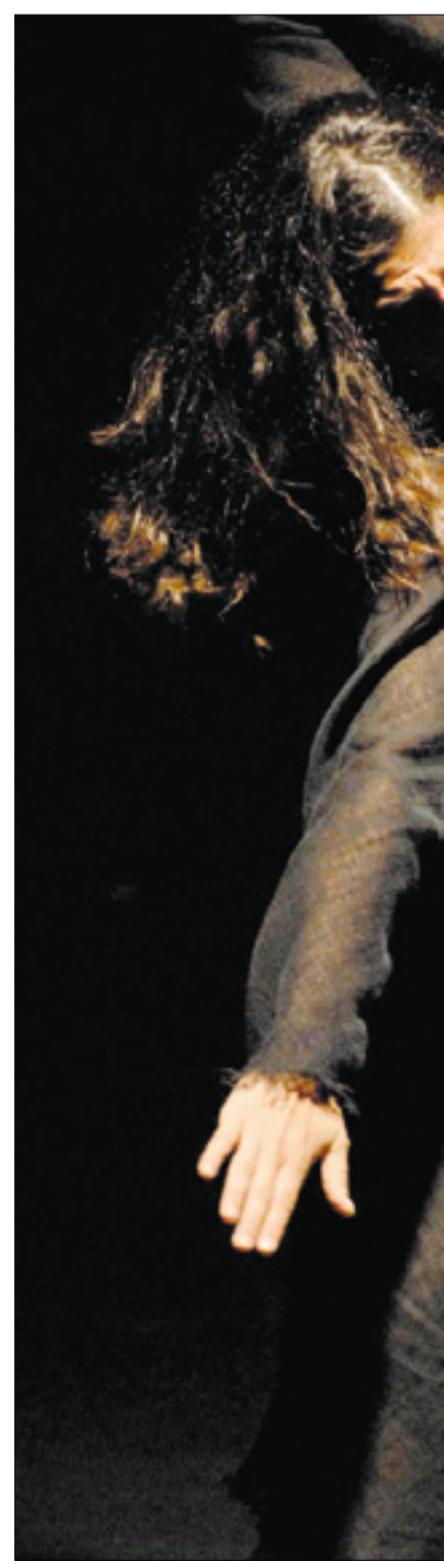
povedovalca Dantega Cigarinija, ki bo nastopil s svojo glasbeno animacijo ob 17. uri na trgu Diacono. Odrasla publika pa se bo lahko soočila s temo propada odčarane generacije mladih v predstavi

Električni angel romunskega avtorja Geluja Badee v produkciji kulturnega centra Liviu Rebreanu.

Sobotni večer bo tudi večer slovenskega gledališča s predstavo Fragile! v reziji Matjaža Pograjca

o zanimivi in aktualni temi življenja v slogu televizijske oddaje (na sliki). Tretja italijanska prizvedba sobotnega programa se bo pojavit na glasbenem področju z novimi priedbami Mozartovih motivov avstrijske skupine Mozartband.

V nedeljo se bo program pričel že v jutranjih urah z orgelskim koncertom v čedajski stolnici, ob 18. uri pa bo publika lahko zbirala med koncertom sodobne glasbe trija Sofia (soprani, klavir, trobenta) in gostovanjem italijanskega gledališča z Reke s tekstom Edoarda Erbe Dramma italiano (Italijanska drama). Sodobna Srbija pa bo neobičajno prizorišče priredbe Goldonijeve komedije Sluga dveh gospodov v italijansko-srbski koprodukciji. Sklepni pozdrav letošnjemu festivalu bodo nazadnje podali glasbeniki skupine Gypsy Rhythms in pevka Olga Balan v prav gotovo pestrem koncertu Ohi Rumenie! (ROP)



ilskemu intelektualcu rojenemu v Sežani m šolanju vstopajo v svet scenskih umetnosti

ča so tokrat še nekoliko bolj odrinjena od osrednjega festivalskega dogajanja

GLEDALIŠKA UPORIZITEV - Ob 15-letnici umora sodnika Borsellina

Posvečeno Danilu Dolciju

Projekt Renata Sartija in Franca Peroja se osredotoča na Dolcijeva prizadevanja za uveljavitev pravic sicilskih delavcev

Nenasilni revolucionar ali človek, ki morda še najgloblje in najbolje simbolizira letošnjo izvedbo Mittelfesta, tako zaradi življenjske usode, ki ga je iz Trsta, točneje Sežane odpeljala do Sicilije, kot zaradi življenjskih vrednost in delovanja, ki jih je v celoti posvetil ravno pravicam vseh, ki živijo ob robu. Danilo Dolciju je bil na dan petnajst let ob letnici smrti Paola Borsellina posvečen gledališki dogodek, ali bolje predpremiera, na kateri je bila osrednja pozornost posvečena mafiji, pravicam, dolžnostim, predvsem pa do stojanstvu.

E' vietato digiunare in spiaggia, je namreč najnovejši primer tistega gledališča, ki je namenjeno predvsem družbi in sodobnemu italijanskemu, kot tudi svetovnemu dogajanju, s katerim se že več let ukvarja v Trstu rojeni režiser, Renato Sarti.

Ob sodelovanju s Francem Perojem je tokrat poskrbel za portret človeka, »na katerega so nerazumljivo prehitro pozabili in nikoli docela ovrednotili vsega, kar je naredil«. V predstavi, ki se sicer osredotoča samo na eno izmed tolikih Dolcijevih bitk, tisto za pravico do dela sicilskih delavcev, je tako predstavljena osebnost, ki jo nekateri primerjaju Gandhiju, drugi sv. Frančisku, vsem pa je jasno, da je pri tem šlo za izreden profil človeka, ki je kljub izobrazbi stal vedno ob strani najrevnejših in jim do zadnjega pomagal, da bi se rešili izobčenja.

Pero in Sarti sta takoj na odru oživel proces, do katerega je prišlo leta 1956. Dolci in ostali so bili obtoženi nedovoljenega manifestiranja, četudi je šlo pri tem za »narobe protest«, saj so z delom želieli dokazati, da si vsi želijo službe in poklica in da so se za to pripravljeni tudi žrtvovati.

Renato Sarti se je tako že enkrat vrnil na oder Mittelfesta, kjer je tudi v preteklosti že spregovoril o antifašizmu, priseljeništву, feminizmu in drugih aktualnih temah, ampak vedno preko gledališča.

»Res je - kot nam je povedal takoj po predstavi - da je moja gledališča, civilno ali dokumentarno. Vselej pa se trudim, da bi bilo jasno, da gre vsekakor predvsem za gledališče.«

Renato Sarti je iz Trsta odšel na polovici sedemdesetih let, ko je bil zanj Milan velika priložnost. Kaj kmalu se je vključil v delovanje Teatra Dell'Elfo in tam sodeloval z najvidnejšimi predstavniki današnje italijanske gledališke scene.

Po Trstu, mestu, ki ga istočasno »ljubi in sovraži«, pravi, da se mu v resnici ne toži, predvsem zato, »ker se je Trst v vseh teh letih premalo spremenil in ohranil tisto desničarsko podobo, ki mu je neizbrisno zaznamovala usodo. Vsakič, ko slišim govoriti o italijanstvu tega mesta, mi gre na smeh, ker med vsemi svojimi prijatelji poznam res malo takih, ki bi bili italijanskega porekla. In če že so, prav gotovo niso Tržačani.«

Zakaj ste se tokrat odločili za Danila Dolcija?

Predstava v resnici spada v okvir širšega projekta, s katerim nameravajo pri tržaški pokrajini obeležiti deseto obljetnico Dolcijeve smrti. Poleg srečanj, predavanj in vrste drugih pobud bodo njegov lik obeležili tudi s pomočjo naše postavitev. Prijatelj Franco me je povabil, da bi z njim sodeloval pri sestavi teksta in povabilu sem se seveda odzval z veseljem. Dolcija v resnici nisem poznal, kot ga lahko poznam zdaj. Imel pa sem sicilskoga prijatelja, ki mi je večkrat pripovedoval o njem. Prevzel me je to, da je navsezadnjeno šlo za Tržačana, doma iz Sežane, ki je že v otroških letih odšel najprej v Milan, nato pa na Sicilijo. Očarali so me njegova osebnost in stvari, ki jih je govoril in ki so danes nadvse aktualne.

V predstavi ste se odločili celo za aktualizacijo njegovega lika. Zakaj?

Njegov opus je tako obsežen in bogat, da si nismo mogli kaj, da bi ne spregovorili ali vsaj omenili tistih vprašanj, za katere se je zavzemal. Nekako tako kot Pasolini je s svojim življenjem in delom napovedoval dogodke, do katerih je prišlo kasneje. Videl je prihodnost in veliko časa pred ostalimi razumel, katere bodo težave sodobnega sveta. Sredi petdesetih let je že ugotovil, da bodo med kočljivimi problemi prihodnosti voda, mafija, vzgoja, otroci in mediji. Predstavo smo nekako osredotočili na proces, ki ga je doživel zaradi dokaj samosvoje protestne akcije, ker pa je že takrat razumel marsikaj, kar so ostali doumeli nekaj desetletij kasneje, nam je bilo do tega, da bi spregovorili tudi o tem. Na primer o problemu varnosti na delovnem mestu in posledičnega števila smrtnih delavcev, kar je danes nadve aktualno.

Dokaj presenetljiva pa je tudi njegova sposobnost komuniciranja in prijateljske vezi, ki jih je imel tako rekoč s samim vrhom takratnega italijanskega intelektualnega sveta...

Dolci se je skoraj vsak dan zbujal ob štirih zjutraj in



vzpostavil stik s prijatelji na Japonskem ali v Ameriki, jih spraševal o stanju japonske mafije ali nuklearnega orožja. Presenetljiva je njegova sposobnost analize in poglobitev določenih argumentov. Tudi zato smo se odločili, da bi v predstavi posvetili pozornost še nekaterim drugim aspektom njegovega delovanja. Dolci je med prvimi razumel ponem in zlorabo televizije. O njem se govoriti kot o miroljubnem, dobrem, skoraj naivnem človeku, a v resnici je šlo za prodornega misleca, ki se je točno zavedal vsega, kar se dogaja. Upal si je celo prijaviti oblastem stotriinosemdeset ljudi, ki so sodelovali z mafijo. Kar je bilo za tiste čase, ko so bili mafijaši predstavljeni na čelu sicilskega vsakdana, dokaj nenavadno. V resnici je tudi precej čudno, da mu sicilski kriminal ni storil kaj hujšega, je pa res, da je Dolci imel tako ugledne prijatelje, da se je takrat tudi mafija bala drznejših potec.

Kaj pa vas je pri spoznavanju take osebnosti posebej presenetilo?

V tekstu, ki ga predstavljamo na odru, tega sicer ni, je pa vseeno zelo zabavno. Dolci je večkrat govoril o »smehljajočem-se virusu Berlusconi«, ki ga je primerjal ugrizu klopa. Se pravi male živalice, parazita, ki se nam spravi pod kožo in nam pije kri. Dolci je bil velik prijatelj sodnika Cassellija in je bil v bistvu seznanjen z marsičem, kar se je dogajalo na osi Palermo - Rim. Večkrat je omenjal Andreotti, imel točno izdelano mnenje o Sgarbiju, o Dell'Utriju in drugih. Pri vsem tem pa me je tudi prizadel odnos, ki so ga do njega imele oblasti in nasprošno celotna država. Dolci je v svojem življenju prestal šestindvajset procesov, ki so docela ožigali njegovo življenje. Lahko bi ga skoraj primerjal svetniku, ki ravno s svojim delovanjem še najbolje pooseblja protisklopja in nesmiselnih dejanj te države.

Verjetno marsikdo še vedno ni dojel njegovega pomena...

Nedvomno. Dovolj je, da pomislimo, da je bil priatelj Joan Baez, ki je med drugimi tudi nastopila v njegovem centru. Vittorini mu je podaril denar za odkup terena, na katerem je sezidal sedež svojega združenja, njegovo delovanje pa so podpirali Bobbio, Bernabei in drugi. Vseeno mislim, da se je ob koncu življenja čutil opeharjenega in za-

puščenega. Hčerka pravi, da je zaradi tega zelo trpel in mislim, da je to precej razumljivo, saj se je najbrž zavedal, da ga za nalašč prezirajo in za osebo, kakršen je bil on, je to predstavljal poniranje. Navsezadnjie pa je bil tudi on žrtve italijanske povojne zgodovine, ki je dosledno pozabila na vrednote, kot so antifašizem, uporniško gibanje in temelji, ki so jih ovekovečili z ustavo.

Kaj ste želieli posredovati s tem delom?

Mogoče ravno to, da bi spodbudili publiko k razmišljjanju in da bi uspeli posredovati ravno melahnolično čustvo neke izgube. Izgube velike priložnosti, ki jo je predstavljala pokončnost Danila Dolcija. Želel bi si, da bi se ljudje, ki si ogledajo našo predstavo, razjezili in si seveda postavili tudi kakšno vprašanje. Da bi odšli domov in žeeli izvedeti kaj več o tem človeku. Če bo naša predstava uspeла v tem, bo pomenilo, da smo tudi mi uspeli.

Boste s predstavo gostovali tudi na Siciliji?

Upajmo, a je pač odvisno od povpraševanja. Zaenkrat jo bomo predstavili v Trstu, Milunu in Rimu.

Posebnost predstave je tudi v tem, da bo končni zagovor Piera Calamandreia, vsakič posredoval drug pravnik...

Gian Carlo Caselli, Gherardo Colombo in Vincenzo Consolo so že zagotovili svoje sodelovanje. To so pravnički, ki so se v prvi osebi zavzeli za spoštovanje načel italijanske ustave.

Vašemu gledališču oporekajo, da je politizirano.

Muslim, da se je kultura v Italiji preveč oddaljila od politike. Prepričan sem, da bi kulturniki na kateremkoli nivoju lahko dosegli marsikaj, če bi se le zavzemali za to. Če pomislimo, da smo dediči kulturnega delovanja Daria Foja, France Rame in drugih, nam je takoj jasno, da smo po poti izgubili marsikaj in da bi kultura v resnici moralna biti veliko bližja družbi. Še vedno mislim, da se italijansko gledališče preveč opira na klasične, ne da bi pri tem aktualiziralo njihovega sporocila. Gledališče ni mrtev oder, ampak živ organizem, ki odraža svet, v katerem živimo in probleme, ki jih moramo sproti reševati. Zato mislim, da je prav, če tudi nase gledališče govorji o sodobnem svetu in to tako, da postavi pod drobnogled probleme sodobnega sveta. (Iga)



GORICA - V pokrajinski sejni dvorani prvo zasedanje odbora za okoljska vprašanja Agenda 21

Pokrajina bo dala v presojo forumu alternativni načrt za gradnjo elektrovodov

Sestavljeni sta bili delovni skupini za energijo in odpadke - Mara Cernic: »Vsi lahko sodelujejo«

»Pokrajina in občine ne soglašajo v celeti s projektoma čezmejnih elektrovodov, ki ju družba Acegas-APS in slovensko-italijanski konzorcij nameravata izpeljati na Goriškem. Zato pripravljamo alternativni predlog, ki ga bomo v kratkem predstavili zainteresiranim županom in septembra na konferenci storitev. Načrt bo še pred tem ocenil forum Agenda 21, saj želimo upoštevati mnenje teritorija.« Tako je včeraj povedal predsednik goriške pokrajine Enrico Gherghetta, ki se je z odbornico za okolje Mara Cernic udeležil prvega sestanka okoljskega foruma Agenda 21. Šmisel novega svetovalnega organa, ki je odprt vsem občanom in za katerega se je Gherghetta zavzel že v svojem volilnem programu, je po predsednikovih besedah participacija teritorija pri sprejemanju pomembnih in stavnih odločitev na okoljskem področju. Med temami, ki jih bodo v delovne skupine porazdeljeni člani odbora kmalu obravnavali, bosta gotovo gradnja zasebnih elektrovodov in sprememba pokrajinskega načrta o ravnjanju z odpadki.

»Prvi elektrovod naj bi tekkel skozi Majnice in Gradišče, drugi skozi Sovodnje, oba pa bi se morala zaključiti v Redipulji. Z načrtovanima trasama ne soglašamo popolnoma, saj menimo, da ne smeta oškodovati obstoječe urbanistične strukture goriških vasi. Predlog, ki ga načrtujemo, bomo predstavili občinam Gorica, Zagaj, Sovodnje, Fara in Foljan, vključiti pa nameravamo tudi Vileš,« je napovedal Gherghetta. Predsednik je množiči članov foruma, ki so se zbrali na prvem sestanku, predstavil tudi aktualno temo odpadkov. »Pokrajina je za spremembo pokrajinskega načrta o ravnjanju z odpadki imenovala tri izvedence, ki bodo sestavili dokument. Le-tega bo ocenil forum, ob njem pa še občani, ki bodo izrazili svoja mnenja na blogu. Šele nato bo pokrajina sestavila predlog, ki ga bo nato predstavila konferenci županov Goriske,« je napovedal Gherghetta.

Včerajšnjeg srečanja so se v velikem številu udeležili predstavniki javnih institucij, združenj, konzorcijev, sindikatov, zbornic, javnih in zasebnih podjetij, šolnik ter raziskovalci, sploh pa je forum odprt vsem občanom, ki želijo biti soudeleženi pri krojenju prihodnosti pokrajine na področju okolja.« O temah, ki zadevajo naš teritorij, hočemo razpravljati skupaj z vsemi nositelji interesov. Veseli me, da je forum startal s tako množično udeležbo. Poudariti je treba, da gre za fleksibilen svetovalni organ, v katerega se lahko

Enrico Gherghetta
in Mara Cernic
na včerajšnjem
zasedanju odbora
za okoljska
vprašanja
Agenda 21

BUMBACA



vključijo vsi občani v kateremkoli trenutku, tudi preko spleta,« je povedala Cerniceva in poudarila: »Skupine bodo obravnavale raznorazna aktualna vprašanja, ki se bodo porajala sproti. Med temi je komunikacija okoljskih problematik, ki je zelo pomembna.« Cerniceva je tudi predstavila prisotnim Mauriziu Rozzo, ki ga je pokrajina preko javnega nateca izbrala za koordinatorja in predsednika pokrajinskega foruma Agenda 21. »To funkcijo bo Rozza opravljal eno leto, nato pa pričakujemo, da bo vsaka delovna skupina imenovala svojega koordinatorja,« je povedala Cerniceva.

Na srečanju je spregovoril tudi vodja pokrajinske direkcije za teritorij in okolje Flavio Gabrielcig, za njim pa je Rozza predstavil goriški program Agenda 21 in pravilnik foruma. »Nato se je razvila razprava. Prisotne je zanimala predvsem možnost podpore pokrajine pri sestavi občinskih odborov Agenda 21, odgovor pa je bil seveda pozitiven,« je povedal Rozza in dodal: »Zaenkrat sta bili sestavljeni dve delovni skupini za energijo in odpadke, kmalu pa bodo nastale še ostale.« (Ale)

SOVODNJE - Oktobra sodna obravnava Nepokorni pred sodnika zaradi škode na Minervi

Nepokorni in protiglobalisti se bodo morali za škodo, ki so jo februarja lani povzročili zadružni Miner, zagovarjati na goriškem sodišču. Sodnik Carmine Laudisio je določil, da prehodna sodna obravnava bo na sprednu 30. oktobra, ta dan pa se bo moral pred sodnikom predstaviti petnajst mladih iz Trsta in iz raznih krajev dežele Veneto. Med Nepokornimi, sklicanimi na sodno obravnavo, je tudi Tommaso Cacciar, sicer sin poslanca Komunistične prenove Paola in nečak župana iz Benetk Massima.

1. februarja lani so Nepokorni

med protestom pred Minervo, ki ima svoj sedež v ulici bratov Rusjan v sovodenjski občini, zahtevali, da bi zadruža odstopila od upravljanja centra za priseljence CPT v Gradišču. Okoli 6.30 so protestniki z varilnikom blokirali železna vhodna vrata, nato pa so na ploščadi pred Minervo zanetili ogenj, da bi se ogreli, sicer pa so na tem mestu tudi pričakali zaposlene in jim nato preprečili dostop v sedež zadruge. Ob tem so z razpršilcem popisali železna vrata in obcestne znake ter poškodovali poštni nabiralnik; skupno so povzročili približno 30 tisoč evrov škode.

GORICA, MEDEJA - Obisk z Balkana

Z glasbo gradijo sožitje in navezujejo stike



MARKO
MARINČIČ

BUMBACA

Festival Med zvoki krajev je v zadnjih letih zadobil mednarodni pomen, saj se je iz goriške pokrajine razširil na balkanske države, kjer z glasbo gradijo sožitje in navezujejo stike med različnimi narodi. Včeraj je festival dosegel svoj vrhunc z večernim koncertom miru v Medejji, že v dopoldanskih urah pa je v pokrajinski sejni dvorani potekalo srečanje, ki so se ga udeležili upravitelji iz Hrvaške, Bosne-Hercegovine, Srbije in Albanije. Goste, ki so v Gorico prišli iz Donje Stubice in Koprivnice na Hrvaškem, iz srbskih mest Zaječar in Pančevo, iz Banje Luke, Jajca in Zenice v Bosni-Hercegovini ter iz albanskega Durača, je sprejel pokrajinski odbornik Marko Marinčič, ki je pošudil izreden pomen festivala, s katerim si prizadevajo tudi za brisanje posledic vojne izpred nekaj let. Po pozdravu predsednika pokrajine Enrica Gherghette je Marinčič z gosti spregovoril o projektih mednarodnega sodelovanja, ki jih vodi goriška pokrajina. Na dan so prišli tudi novi predlogi, saj se v Koprivnici, kjer je pri-

sotna madžarska jezikovna skupnost, ogrevajo za sodelovanje na področju ovrednotenja manjšin, v Zenici pa razmišljajo o projektu na področju miru. V okviru festivala Med zvoki krajev se je včeraj zaključil tudi filmski natečaj, ki sta ga priredili goriška pokrajina in občina Medeja. Med štiridesetimi filmi je zmagal rimski režiser Tiziano Novelli, ki se je predstavil z dokumentarcem »Feed The Peace«, v katerem se prepleta zgoda dveh kuhanje, enega Izraelca, drugega pa Palestanca.

GORICA - Občina uvedla poskusno storitev

S škropljenjem cest proti ozonu in vročini



Zaradi visokih temperatur in koncentracije ozona je goriška občina od včeraj uvedla novo storitev. Po mestnih ulicah je v dveh izmenah krožila avtocisterna civilne zaščite, ki je z vodo škropila cestišče in pločnike. »Tako skrbimo za čistočo cest in nekoliko omolimo temperaturo. To lahko omogoča, da se vsaj malo zniža koncentracija ozona,« je povedal občinski odbornik za okolje Francesco Del Sordi in dodal: »Cisterne bi lahko uporabili tudi v primeru, da bodo v mestu ponovno presežene dovoljene koncentracije prašnih delcev.«

Frontkoncert v Pevmi

Drevi ob 20.30 uri bodo ljubitelji klasične glasbe prišli na svoj račun v cerkvi v Pevmi, kjer bo na sprednu koncert, ki ga bosta uprizorili priznani glasbenici z Dunaja, pianista kitajskega rodu Hsin Huei Huang in violinistka Anne-Lie Gahl. Glasbeni večer nosi naslov »Frontkoncert« in se sklicuje na podoben dogodek izpred devetdesetih let, ko je po dveh letih in pol krvavih bojev orožje končno utihnilo na Soški fronti. Vojna pa se je še za leto dni nadaljevala na reki Piave. Pobudnik za koncert marca 1918, ki so ga priredili v Narodnem domu v Barkovljah pri Trstu, je bil mladi avstroogrski oficir in glasbenik Viktor Ullmann, sicer češki Žid. Kljub zaslugam na vojaškem in glasbenem področju, je 25 let kasneje tudi njega čakala strašna usoda. Svoje življenje je končal v nacističnem taborišču Auschwitz. Pevmski koncert je posvečen njemu, želi pa se spomniti tudi devetdesetletnica konca vojne v Posočju. Poleg glasbenic bo v pevmski cerkvi nastopil tudi slovenski gledališki igralec Primož Jere, ki bo pripovedoval življenjsko zgodbo nesrečnega Ullmanna. (Vip)

V Gorici novo tajništvo LD

Goriška direkcija Levih demokratov je na prvem zasedanju po občinskem kongresu izvolila novo tajništvo. Nov tajnik je Oliviero Furlan, ob njem pa so v občinskem vodstvu stranke Francesco Donolato, Daniele Orzan, Fabrizia Perco, David Peterin, Angiola Restaino, Marco Rossi, Lucio Ulian, Fabrizio Valencic in Giancarlo Maraz, ki bo imel vlogo organizacijskega tajnika. Po razprodeditvi funkcij so na zasedanju spregovorili o podjetju IRIS in o njegovih morebitnih vključitvih v novo družbo za javne storitve, v kateri naj bi imeli glavno besedo podjetji Acegas-APS in Ascopia. Ob kritikah občinski desno-sredinski upravi, ki v znamenju populizma odlasa z vsemi odločitvami, so spregovorili o Demokratski stranki, za nastanek kateri tudi v Gorici ustanavljajo poseben odbor.

Objavili dokončne lestvice

V pokrajinskem šolskem uradu v Gorici so včeraj objavili dokončne lestvice, uporabne do imenovanja vseh kandidatov za šole s slovenskim učnim jezikom. Pogojno vpisani kandidati, na osnovi 7. odstavka 7. člena odloka deželnega šolskega ravnatelja za Furlanijo Julijsko krajino št. 3578/C7, z dne 6. aprila 2007, nimajo pravice do nobene vrste imenovanja. Za kandidate, katerih vključitev je pogojena od izida rekurza na državni svet, ki ga je vložilo ministrstvo za šolstvo, je predvidena zamrznitev mest do same razsodbe. Pristojni urad si tudi pridržuje pravico, da bo po potrebi vnesel morebitne popravke in/ali dopolnitve. Proti dokončnim lestvicam je mogoče, za same zakonodajne nepravilnosti, vložiti priziv predsedniku republike, v roku 120 dni, ali na dejelno upravno sodišče - T.A.R., v roku 60 dni po objavi na oglasnem deski.



GORICA - V parku vile Coronini-Cronberg festival Sergio Amidei

Po uspešnem začetku festival stopa v živo

Drevi podelitev nagrade za najboljši prvenec Alessandru Angeliniju



V sugestivnem objemu večstotletnega parka vile Coronini-Cronberg in ob množični prisotnosti občinstva se je v petek slovensko pričel 26. festival za najboljši filmski scenarij Sergio Amidei. Večer je uvedel predsednik žirije Franco Giraldi, ki je med drugim poudaril pomen letošnje retrospektive filmov posvečenih španski državljanški vojni. Nato je pozdravila pokrajinsko odbornico Roberta Demartin, spregovorila pa je tudi v imenu predsednika pokrajine Enrica Gherghette in pokrajinskega odbornika Marka Marinčiča, ki sta sedela med občinstvom. Deželnji odbornik za kulturo Roberto Antonaz je izrazil zadovoljstvo, da letošnji festival poteka v parku Coronini, ki je izven Gorice še malo poznan, odbornik za kulturo pri goriški občini Antonio Devettag pa je izpostavil potrebo po sodelovanju med različnimi kulturnimi ustanovami. »Ljubeča in melahnionična Gorica odkriva svoj skriti kotiček, ki ima v sebi moč, energijo in sposobnost,« je poetično nagovoril publico predsednik društva Amidei Nereo Battello ter s citati raznih pesnikov in z omembou Pacassijeve arhitekture spomnil tudi na sekcijsko festivala, ki je posvečena scenaristoma Rulliju in Petraglij.

Prvi večer se je začel s kratkometražnim filmom »Il supplente« ter nadaljeval z Veronesijevu uspešnico »Manuale d'amore 2«, ki se potegeže za glavno nagrado. Danes bo dogajanje prav tako zanimivo, saj tretji dan festivala zaznamuje pestra paleta projekcij. Filmski maraton se bo začel ob 10. uri v dvorani 1 goriškega Kinemaxa s filmom »La meglio gioventù«. V dvorani 2 se bosta ob 11. uri zavrtela dokumentarica »Bajo el signo libertario« in »España 1936«, ob 14. uri pa bo na vrsti film »Mary per sempre«. Posebni dogodek dneva bo projekcija filma Anje Medved in Nadje Velušček Šešivalnica spomina (producent je Kinoatelje), ki bo na ogled ob 14.30 v dvorani 1. V dvorani 2 bo ob 16.30 na potezi film »Napoleon Dynamite«, ob 21. uri pa se bo v parku vile Coronini začel kratki film Armando. Nato je predvidena projekcija celovečerca »L'aria salata« Alessandra Angelinija, ki je dobitnik nagrade za najboljši prvenec. Režiser se bo srečal z novinarji ob 17.30 v Hiši filma, publiko pa bo pozdravil pred večerno projekcijo. Ob 23.45 bo filmski dan v Kinemaxu zaključil film »L'arte del sogno«. (td)

NOVA GORICA - Brulc o megazabavišču

Preveč neznank

Župan opozoril ministrstvo, da bi Hit lahko ugasnil

V jeseni naj bi slovenski državni zbor obravnaval pripombe na predloga dveh zakonov v zvezi z igrami na srečo: gre za predlog zakona o spremembah in dopolnitvah zakona igrah na srečo in predlog zakona o spremembah in dopolnitvah o davanju od iger na srečo. Z njima bo omogočena izvedba skupnega projekta ameriškega Harrash'a in novogoriškega Hita, in sicer izgradnje megazabavišča na Goriškem. Rok za pripombe na predloga zakonodaje je predviden za sredine avgusta. Na ministrstvo za finance je novogoriški župan Mirko Brulc pred dnevi tudi poslal dopis, v katerem navaja ključne vsebinske probleme, ki jih prinaša predlog zakona o spremembah in dopolnitvah zakona o igrah na srečo. Na omenjeno ministrstvo ter na ministrstvo za finance pa je pripombe in predloge poslal tudi ajdovski župan Marjan Poljšak, ki ju poziva, da predlagane spremembe umaknejo.

Župan Brulc v svojem dopisu opozarja na sedem problemov, in sicer na probleme lastniške strukture, nadzora poslovanja družbe, izločanja lokalnih skupnosti na vseh nivojih odločanja o investiciji v projekt megazabavišča, na problem nezadostnega obvladovanja tveganj, povezanih z zasvojenostjo od iger na srečo, na problem nezadostnega obvladovanja tveganj drugih družbenih problemov, povezanih z igrami na srečo ter na problem družbeno distribucije koncesij iz naslova iger na srečo. (km)

Diliberto pred Ineosom

Državni tajnik Stranke italijanskih komunistov Oliviero Diliberto se bo danes ob 10. uri v Tržiču srečal z zaposlenimi v tovarni Ineos, ki še vedno čakajo na dogovor o dopolnilni blagajni. Včeraj so se sindikalisti in predstavniki angleške družbe ponovno srečali, vendar niso še dosegli soglasja. Do ponovnega srečanja naj bi prišlo v začetku prihodnjega tedna, sicer pa zgleda, da naj bi bila pozitivna rešitev zadeve na dometu.

Požarna ogroženost

Z današnjim dnem je na območju občin Nova Gorica, Kanal, Brda, Miren-Kostanjevica, Renče-Vogrsko in Šempeter-Vrtojba razglašena velika požarna ogroženost. V naravnem okolju je prepovedano kuriti, sežigati ali uporabljati odprtji ogenj, puščati ali odmetavati goreče ali druge predmete ali snovi, ki lahko povzročijo požar.

Lekarne

DEŽURNA LEKARNA V GORICI
D'UDINE, trg sv. Frančiška 4, tel. 0481-530124.

DEŽURNA LEKARNA V TRŽIČU
S. NICOLO', ul. I Maggio 92, tel. 0481-790338.

Kino

GORICA
KINEMAX Dvorana 1: 17.30 - 20.00 - 22.20
»Harry Potter e l'Ordine della Fenice«.
Dvorana 2: rezervirana za Festival Sergio Amidei.

Dvorana 3: 17.45 - 20.00 - 22.10 »Il matrimonio di Tuya«.

CORSO: zaprt.

FILMSKI FESTIVAL SERGIO AMIDEI
- Kinemax Gorica: 10.00 »La meglio gioventù - Atto primo«; 11.00 »Bajo el signo libertario«; 14.00 »Mery per sempre«; 14.30 »Šešivalnica spomina - Ricuciture di memorie«; 16.30 »Napoleon Dynamite«; 23.00 »L'arte del sogno«; v parku Vile Coronini Cromberg: 21.00 »Armando«.

TRŽIČ

KINEMAX Dvorana 1: 17.30 - 20.00 - 22.20 »Harry Potter e l'Ordine della Fenice«.

Dvorana 2: 16.30 - 19.00 - 21.30 »Harry Potter e l'Ordine della Fenice«.

Dvorana 3: 17.50 - 20.10 - 22.10 »Il mio ragazzo è un bastardo«.

Dvorana 4: 16.30 - 18.30 »Lupin III - Il castello di Cagliostro«; 20.30 Transformers«.

Dvorana 5: 18.00 - 20.15 - 22.15 »Catacombs«, prepovedan mladini pod 14. letom.

Šolske vesti

URAD ZA SLOVENSKE ŠOLE sporoča, da so bile v prostorih Pokrajinskega šolskega urada v Gorici v petek, 20. julija, objavljene dokončne pokrajinske lestvice učnega osebja.

RAVNATELJSTVO ŠOL CANKAR - VEGA - ZOIS sporoča, da se bo pouk za dijake treh šol pričel v pondeljek, 10. septembra, (razen 3., 4. in 5. razreda Cankar, ki pričnejo delovno praksjo 3. septembra). Koledar za šolsko leto 2007/08 je izobezen na oglasni deski šole; objavljen je tudi na spletni strani šole www.potep.org.

URAD ZA SLOVENSKE ŠOLE obvešča, da je do 23. julija čas za vložitev prošnje za vključitev v šolske (zavodske) lestvice učnega osebja. Prošnjo je treba vložiti na prvo od izbranih šol, navedenih na temu namenjenem seznamu. Podrobnejša navodila in obrazci so dosegljivi na spletni strani www.pubblica.istruzione.it. Urad posebej opozarja, da morajo letos prošnjo predstaviti tudi kandidati, ki so že vključeni v pokrajinske (bivše permanentne) lestvice.

URAD ZA SLOVENSKE ŠOLE obvešča, da so objavili začasne lestvice, uporabne do imenovanja vseh kandidatov za goriške šole s slovenskim učnim jezikom vseh vrst in stopenj. Sporočajo tudi, da bo urad pred objavo dokončnih lestvic poskrbel za popravo in dopolnitev le-teh v skladu z dopisom št. AOODGPER 13317 z dne 27. junija letos, ki so ga prejeli 28. junija. Upoštevali bodo nameč točke rezerviranih habilitacij v smislu M.O. 85/05, ki so se zaključile v poletnem roku 2006-07. Opozarjajo dalje, da bo na osnovi prej omenjenega dopisa polnopravna vključitev kandidatov kljub temu pogojena od izida rezurza na Državnem svetu, ki ga je vložilo ministristvo za šolstvo. Na osnovi 11. člena odloka št. 3578/C7 dejelnske šolskega ravnatelja za FJK z dne 6. aprila letos lahko kandidati v roku petih dni po objavi začasnih lestvic vložijo ugovor. Pristojni urad si tudi pridržuje pravico, da bo po potrebi vnesel morebitne popravke ali dopolnitve.

Izleti

UPOKOJENCI DOBERDOB organizirajo enodnevni izlet v soboto, 1. septembra, na Goli otok; informacije in vpisovanje v trgovini pri Mili (tel. 0481-78398), v gostilni Peric (tel. 0481-78000) in pri Milošu (tel. 0481-78121) do 15. avgusta.

SPDG obvešča, da bo naslednji izlet z gorskimi kolesi Bikers 2007 v nedeljo, 22. julija. Cilj: dolina Preone. Zbirališče ob 8. uri na parkirišču pri goriskem sejmišču. Informacije tel. 328-8292397 (Robert).

Kam po bencin

Danes in jutri bodo na Goriškem dežurne naslednje bencinske črpalke:

GORICA
ESSO - Ul. Aquileia 40
ESSO - Ul. Lungo Isonzo 77
ERG - Ul. San Michele 57
AGIP - Ul. Trieste 179

TRŽIČ

SHELL - Ul. Boito 43
AGIP - Ul. Matteotti 22
ERG - Ul. G.F. Pocar

KRMIN

OMV - Drev. Venezia Giulia 53

GRADIŠČE

SHELL - Drev. Trieste 50/a

RONKE

AGIP - Ul. Redipuglia, na državni cesti 305 km 14+

STARANCAN

AGIP - Ul. Trieste 47

MARIAN

AGIP - Ul. Manzoni 164

ŠKOCJAN

AGIP - Ul. Battisti 22 (Pieris)

ROMANS

AGIP - Ul. Aquileia 34

Obvestila

KNJIŽNICA FEIGEL obvešča, da bo do 14. septembra odprta po poletnem urniku: vsak dan razen sobote od 8. do 16. ure. Knjižnica bo zaprta za dopust od 13. do 24. avgusta.

OBČINSKA KNJIŽNICA v Doberdobu bo zaprta od 23. julija do 13. avgusta.

PRI KULTURNEM DRUŠTVU SKALA GABRIJE je v teku do sobote, 28. julija, 21. gabrski turnir v nogometu. Sodelujejo moške in ženske ekipe. Vsak večer deluje dobro založen kiosk z domaćim vinom.

ZSKD obvešča, da je goriški urad odprt po poletnem urniku od 9. do 13. ure.

Prireditve

LEG (LIBRERIA EDITRICE GORIZIANA) vabi na notranje dvorišče knjigarnе na korzu Verdi 67 v Gorici na srečanje z naslovom Avtorji in knjige na dvorišču, danes, 21. julija, ob 18. uri. Rimski zgodovinar Piero Melograni bo predstavil svojo najnovješo knjigo »Toscanini. La vita, le passioni, la musica«.

NA HITOVI PLAŽI v Novi Gorici bodo v organizaciji Mladinskega centra Nova Gorica gledališče in lutkovne predstave za otroke: danes, 21. julija, ob 10. uri potuječe gledališče Pro Fortis; v soboto, 28. julija, ob 10. uri potuječe gledališče Pro Fortis; informacije na tel. 003865-3334021 (Vanja Peršolja).

OBČINA ROMANS organizira prireditve »Insegui la tua storia«: v Vilešu v četrtek, 26. julija, ob 17.30 laboratorijski z naslovom »Impronte di terra«, ob 21. uri na vrtu občinske knjigarnice gledališča predstava »Dal diario di un bambino di campagna«.

V OKVIRU FESTIVALA SERGIO AMIDEI bo danes, 21. junija, ob 14.30 v dvorani 1 goriškega Kinemaxa na ogled dokumentarec Anje Medved in Nadje Velušček »Šešivalnica spomina/Ricuciture di memorie«, v katerem avtorici raziskujeta prostor, ki ga je meja zaznamovala skozi stoletja in ki je kljub zgodovinskih pretresom ohranil skupno identitetno. Film, katerega producenta sta Zavod Kinoatelje in Kinoatelje, bosta predstavili avtorici.

V NEDELJO, 22. JULIJA, ob 18.30 v Hiši filma, na Travniku 41, pa bodo predstavili knjigo Morena Zaga »Confini di celluloide - Il cinema dei confini e delle frontiere«. Spregorovil bo Aleš Doktorič.

Pogrebi

DANES V GORICI: 8.30, Valentino Hlede iz mrtvačnice splošne bolnišnice v cerkev v Podgori; 11.00, Giulio Viščovci iz mrtvačnice splošne bolnišnice na glavno pokopališče.

DANES V TRŽIČU: 9.50, Elda Boscarol iz mrtvačnice glavnega pokopališča v baziliko Sv. Ambroža in na glavno pokopališče.

21.7.1997

21.7.2007

Jožko Pahor



Vedno v naših srcih

tvoji najdražji

Tržič, 21. julija 2007



MOTOVUN - Od ponedeljka Na 9. filmskem festivalu 100 naslovov

Na devetem filmskem festivalu, ki bo potekal od 23. do 27. julija v istrskem Motovunu, bodo zavrteli 50 filmov nove svetovne produkcije, med njimi jih bo 28 v temovnem programu, je napovedal direktor motovunskega filmskega festivala Igor Mirković. Doval je, da letos na festivalu ne bo slovenskih filmov, predvidena pa je »zaprt« predstavitev novega, še nedokončanega filma Damjana Kozoleta. Mirković je poudaril, da je letošnji glavni program kako vostno zelo uravnani ter da si vsi filmi zasluijo pozornost občinstva v najboljših terminih. Obiskovalci bodo imeli ves čas možnost izbire med nekaj paralelnimi dogodki, in sicer od desete ure zjutraj do zdajnjih jutranjih ur.

V glavnem programu bo vrsata že nagrajenih filmov, kot sta Red Road Andree Arnold z lovoško iz Cannes ter z oscarjem nagrajeni Fawnov labirint Guillauma del Tora. Mirković pričakuje, da bodo za obiskovalce zanimivi vsi festivalski programi, poudaril pa je ciklus petih filmov iz zgodovine japonskih grozljivk. V spremljevalnem programu »Zemlja partner« bo letos v ospredju Vojvodina, ki bo predstavila filmsko produkcijo v ciklu »Made in Vojvodina« ter likovne umetnike in glasbene izvajalce. Med gosti festivala iz Vojvodine bosta znana igralka Mira Banjac in režiser Želimir Žilnik.

Na letošnjem festivalu pričakujejo veliko zanimivih gostov, med njimi enega izmed največjih evropskih režiserjev, Istvana Szaba, ki bo tudi predsednik motovunske žirije, je potrdil Mirković. Glavna nagrada v temovnem programu je Propeler Motovuna, mednarodna žirija filmskih kritikov pa bo dodelila nagrado Fipresci za najboljši celovečerni film celotnega festivala. Festival bo v sodelovanju s hrvaškim Amnesty International že drugič nagrađil najboljši film, ki govorji in spodbuja zaščito človekovih pravic. Omeniti velja tudi nagrada Od A do A za najboljši film v regiji od Albanije do Avstrije, pa nagrada Motovun Online za kratke filme, ki so objavljeni tudi na spletni strani festivala.

Na festivalu bo, vključno s kratkimi filmi, na ogled več kot 100 filmov, je povedal Mirković. Tako kot vsako leto bodo v času filmskega festivala številni obiskovalci Motovuna uživali v nočnih zabavah, ki so poleg filmov postale zaščiteni znak motovunskega festivala, »ki nikoli ne spi«. Organizatorji festivala pričakujajo več tisoč obiskovalcev, o prijubljenosti Motovuna pa priča tudi anketa na spletni strani hrvaškega T-portala: motovunski filmski festival je med občinstvom vsaj dvakrat bolj prijubljen kot tisti v Pulju. (STA)

GLEDALIŠČE

FURLANIJA - JULIJSKA KRAJINA

MittelFest 2007

Danes, 21. julija ob 17.00, Trg P. Diacono / »Il contastorie«, zamisel in izvaja Dante Cigarini. Cerkev sv. Frančiška ob 18.00 / »The electric angel«, Radu Macrinici, režija Gelu Badea. Gledališče Ristori ob 20.00 / »Fragile!«, Tena Štivičić, režija Matjaž Pograjc. Veliki samostan ob 21.30 / »Le ceneri di Gramsci«, (ponovitev). Trg pred stolnico ob 22.30 / »Mozartband«, na sporednu Mozartova glasba. **Jutri, 22. julija ob 12.00,** v stolnici / Orgelski koncert. Michael Stephanides in Karin Klein - orgle. Cerkev S. Maria in Corte ob 18.00 / »I gioielli del novecento«, nastopa Trio Sofia. Gledališče Ristori ob 18.00 / »Dramma italiano«, Edoardo Erba, režija Lorenza Loris. Cerkev sv. Frančiška ob 20.30 / »Il servitore di due padroni, "O la commedia del doppio gioco«, Carlo Goldoni, režija Andrea Paciotti. Trg pred stolnico ob 22.30 / »Oh Rume-nie!«, tradicionalna romunska glasba.

SLOVENIJA

6. MEDNARODNI ALPE-ADRIA PUF FESTIVAL

Predstave v Kopru bodo v parku pred kopališčem v Kopru, na Pristaniški ulici (med policijo in kavarno Kapetanija ter po vaških trgih v MO Koper). V slučaju dežja bodo predstave v Taverni. Danes, 21. julija ob 10.00, Park pri tržnici: Gyulas Terka, Madžarska, ulične lutke; ob 18.00 in 19.00 park pri kopališču: Mikropodium, Madžarska: STOP! Mini lutkovna predstava.

Jutri, 22. julija ob 10.30, Ploščad pri kopališču: LG Matita Matija Solce: Pulcinella, lutke. **V petek, 3. avgusta ob 19.00,** Kričevca: Zapik SLO: Zverinice iz Režije, lutkovna predstava z delavnico; ob 20.00 Carpacciov trg, Pristaniška, ploščad pri kopališču: Tatamata, Italija: Hodulje, muzika; ob 21.00 Ploščad pri kopališču: Etno Histria, Glasba in plesi sveta, jam session.

V nedeljo, 5. avgusta ob 19.00, Škofije: Etno Histria in Puf: glasba in plesi sveta, lutkovna predstava LG Matita - Matija Solce: Šala.

GLASBA

FURLANIJA - JULIJSKA KRAJINA

TRST

Mednarodni festival operete

Von Suppé: »La bella Galatea«, dvorana Tripovich / Danes, 21. julija ob 20.30 in jutri, 22. julija ob 17.30.

Savary-Daguerre: »La Périchole«, gledališče Verdi / V torek, 24., v sredo, 25., v četrtek, 26., v petek, 27. in v soboto, 28. ob 20.30 ter v nedeljo, 29. julija ob 17.30

Veliki trg

Danes, 21. julija / »I nostri angeli« - Simone Cristicchi in skupina Stadio. **V sredo, 25. julija** / Guca - Zgodovina srbske tropente.

V ponedeljek, 30. julija / Finley.

Verdijev trg

V soboto, 28. julija / Michael Powers.

FOLKEST

Ob 21.15

Danes, 21. julija, Milje, Trg Marconi / Nabac, Irska.

Jutri, 22. julija, Trst, Veliki trg / Fairport Convention, VB.

V ponedeljek, 23. julija, v Nabrežini pred županstvom / Genticorum, Quebec.

V sredo, 25. julija, Zgonik, občinski trg / Bodega, Škotska.

PORDENON

Vila Manin

Danes, 21. julija / Björk, koncert v okviru trbiškega glasbenega festivala No Borders.

TRBIŽ

GLASBENI FESTIVAL

NO BORDERS

Jutri, 22. julija / Pino Daniele.

V nedeljo, 29. julija / Gotan Project.

SLOVENIJA

IZOLA

NOČ NA PLAŽI

Simonov zaliv

Danes, 21. julija / Pero Lovšin s Španskimi borci in Aki Rahimovski.

V soboto, 4. avgusta / Tony Cetinski in Severina.

PIRAN

Punta

V četrtek, 26. julija ob 21.00 / »Piranški poletni utrip«, večer bosanskega melosa. Vstop prost.

Križni hodnik

Minoritskega samostana

sv. Frančiška Asiškega

V petek, 27. julija ob 21.00 / »29. Pi-

PULJ - Arena Dragojević in Gibonni skupaj

Lanski Gibonijev koncert v puljski Areni je bil res nepozaben, na vrhunski ravni. In točno leto kasneje, to se pravi znova 25. avgusta, se bo čar ponovil ali celo povečal. Zlatan Stipišić se je namreč odločil, da po lanskem nadvse uspelem poskusu, če je to sploh možno, prekosi samega sebe. In tak cilj je mogoč le z neverjetno potezo: dvojni koncert, na katerem bosta nastopala tako učitelj kot najboljši učenec. Na održi puljske Arene se bosta namreč izmenjavalna Oliver Dragojević, daleč najbolj uspešen glasbenik v zgodovini dalmatinske glasbe, in Zlatan Stipišić - Gibonni. Oba pa bo spremljala zagrebška filharmonija, kar bo še podprtalo kakovost tega dogodka. Bolj ali manj vidnih niti, ki povezujejo Gibonija z Dragojevićem, je več. Mlajši od dveh se je že pred začetkom samostojne kariere ukvarjal s pisanjem pesmi. Nekateri so doživele odmevne uspehe, daleč nad vsemi pa je »Gibon« ponosen nad Cesarico, ki je prav po zaslugu starejšega Dragojevića prekorčila državne meje.

Vstopnice (napovedan pričetek koncerta ob 20. uri, enotna vstopnica 28,51 evrov oziroma 200 kun) lahko najdete na vseh prodajnih točkah okoli po Sloveniji (več informacij tudi na spletnih straneh www.vstopnice.com in www.eventim.si), z nakupom pa morate pohititi, saj vlada za koncert neverjetno zanimanje. (IF)

ranski glasbeni večeri«, Slowind. Method Tomac - rog, Jurij Jenko - klarinet, Paolo Calligaris - fagot, Aleš Kacjan - flauta, Matej Šarc - oboja.

LJUBLJANA

Festival Ljubljana

Jutri, 22. julija ob 20.00, Ljubljanski grad, Palaciji / Ansambel za sodobno glasbo MDZ.

V ponedeljek, 23. julija ob 21.00, Slovenska filharmonija / Festivalni orkester Vilne.

V sredo, 25. julija ob 21.00, Križanke, Križevnička cerkev / Komorni orkester Mendelssohn.

V četrtek, 26. julija ob 21.00, Cankarjev dom / Koncert opernih arij.

V ponedeljek, 30. julija ob 21.00, Ljubljanski grad, Palacij / Evropski godalni orkester.

V tork, 31. julija ob 21.00, Slovenska filharmonija / Sinfonietta Cracovia.

RAZSTAVE

RAZSTAVE OB 100-LETNICI ROJSTVA LOŽZETA SPACALA

KOPER

Spacial in Istra - do 31. avgusta 2007 - Avla Pokrajinskega muzeja

KRANJ

Slike, kipi - do 30. julija 2007 - Galerija Mestne in Prešernove hiše

Dela na papirju - do 30. julija 2007 - Stebriščna dvorana Mestne hiše

Slike, dela na papirju - do 31. avgusta 2007 - Galerija Prešernovih nagrajencev za likovno umetnost, Galerija Elektro, Elektro Gorenjska

KOPER, PIRAN, PORTOROŽ

Tapiserije, mozaiki - do 31. avgusta 2007 - Mestna galerija Piran, Galerija Loža Koper

Likovna oprema ladij - Vila San Marco Portorož

SAN VITO AL TAGLIAMENTO

Grafike - do 15. avgusta - Cerkev sv. Lovrenca, odprtvo od četrtega do nedelje od 10.00 do 12.30 in od 16.00 do 20.00.

ŠTANJEL

Grafike - do decembra 2007 - Galerija Ložeta Spacala. Urnik: v tednu od 10.00 do 14.00, ob sobotah in nedeljah od 10.00 do 18.00, ob ponedeljkih zaprt. Za najavljenje skupine po dogovoru. Info.: tel. +38657690197 ali mobi +38641337422 Stefan.

Grafične miniaturje - do 15. oktobra - Galerija pri Valetovih

KOPER - Prodajna razstava - do 15. septembra - Galerija Meduza

LJUBLJANA - Fotografija - do 12. avgusta 2007 - Mednarodni grafični likovni center

FURLANIJA - JULIJSKA KRAJINA

TRST

Palača Gopčević: do 22. julija, bo vsak dan od 9.00 do 19.00 na ogled razstava aktov.

Državna knjižnica: do 31. julija razstavlja posoški slikar Dario Delpin. Odprt do ponedeljka do petka od 8.30 do 18.30, ob sobotah od 8.30 do 13.30, ob nedeljah in praznikih zaprt.

Dvorana deželnega sveta: antološka razstava posvečena Maestru Guidu Tavagnaccu. Možnost ogleda do 12. oktobra do ponedeljka do petka od 9.30 do 18.00.

Ljudska knjižnica: »Od tiskarske preše do muzeja: prvi koraki tiskarske umetnosti.« Odprt do 31. avgusta od ponedeljka do sobote od 10.00 do 13.00.

Muzej judovske skupnosti: do 16. oktobra razstavlja Herbert Pagani »Apunti di una vita«.

Državna knjižnica: do 31. avgusta razstavlja pod naslovom »Il segno. La passione« Rossana Longo.

ŠKEDENJ

Etnografski muzej (Ulica pane bianco

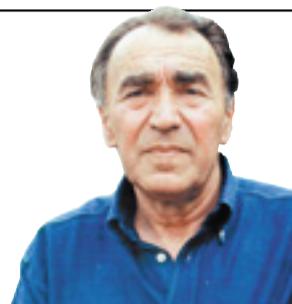
52): Muzej je odprt vsak torek in petek od 15.00 do 17.00, za šole in skupine za ogled izven urnika klicati na tel. št. (00-3



TOMIZZOV DUH

Tiramola

MILAN RAKOVAC



Me par da će rabiti protegnuti kopop iz Trsta do Kopra, Rike i Pule, i tako načiniti jenu tiramolu na koju ćemo vrći svi skupa sušiti čistu robu regionalizma. Blažena tiramola, ter još se hi najde po kaletah Mediterana, z okna na okno, od suseda do suseda.

Altrimenti, ki zna kad ćemo načiniti euroregiju če će funkcionirati; ideje su, formule su, dvi-tri regije su deklarativno jur načinjene, ma i uni ča hi delaju lete svako malo u Bruxelles, Romu, Ljubljani i Zagreb – samo najmanje grieđu h susedom z kojima delaju te regije...

Seveda, imamo sisteme, urade, ustanove, diplomacijo, ministarstva, obstajajo države in obstaja EU. Toda, EU navrže retorično formulo evoregionalizma, mi jo pograbimo, potem pa nas pri vsakem poskusu uresničitve dočaka realnost, imenovana naša nacionalna država. S svojimi strateškimi interesmi, integritetami, proračuni, egoizmi... Že skoraj dve desetletji se vsi ti poskusi utapljo v morju brezvoljnih birokratskih trikov.

Antibirokratska koalicija bit će nužna ako zbilja želimo, mi obmejni, stvoriti euro-regiju. Jer, svi zajedno se tje-

šimo da će sve biti riješeno kad Hrvatska uđe u EU; ali sveža iskustva nas uče da to oko Alpa ne vrijedi niti unutar članica EU, a kamo li s drugim zemljama i njihovim regijama. Nijedan euroregionalni projekt do danas nije ostvaren, niti Južno-Sjeverni Tirol, niti pak Alpe-Jadran, da spomenem samo te dvije regije unutar EU koje lokalne snage već godinama pokušavaju stvoriti. A što tek reči o nikad spomenutim a neizbjegljivim obmejnim euro-spregama dvije Koruške, dvije Štajerske, Prekmurje-Porabje-Medimurje...

Oni koji pamte noviju južnoslavensku povijest, dakako, odlah će uočiti da uzimam parolu Slobodana Miloševića; on je razorio Jugoslaviju s dvije natuknice, koje su postale program što nas je odveo u ratove; antibirokratska revolucija, i jedan čovek - jedan-glas. Naravno da uzimam tu frazu u krajnje sarkastičnom kontekstu, prosim fino.

Perche' qua intorno de 'sti confini ghe ne xe de tutti colori regionali; piuttosto nazional-razismo xe el color dominante. E 'desso xe cussi, che la volpe nazionale la vol custodir i polastri regionali.

Naturalmente, etatismo come tal xe contrario al regionalismo, e xe lo Stato che decidi. Cussi che'l euroregionalismo rimane una formula retorica...

Mi drugi krstjani okolo uvih kunfini, jur smo štufi svih tih truki ča nan hi serviraju lito za liton, naše nacionalne monoklature, tako da drugo ne znamo ča nas sve još čeka; će biti da se sve već gube tradicionalni kontakti tipo Osimo, osia tipo postrojavanje ita-slo-cro partizanskih jedinica, ovvero tipo libero commercio kad smo kontrabande nosili priko kunfini jeans i rezervne kuse za „icu“.

Zato menim, da je treba začeti »ab ovo«, kajti evromehanizmi in etatizmi počasi že trpijo za »utrujenostjo materiala«, obmejni nacionalizmi pa nas veselo zapirajo v lastni ponosni geto. Če hočemo evropske procese izpeljevati vsaj čez Sočo, Dragonjo, Muro in Dravo, bo resnično treba domisliti nove načine in sveže formule. Predvsem pa se morajo prostori postaviti po robu lastnim nacionalnim hierahijam, ki ostajajo edina resna ovira naravnih, svobodnih čezmejnih komunikacij.

OGLEJ - Koncert v baziliki

Z izborom sakralnih pesmi sta se predstavila zpora Lipa in Hrast



MePZ Hrast v Ogleju

V oglejski baziliki sta sredi prejšnjega tedna, točneje v sredo, 11. julija, oblikovala celovečerni koncert sakralne glasbe dva slovenska zpora: MePZ Lipa iz Bazovice in MePZ Hrast iz Doberdoba. Koncert je bil izredno doživet, ne samo zaradi zahtevnosti programa, ampak tudi zaradi preciznosti in kvalitete v izvajanjih pesmi.

V prvem delu koncerta je nastopil MePZ Lipa pod vodstvom dirigentke prof. Tamare Ražem-Locatelli in predstavil lik Matere božje. Ta podoba je od vedno privlačevala ne samo vernike, ampak tudi razne umetnike: slikarje, kiparje, pisatelje in tudi skladatelje, ki so jo upodabljali vsakdo na svojem področju. V oglejski baziliki je zbor Lipa prikazal lik Matere božje v svetovni zborovski zakladnici s skladatelji, ki jo povzdigujejo ter poudarjajo njene vrline in njen pomen ter prisotnost v različnih trenutkih Jezusovega življenja. Ob velikih imenih svetovnih skladateljev Sergeja Rahmaninova, Javiera Bustoa, Camilla Saint-Saensa je zbor hotel tudi počastiti 100 letnico smrti norveškega skladatelja Edvarda Griega ter slovenska tržaška skladatelja Ubalda Vrabcia in domačina Aleksandra Vodopivca.

Izredno prepravičljivo in docela izdelano se je nato predstavil MePZ

Hrast, ki je pod vodstvom prof. Hilarija Lavrenčiča občinstvo takoj prevzel s svojim kvalitetnim izvajanjem. Tudi ta zbor se je osredotočil na nabožno literaturo in skušal orednotiti dela naših lokalnih avtorjev ter jih uokviriti v širši evropski prostor. Prav v Ogleju, ki je simbolično znal povezovati več kot tisočletje zahod v vzhodom, furlansko in slovensko kulturo, je zbor predstavljal dela slovenskih in furlanskih avtorjev napisanih v drugi polovici dvajsetega stoletja. To so skladatelji, ki so zaznamovali in še zaznamujejo naš kulturni prostor: Pavle Merkù, Albino Perosa, Orlando Dipiazza, ki je bil prisoten na koncertu in je čestital dirigentu Hilariju Lavrenčiču ter pevcom za krasno izvedbo. Sledil je poklon komaj preminulemu goriškemu skladatelju Š. Jericiju. Zbor je zaključil z deli Šnitkeja in Rahmaninova ter se tako navezal na starocerkveno slovanščino. Tudi tokrat je zbor skoraj magično prevzel številno občinstvo.

Za konec sta oba zpora skupno zapela Gruberjevo Ave Marija. Po zaključku tega prav posebnega večera v prečudoviti oglejski baziliki na predvečer praznika zavetnikov sv. Mohorja in Fortunata, sta bila zobraša še gosta organizatorjev v ne oddaljenem hotelu na večerji in družabnosti.

FARA - Alpe-Jadran 2007

Letos že sedemnajsta poletna mednarodna šola komorne glasbe

Fara na Goriškem julija že vrsto let gosti poletno mednarodno šolo komorne glasbe. Tudi letošnji tečaji, ki potekajo pod skupnim naslovom Alpe-Jadran 2007, so namenjeni mladim glasbenikom, ki so zaključili šolanje ali ga končujejo, območja Alpe-Jadra. Vsa ta leta, letošnja izvedba je že sedemnajsta, je glavni organizator Glasbeno-kulturno združenje Fara v sodelovanju s kmetijskima obratom Jermani Vinnaioli in Tenuta Villanova, pokrovitelj je delovna skupnost AJ, pobudo pa so podprli Dežela FJKM Pokrajina Gorica, krajevna občina in Fundacija goriške hranilnice.

Kot je že običaj bodo dvotedenskim tečajem, ki jih vodijo priznani pedagogi, sledili nastopi komornih skupin v raznih sestavah. Naj poimenovani smo pedagoze, ki bodo še naslednji teden sledili tečajnikom: Žarko Hrvatič, Milan Čunko, Martin Skampa, Helfried Fister, Massimo Gon, Lino Urban in Palma Szilagyi.

GORICA - Snovanja 2007

Niz trinajstih srečanj so sklenili Zapiski na črtovju

Z večerom Zapiski na črtovju so se konec junija v dvorani Pokrajinskega muzeja v grajskem naselju v Gorici zaokrožila štirimesečna Snovanja, ciklus trinajstih glasbenih dogodkov, ki so jih dobrohotno in domiselnoblikovali učenci in učitelji Slovenskega centra za glasbeno vzgojo Emil Komel v sodelovanju z ArsAteljejem in nekaterimi gosti iz sorodnih ustanov. V znamenu domače ustvarjalnosti, tiste, še niko ali le redko slišane, je zvenel zaključni Obračun, saj so Snovanja tokrat odprala vrat glasbenikom, ki živijo med nami (na Goriškem ali Tržaškem), bodisi kot že izkušeni in poklicni glasbeniki, ali pa taki, ki se k glasbi zatekajo v prostem času. Predstavnika najmlajše generacije sta Patrick Quaggiato (1983) in Igor Zobin (1980), vsekakor zelo različna raziskovalka vabljivih prostorov glasbene muze. Goriški avtor tudi v skladbi Pesem na valu za flauto, violinino in violončelo ostaja zvest poskusu pisanja v klasično-romantičnem stilu z uporabo ABA oblike in nas doživeto izvedbo flautistke Ane Černic, violinista Eugenia Beresna in violončelista Marcella Casseseja vnovič vabi v svoje blago zvočne kompozicijske razsežnosti. Prece bolj sodobno 'razburkan' in ritmično živahen je Igor Zobin v skladbi Štiri, ki so jo flautist Tommaso Bisiak, oboistka Francesca Sarpi, klarinetistka Valentina Sbicego in pianist Christian Cosolo (študenti tržaškega konzervatorija) podali v vsem predpisanim razkošju zanimivih ritmičnih vzorcev in intenzivnih prepletanj v dialogu med štirimi inštrumenti. In medtem ko Zobin v svojem kompozicijskem snovanju zanimajo predvsem vznemirljivi ritmi, pa se Tatjana Jercog (1974) mnogo bolj poglobljeno predaja odtenkom in niansi barv, ki jih lahko do poslušalca prenese kvartet flavte, oboe, klarineta in klavirja. Vsekakor je njena skladba Slika, ki je sicer zgrajena le na dveh glavnih tonih (in ta predstavlja dve barvi) v Gorici doživelva izvrstno izvedbo in nam z njo razkrila zelo izvirno ustvarjaljko, ki ji je tudi na kompozicijskem področju še vse odprto. 'Prijetelj' bolj moderne zvočnosti je tudi novogoriški skladatelj Marjan Mlakar (1966), ki je tokrat za goriške 'Zapiske na črtovju' ponudil pianistu Mihi Štoklju dve skladbi: Kras in Deviacije. In medtem ko v prvi še lahko prisluškujemo asocijacijam nekega (konkretnega) prostora in je v harmonskem smislu še blago zveneča, pa nam druga ponuja precej bolj nemirno in držno zvočno sliko namerno razbitega frizeranja in nepredvidljivih ritmičnih sprememb. Mlakarjeve kompozicijske navdihne je Štokelj spretno in iznajdljivo »prebiral« in »ozvočil«.

Kontrast bolj moderno zvenečim skladbam mlajših kolegov je ponudil Andrej Pegan (1962) s Passacaglio za kitaro in harmoniko, s skladbo, ki je nastala po naročilu prof. Humberta Mamola za rojansko kulturno društvo. Delo se stilno navezuje na zlata pravila baročnega obdobja in ima v osnovi ritem španskega plesa, ki so ga v 16. stoletju baročni mojstri radi vnašali v svoje skladbe. Občuteno sta delo v Gorici poustvarila kitaristka Martina Gerenc in harmonikaš Mirko Ferlan.

Programski višek sta na koncertu predstavljali dve krstni izvedbi. Flautist Fabio Devetak se je soočil z manj znano kompozicijsko govorico tržaške avtorice Sonie Magris Sirsen (1935) in prvič javnosti zagnal njen skladbo Tre frammenti per flauto solo, sicer napisano že leta 2001. V treh karakterno različnih stavkih nam skladateljica domiselnoblikovala spomine na žaltne okraske, briljantne pasaže (Serioso), lepoto mirne, enostavne melodije (Semplice) in na duhovitost brezskrbne igrivosti (Scherzo). Prvine Nove glasbe so v omenjeni skladbi zgolj slutnja, ki pa izgubi vsakršno sled visoko razvite sodobne kompozicijske tehnike v glasbeni izpovedi Andreja Bratuža (1936). Goriški ustvarjalec pristaja na že preverjeno in slišano, in se v svoji noviteti Variacijah na Haydnovo tema za violino solo spogleduje z idealnim ravnotežjem med formo in vsebino in med homofonskim in kontrapunktnim principom. V središču njegovega kompozicijskega zanimanja ostaja preprosta glavna melodija (znanata tema Haydnovega Korala sv. Antona), ki jo variira na dovolj samosvoj, duhovno prečiščen in umirjen način. Delo je nastalo leta 2002 in je bilo upravičeno deležno posebne omembne na tekmovanju Alfeo Gigli v Bologni (2003), na goriškem koncertu pa jo je zgledno in doživeto krstno izvedel violinist Matej Santi.

Zaključna Snovanja so tako zelo uspešno priprala še eno programsko novost v siceršnji glasbeni ponudbi na Goriškem, ponudbi, ki žal postaja čedalje bolj sinhrona z mnogo bolj popularno, zabavno, sproščajočo in množično kulturo. Prav zato so »Snovanja dragocen trenutek pri osmisljanju pedagoško-didaktičnega dela na naši glasbeni ustanovi, so konkreten poseg pri ohranjevanju bogate glasbene tradicije in identitete tega prostora, so vpogled v prihodnost s pomočjo novih izrazov in z vrednotenjem ustvarjalnih energij mladih generacij,« kot je že večkrat povedal v zapisu Silvan Kerševan, ravnatelj Slovenskega centra za glasbeno vzgojo Emil Komel Gorica in idejni vodja goriških Snovanj.

Tatjana Gregorič





TURČIJA - Po politični krizi zaradi blokade predsedniških volitev v parlamentu

Jutrišnje predčasne volitve ne bodo rešile politične krize

Zmago napovedujejo Stranki za pravičnost in razvoj (AKP) premiera Recepeta Tayyipa Erdoganove

ANKARA - V Turčiji bodo jutri potekale predčasne parlamentarne volitve, katerih namen je predvsem končati politično krizo, ki je nastala zaradi blokade volitev predsednika države v parlamentu.

Stranka za pravičnost in razvoj (AKP) premiera Recepeta Tayyipa Erdoganove bo verjetno znova zasedla največ sedežev v parlamentu, a je zaradi zapletenega volilnega sistema težko točno napovedati, kako velika bo njena zmaga. Ne glede na izid volitev analitični menijo, da bi lahko vzroki krize ostali. Erdoganova vlada je bila prisiljena sklicati predčasne volitve, potem ko parlament spomladi v dveh poskusih ni uspel potrditi predsedniškega kandidata AKP, zunanjega ministra Abdulla Guela, za predsednika.

Opozicijska Republikanska ljudska stranka (CHP), ki je poleg AKP edina zastopana v parlamentu, je namreč volitve o kandidatu z islamsko preteklostjo, o katerem ni bilo doseženo soglasje, bojkotirala. Ustavno sodišče je nato glasovanje, ki sta se ga udeležili manj kot dve tretjini poslancev, razveljavilo.

Opozicija se je za bojkot volitev v parlamentu odločila, ker naj bi se AKP po njenem mnenju želela polasti predsedniškega položaja z namenom rušenja sekularne države, zapisane v turški ustavi. Protiv vlad so na ulicah protestirali stotisoči Turkov, v zapletu okoli volitev predsednika države pa se je z grožnjami oglašila tudi vojska, ki se ima za branik sekularizma.

AKP klub temu uživa široko podprtje. Erdoganova vlada je bila namreč v številnih pogledih ena najuspešnejših turških vlad v minulih letih. Od leta 2002 je zagotovila trdno gospodarsko rast in klub na petostim razvila nadaljnje vezi z EU ter ustanovila vrsto reform na področju človekovih pravic. Hkrati pa je, čeprav ni poskušala uvesti islamskega prava, naredila nekaj korakov v tej smeri, kar skrbi sekulariste.

Volitve bodo odločale tudi o prihodnosti politiki Turčije do EU, čeprav ta ni bila tema predvolilne kampanje. Erdogan je dosegel zgodovinski uspeh - začetek pristopnih pogajanj z EU, v katerih pa po dveh letih Turčija ni dosegla želenega napredka. V očeh Ankare je Bruselj »njeno prošnjo za članstvo odločen postaviti na stran za večno«, je dejal novinar Andrew Finkel, ki že vrsto let živi v Turčiji. Dodal je, da »se zato nobena vlada noče hvaliti, da je izpolnila obrazec za vstop v klub, ki se ji smeje v hrbot«, je poročala francoska tiskovna agencija AFP.

Zaradi naraščanja nasprotovanja nekaterih evropskih držav, še posebej Francije, turškemu vstopu v EU je naklonjenost EU

Ženske so množično angažirane v volilni kampanji Erdoganove stranke AKP

ANSA



v Turčiji močno upadla. Članstvo v EU ima z islamsko preteklostjo obarvana AKP sicer v svojem programu in namerava tudi v prihodnje slediti temu cilju. »AKP pravi, da je še vedno zavezana evropski poti, a za tanto sta potrebna dva, EU pa ni več za to,« pravi strokovnjak za evropska vprašanja Cengiz Aktar.

V nasprotju z AKP nacionalisti iz desničarske Nacionalistične stranke akcije (-MHP) in kemalisti CHP - obema se obeta vstop v parlament -, v primeru volilnega uspeha napovedujejo temeljito prevetritev politike do EU.

Zaradi volitev se vprašanja postavljajo tujim investitorjem. AKP je edina stranka, ki podpira tuje naložbe. CHP ima do neposrednih tujih naložb bolj protisloven odnos, medtem ko jim MHP ostro nasprotuje, je poročal Financial Times. Po poročaju AFP v gospodarsko stabilnost Turčije sicer vladala zaupanje.

Opozicijske stranke so izjemo prokurdske Stranke demokratične družbe (-DTP) v volilni kampanji sicer izpostavljale populistično gospodarsko politiko in napa-

dale vlado zaradi njene domnevno šibkosti do Kurdske delavske stranke (PKK). Opoziciji volivcev ni uspelo pridobiti s populističnimi obljubami, uživa pa podporo pri varnostnih vprašanjih.

Opozicija vladi očita preveliko strahospoščovanje do ZDA in EU, da bi pristala na zahtev vojske po napadu na oporišča PKK na severu Iraka.

Zaradi teh kritik je vlada v minulih tednih okrepila retoriko proti PKK in obelodanila, da obstajajo načrti za operacijo proti PKK na severu Iraka.

Po napovedih bodo volivci tako kot leta 2002 največ glasov dali AKP, ki je minulih pet let vladala sama. Zaradi visokega volilnega praga, ki vstop v parlament onemogoča strankam z manj kot 10 odstotki glasov, je leta 2002 AKP zasedla 363 sedežev v 550-članskem parlamentu. Poleg nje se je v parlament uvrstila le še CHP, ki je zasedla 178 sedežev. CHP, ki jo je ustavnovil Ataturk, bo po napovedih tudi tokrat zasedla drugo mesto, verjetno pa se ji bo v parlamentu pridružila še MHP. Manj možnosti za vstop v parlament imata Demokratska

stranka (DP) in Stranka mladih (GP).

Kot novost se je pojavila skupina kurdskega politika, ki kandidira kot neodvisni kandidati. S tem so se izognili 10-odstotnemu pragu, ki velja zgolj za stranke. Po napovedih se jih bo več kot 20 prebilo v parlament, kjer naj bi se nato združili pod DTP, poroča AFP. Na volitvah za 550 sedežev sicer kandidira 14 strank in 7395 kandidatov, med njimi rekordnih 764 neodvisnih. Večina med slednjimi ima podporo DTP.

Prva naloga novega parlamenta bo izvolitev predsednika države. Ker bo AKP verjetno zmagal, bo imel glavno besedo glede naslednika Ahmeda Necdetta Sezerja za pet Erdogan. Premier, ki je napovedal, da se namerava umakniti iz politike, če si AKP v nedeljo ne bo zagotovila zadostne večine v parlamentu za samostojno vladanje, je pripravljen poiskati več kandidatov.

Njegova izbira bo pod budnim očesom turške vojske, če pa mu kompromisnega kandidata ne bo uspelo najti, se bodo morali Turki znova odpraviti na volišča, poroča nemška tiskovna agencija dpa.

Andreja Juvan, STA

Brown v Parizu

PARIZ - Britanski premier Gordon Brown in francoski predsednik Nicolas Sarkozy sta po danšnjem prvem srečanju v Parizu sporočila, da bi bila pripravljena obiskati Darfur in da si bosta v okviru Varnostnega sveta ZN prizadevala za doseglo miru v tej sudanski pokrajini. V ospredju pogоворов so bili sicer tudi podnebne spremembe in terorizem.

Ruski bombniki pri Norveški

OSLO - Nad Severnim morjem so v noči na petek zaznali ruske bombnike, ki so leteli na »nenavadni zemljepisni širini, so sporočila iz norveške vojske. Ker so se ruska letala približevala britanskemu in norveškemu zračnemu prostoru, so v zrak poleteli britanski in norveški lovci, da bi tako nadzorovali rusko letalsko akcijo.

Talibani ugrabili 22 Južnih Korejcev

KABUL/SEUL - Talibani so na jugu Afganistana v četrtek ugrabili 22 južnokorejskih državljanov, prostovoljcev verske skupine, ki je prišla v to nemirno državo, da bi nudila razvojno pomoč, je danes sporočil predstavnik afganistske policije. Talibani so na svoji spletni strani objavili, da so bili Južnokorejci ugrabljeni na poti iz Kandahara v Kabul. Ugrabitev je že potrdilo tudi zunanje ministrstvo v Seulu.

OVSE zapušča Hrvaško

ZAGREB - Misija Organizacije za varnost in sodelovanje v Evropi (OVSE) bo verjetno do konca leta zaključila svoje delo na Hrvaškem, ki je občutno napredovala glede uveljavljanja obveznosti iz mandata OVSE, je danes v Zagrebu dejal voditelj misije OVSE na Hrvaškem Jorge Fuentes Villalonga, ki je na novinarski konferenci predstavil poročilo o napredku Hrvaške od junija 2006.

FILIPINI - Filipinska policija osvobodila italijanskega misijonarja

Bossi: Čeprav sem nekoliko shujšal, so ugrabitelji dobro ravnali z menoj



Italijanski misijonar Giancarlo Bossi v pogovoru z novinari takoj po izpustitvi

ANSA

RIM - Italijanski misijonar na Filipinih Giancarlo Bossi je spet na svobodi. V četrtek ob 23.30 po lokalnem času ga je po 39 dneh ujetništva osvobodila filipinska policija, ki je ukrepla v tesni povezavi z italijanskim veleposlaništvom v Manili, z italijanskim zunanjim ministrstvom in obveščevalnimi službami.

V telefonskem pogovoru s svojo družino je misijonar zagotovil, da se počuti dobro, da ugrabitelji niso slabo ravnali z njim in da mu niso grozili z usmrtnitvijo. Med ujetništvom je sicer shujšal, saj je jedel le riž in popušene ribe, posebno pozitivno pa je, da je nehal kaditi.

Ugrabitelji Giancarla Bossija so člani skupine, ki se je ločila od gibanja islamske osvobodilne fronte Moro (MILF), separatistov, ki so aktivni na otoku Mindanao. Po podatkih filipinske policije je osvoboditev italijanskega misijonarja rezultat pogajanj z ugrabitelji, ki jih je vodil nekdaj lokalni župan. Separatistično islamsko gibanje sicer že dolgo vodi mirovna pogajanja z vlado v Manili.

Giancarlo Bossi je kmalu po osvoboditvi kljal domače in govoril z bratom in sestro, medtem ko njegova mati, ki je včeraj praznovala 87. rojstni dan, sploh ni vedela za ugrabiteljov sina. Tako je prejela najlepše darilo, ki bi si ga lahko zaželeta. Družina seveda pričakuje, da se Bossi čimprej vrne v Italijo (italijanska vlada mu je ponudila poseben letalski prevoz), vendar se zaenkrat to ne bo zgodilo. Misijonar je namreč dejal, da se želi vrniti v svojo misijo, kjer ga čaka veliko dela.



Panauto



PANAUTO VAM OLEPŠA POLETJE

Opel CORSA

Klima, ABS + ESP Plus®.



vaš
tudi za
138€
na mesec*

In še, za 15 avtomobilov v takojšnji dobavi
MAXI VREDNOTENJE
rabljenega vozila v zamenjavi.



POPUST PANAUTO € 1.750*

Opel MERIVA

Cena po ceniku : € 12.200
Popust Panauto : € 1.750
Cena Panauto : € 9.650

Vrh tega še

vaš
tudi za
162€
na mesec*

In še, za 15 avtomobilov v takojšnji dobavi
MAXI VREDNOTENJE
rabljenega vozila v zamenjavi.

POPUST PANAUTO € 1.750*

Opel CORSA 3P

Cena po ceniku : € 12.200
Popust Panauto : € 1.750
Državna spodbuda: € 800
Cena Panauto : € 9.650

Vrh tega še

Povprašajte po ostalih možnostih plačila s kreditom:
Obrok se viša: plačate miniobrok na začetku, ki se sčasoma normalizira.
Obrok se niža: plačate obrok, ki se sčasoma niža.
DRUGA REŠITEV PANAUTO:
IZPLAČAMO VAŠE RABLJENO VOZILO V GOTOVINI.

Opel MERIVA

Klima, ABS + ESP Plus®.



Opel ASTRA

Klima, ABS + ESP Plus®.



vaš
tudi za
194€
na mesec*

In še, za 15 avtomobilov v takojšnji dobavi
MAXI VREDNOTENJE
rabljenega vozila v zamenjavi.



POPUST PANAUTO € 4.150*

Opel ASTRA Enjoy 5P

Cena po ceniku : € 17.650
Popust Panauto : € 4.150
Cena Panauto : € 13.500

Vrh tega še

Povprašajte po ostalih možnostih plačila s kreditom:
Obrok se viša: plačate miniobrok na začetku, ki se sčasoma normalizira.
Obrok se niža: plačate obrok, ki se sčasoma niža.
DRUGA REŠITEV PANAUTO:
IZPLAČAMO VAŠE RABLJENO VOZILO V GOTOVINI.

Opel ZAFIRA

Klima, ABS + ESP Plus®.



POPUST PANAUTO € 3.850*

Opel ZAFIRA

Cena po ceniku : € 21.050
Popust Panauto : € 3.850
Cena Panauto : € 17.200

Vrh tega še

vaš
tudi za
226€
na mesec*

In še, za 15 avtomobilov v takojšnji dobavi
MAXI VREDNOTENJE
rabljenega vozila v zamenjavi.



TRST PANAUTO

Strada della Rosandra,2
T. 040/2610026

MARIANO DEL FRIULI (GO) PANAUTO

Dr. C. 305, (1 Km iz Gradišča)
T. 0481/699800

MONFALCONE / TRŽIČ BOATO CAR

L.go dell' Anconetta,2
0481/411117



POVPRASHAJTE PO OSTALIH MOŽNOSTIH PLAČILA S KREDITOM:

Obrok se viša: plačate miniobrok na začetku, ki se sčasoma normalizira. Obrok se niža: plačate obrok, ki se sčasoma niža.
IZPLAČAMO VAŠE RABLJENO VOZILO V GOTOVINI



KOLE SARSTVO - 12. etapa Dirke po Franciji

Belgijcu Boonenu še druga zmaga v sprintu

Rumeni majico še vedno nosi Danec Rasmussen - Danes na sporednu kronometer



Belgijec Tom Boonen je dokazal, da je najboljši sprinter na letošnjem Touru

ANSA

MONTPELLIER - Svetovni prvak iz leta 2005 Belgijec Tom Boonen (Quick Step-Innergetic) je dobil sprint 12. etape kolesarske dirke po Franciji od Montpelliera do Castres-a na dolžini 178,5 kilometrov. Drugo mesto je zasedel Nemec Erik Zabel, tretje pa zmagovalec četrtkove etape Južnoafričan Robert Hunter. Tadej Valjavec (Lampre-Fondital) je v cilj prišel v glavnini (111. mesto), tako da je obdržal 25. mesto v skupnem seštevku, v katerem še naprej vodi Danec Michael Rasmussen (Rabobank). Že v drugi etapi zapored so predvidevanja, kako se bo na koncu končalo, padla v vodo. Potem ko so v četrtek napačno napovedovali sprint vse skupine, je bil za včeraj na razgibani proggi predviden uspešen pobeg, toda tudi do njega ni prišlo, čeprav je dolgo časa kazalo drugače. Španec Amets Txurruka in Francoz Pierrick Fedrigo, ki sta se za napad odločila po 50 kilometrih, sta imela 50 kilometrov pozneje že 11 minut prednosti. Za skupni seštevek nista bila nevarna, toda sprinterske ekipe so imele svoje načrte, ki so jih tudi uresničile. Ubežnika je glavnina ujela v zadnjem kilometru, tako da je prišlo do skupinskega sprinta, v katerem je bil po pričakovanju najboljši nosilec zelenje majice Belgijec Tom Boonen.

»Včeraj nisem imel sreče. Padec kolesarjev pred mano mi je preprečil boj za zmago, toda danes se mi je vse povr-

nilo. Kolesarstvo je kot življenje, brez sreče ne gre. Vesel sem, da sem storil še en korak do cilja, domov hočem odnesti zeleno majico,« je po svoji drugi letosnji zmagi in šesti nasploh dejal tekmovalec Quick Stepa. Slovenska Tadej Valjavec in Peter Wrollich sta prišla skozi cilj z glavnino.

V naslednjih etapah bi lahko prišlo do sprememb v skupnem seštevku. Danes bo namreč na sporednu kronometer, v katerem vodilni Danec Michael Rasmussen ni najboljši. (STA)

Izidi: 1. Tom Boonen (Bel/Quickstep-Innergetic) 4:25:32; 2. Erik Zabel (Nem/Milram); 3. Robert Hunter (Jar/Barloworld); 4. Daniele Bennati (Ita/Lampre-Fondital); 5. Thor Hushovd (Nor/Credit Agricole); 6. Bernhard Eisel (Avt/T-Mobile); 7. Sébastien Chavanel (Fra/FDJ); 8. Nicolas Jalabert (Fra/Agritubel); 9. Robert Förster (Nem/Gerolsteiner); 10. Andrej Kašečkin (Kaz/Astana); 93. Peter Wrolich (Nem/Gerolsteiner); 111. Tadej Valjavec (Sl/Lampre-Fondital) vsi isti čas.

Skupni vrstni red: 1. Michael Rasmussen (Dan/Rabobank) 57:37:10; 2. Alejandro Valverde (Špa/Caisse d'Epargne) +2:35; 3. Iban Mayo Diez (Špa/Saunier Duval-Prodir) 2:39; 4. Cadel Evans (Avs/Predictor-Lotto) 2:41; 5. Alberto Contador (Špa/Discovery Channel) 3:08; 25. Tadej Valjavec (Slo/Lampre-Fondital) 11:05; 142. Peter Wrolich 1:35:24.

NOGOMET - Francesco Totti

Nič več »azzurro«

»Ne zmorem več igrati toliko tekem« - Odhaja tudi Nesta?

RIM - Italijanski nogometni zvezdnik in napadalec Rome Francesco Totti se je odločil, da ne bo več igral za državno izbrano vrsto. Tridesetletnik za Italijo ni igral vse od lanskega finala svetovnega prvenstva proti Franciji, kjer so Italijani postali svetovni prvaki. Na včerajšnji tiskovni konferenci je Totti takole obrazložil, zakaj je obesil reprezentantski dres na klin: »Glavni problem je predvsem fizična forma. Zaradi številnih poškodb, ki sem jih steknil v prejšnjih sezona, ne zmorem več igrati več kot toliko tekem v eni sezoni. Odslej bom igral samo za Romo.«

Totti, ki je za Italijo v 58 nastopih zabil devet golov, je dejal, da mu je premor od reprezentantskih akcij dobro del, saj je povsem saniral poškodo levega glezinja. V minuli sezoni je za Romo v italijanskem prvenstvu zbral 26 golov. Medtem pa reprezentantska usoda Alessandra Nesta za zdaj ostaja neznanka. Tudi branilec

FRANCESCO TOTTI



Milana namreč resno razmišlja o upokojitvi od reprezentance. Sicer Totti in Nesta nista edina tovrstna primera. V zgodovini italijanskega nogometu so se v zadnjih petnajstih letih predčasno »upokojili« že nekateri pomembni nogometniki. Leta 1992 je storil takrat 32-letni Franco Baresi, zatem pa leta 1995 še Gianni Vialli. Zadnji primer je bil branilec Milana Paolo Maldini, ki je obesil čevlje na klin po katastrofnih italijanskih odpriavi na svetovnem prvenstvu v Koreji in na Japonskem.

NOGOMET - Začela se je 1. SNL

Domžalčani še vedno favoriti Hit Gorica bo skušal prese netiti

LJUBLJANA - S sinočno tekmo Interblock - Nafta Lendava (1:0) se je pričela nova sezona nogometnega državnega prvenstva, že 17. po vrsti. Branilci naslova so Domžalčani, ki so v minuli sezoni z 79 točkami prepirčljivo osvojili naslov pred Hit Gorico (58) in Mariborom (57). Livar iz Ivančne Gorice pa bo v novi sezoni med prvoligaši nadomestil Belo krajino, ki se je tako preselila v drugo ligo. Glavni cilji branilev naslova ostajajo tudi v prihajajoči sezoni visoki. Klub bo predvsem stremel k temu, da se bodo uveljavili mladi igralci in da bo ekipa ostala konkurenčna. Domžalčani si želijo priboriti pravico nastopa v evropskih pokalih, medtem ko je bolj kratkoročni cilj čim bolje nastopov v kvalifikacijah za ligo prvakov. Štirikratni državni ter dva-kratni pokalni zmagovalci Slovenije, nogometniki Hita Gorice, ki so minulo prvenstvo končali na drugem mestu, so pred prihajajočo sezono ostali brez najboljšega strelca Nikole Nikežića ter reprezentanta Bojana Jokiča, navkljub temu pa si v klubu želijo, da bi se belo-modri še

naprej potegovali za najvišja mesta v državnem prvenstvu. Vrtnice je zapustil tudi junak goriških evropskih nastopov pred tremi leti Jani Šturm, novinci pa so napadalca Milan Osterc ter Darko Djukič, brazilski zvezni igralec Romero in slovaški branilec Peter Lerant.

Trenerja Borivoja Lučiča je zamenjal nekdanji kapetan slovenske izbrane vrste Darko Milanič, ki je v slovenski ligi že vodil ajdovsko Primorje, nazadnje pa je bil pomočnik trenerja v graškem Sturm.

»Po nekaj pripravljalnih tekma je težko oceniti naše možnosti v prihajajoči sezoni. Mislim, da imamo kakovostno zasedbo in da bomo iz kroga v krog igrali bolje,« je povedal strateg kluba. V pripravljalnem obdobju so Novogoričani igrali spremenljivo, največje odkritje pripravljalnih tekem pa je komaj 18-letni napadalec Etien Velikonja, ki je dosegel sedem golov.

Mariborčani tudi letos računajo na uvrstitev v enega izmed evropskih pokalov. Primorje, petouvrščena ekipa minule sezone, se je letos spet odločilo za po-

Odbojka: superpokal v Trstu

TRST - Tržaški PalaTrieste bo 24. septembra gostil pomembno tekmo italijanskega odbokarskega superpokala med Silejem iz Trevisa in ekipo Volley Rim.

Finale Argentina - Češka

TORONTO - V finalu svetovnega prvenstva nogometneš do 20 let v Toronto se bosta pomerili reprezentanci Češke in Argentine. Čehi so v prvem polfinalu z 2:0 ugnali Avstrijo, Argentina pa je bila s 3:0 boljša od Čile. Na tej tekmi je prišlo do splošnega pretepa. Posredovala je celo policija. Finale bo na sporednu v nedeljo ob 21.15 po srednjeevropskem času, ob 18.15 pa se bosta za bron udarila Avstrija in Čile.

Dudek k Realu iz Madrina

MADRID - Poljski vratar Jerzy Dudek je podpisal dveletno pogodbo s španskim Realom iz Madrina.

13 točk Vitezove

ALASSIO - Na zadnji kvalifikacijski tekmi odbokarske trofeje Alassio Woman Cup so Italijanke izgubile s 3:2 proti Nemčiji. Sandra Vitez ni začela v prvi postavi, zatem pa jo selektor Barbolini poslal na igrišče in Kontovelka je dosegla 13 točk. Pozno sinoči je Italija igrala polfinalno tekmo proti Turčiji. Danes pa so na sporednu še finalni dvoboji.

Snaidero najel Vetoulasa

VIDEM - Košarkarski prvoligaš Snaidero iz Vidme je za eno leto najel 33-letnega grškega organizatorja igre Nikosa Vetoulasa (191 cm), ki je v lanski sezoni igral v Španiji.

Pokal Davis: Italija vodi

RIM - Italijanska teniška reprezentanca, v kvalifikacijah skupine 1 evro-afriške skupine, vodi 2:0 proti Luksemburgu. Uspešna sta bila bodisi Starace kot Seppi.

Jadranje: FJK sedma

RIM - Na najdaljši etapi jadralnega »Gira« od Salerna do Ostie je slavila posadka iz Parme. Furlanija Julijška krajina je bila tokrat sedma. Na skupni lestvici še vedno vodi Riva del Garda. Danes bo na sporednu še zadnja regata.

OFEM v Beogradu

BEOGRAD - Srbska prestolnica bo od 21. do 27. julija gostiteljica devetega olimpijskega festivala evropske mladine (OFEM), največjega tekmovanja v Evropi za športnike, stare od 14 do 17 let.



KNJIGA »FEET FOR DIAMONDS« (NOGE NAMESTO DIAMANTOV) - Moderna trgovina s sužnji ob Gvinejskem zalivu

Nasledniki zvezdnika Drogbaja sanjajo po prašnih in umazanih ulicah

Drogba ni znan po svojih krasnih golih, temveč po honorarju, ki ga prejema - Libanonski trgovci odprli številne nogometne šole

Nogometni igralec Drogba je v Evropi najbolj znan državljan Slonokoščene obale. Tudi doma spada med same »vipove«, čeprav imajo tam veliko zelo hudih težav, saj je država, ki je bila nekoč omenjena med zgodnjimi uspehi, v zadnjih dveh-treih letih padla globoko na dno lesnice družbenega razvoja, kjer je sedaj na 164. mestu. Revni sever skuša iztrgati nekaj več od miloščine južnim rojakom. Dejansko vojno stanje je razdelilo državo ob Gvinejskem zalivu na dva dela, čeprav ni prišlo do nobene formalne delitve in tudi mednarodni forumi se na zadevo ne pretirano zanimajo.

V prestolnici Abidžan pa so številne družine in njihov moški naraščaj izbrali nove idole preko katerih iščejo izhod iz bede. V knjigi »Feet for diamonds« (noge namesto diamantov) je opisana kruta resnica moderne trgovine s sužnji, ki preko specializiranih nič ocitno že vedno uspeva.

Abidžan je svoj čas privabil znano število libanonskih trgovcev, ki so se ubadali z diamanti. Njihovo početje je bilo izven slovitega kartela De Beers in je v veliki meri kurilo vojno v bližnjih Sierri Leone in Liberiji. Tej vojni je umrlo na tisoče ljudi in nastopale so prave vojske plačancev, ki so pobijali in ropačili proti plačilu.

Vsa zasilno so uspeli zadevo nekako umiriti in libanonski trgovci so se moral sprizniti s časi, ki ne nudijo ta-

ko velikih zaslujkov. V Drogbaju pa so našli človeka, ki je vsaj za silo ponudil alternative.

Drogba ni doma znan po svojih krasnih golih, temveč po honorarju, ki ga prejema. Ta je vzmet, ki tisoče dečkov in fantov vzpotuje, da po prašnih ulicah večinoma bosonogi tekajo za žogami slabe kakovosti in sanjajo, da bi se tudi sami nekdaj pisali Drogba. Nogometno vremeno so libanonski trgovci vzeli v svoje roke in zadevo postavili v okvire poklicne resnosti. Ustanovili so več nogometnih šol ali izkoristili naprave obstoječih klubov in pod svoje okrilje privabili ne stotine, temveč tisoče mladostnikov.

Vsem so za cilj postavili prestop v kak prestižen klub, seveda v Evropi. Fanati vadijo z veliko vremenu in primeri spricanja šole so že masovni pojav. Opuščanje pouka blagoslavljajo celo družine, ki vidijo v nogometu bolj stvarne možnosti za hitrejši materialni napredek.

V knjigi je posebno opisan primer 16-letnega Doho Lou Oliviera, ki je v Abidžanu že znan kot Shacula, po heroju iz brazilskega telenovela. Baje je Shacula na muri francoškega Lilla. Vsaj tako zatrjujejo posredniki staršem. Prodali pa bi ga najprej neki ekipi iz Maroka za 20 tisoč dolarjev. Starši so že zaslutili možnost prevare in bi že zeli pot v Francijo, registracijo mladega igralca pa imajo v rokah Libanonci.

Eden od novih lovcev na sužnje je v knjigi zelo iskren: »V zalivu je v morju na stotine trupel, ki so jih vojaki zmetali po številnih bojih. Smrad se širi tudi zaradi tega. To je vonj Afrike...drek in smrt! Mi Libanoni smo se v teh krajih vedno znašli. Niso nam prišli do živega v Sierri Leone, v Liberiji in nam niti ne bodo v Abidžanu. Afriko so vedno izkoristili: zaradi diamantov, zaradi zlata, zaradi bakra in bombaža. Seveda tudi zaradi sužnjev. Zakaj bi mi ne mogli tako početi še naprej? Ko nam uspe v tujino prodati kakega fanta, odigramo pomembno družbeno vlogo. Slonokoščeno obalo združuje le še nogomet. Na vero se nihče več ne zmeni. Ko smo v poslu uspešni, samo uresničujemo sanje ljudi.«

Sanje so ob kakem prestopu lahko tudi lepe.

Blizu hiše
kjer prebiva Sha-
cali živijo
starši, bratje
in sestre nogomet-
ša, ki je imel vsaj nekaj sreče. Traore Abdul Razak igra na Norveškem in vsak mesec vnovič 8 tisoč dolarjev. Družina je materialno in družbeno skokovito napredovala, čeprav so ob poslu mastno zasluzili tudi trgovci.

Vsem pa ne gre tako. Pri odhodih mladoletnikov morajo organizatorji na-

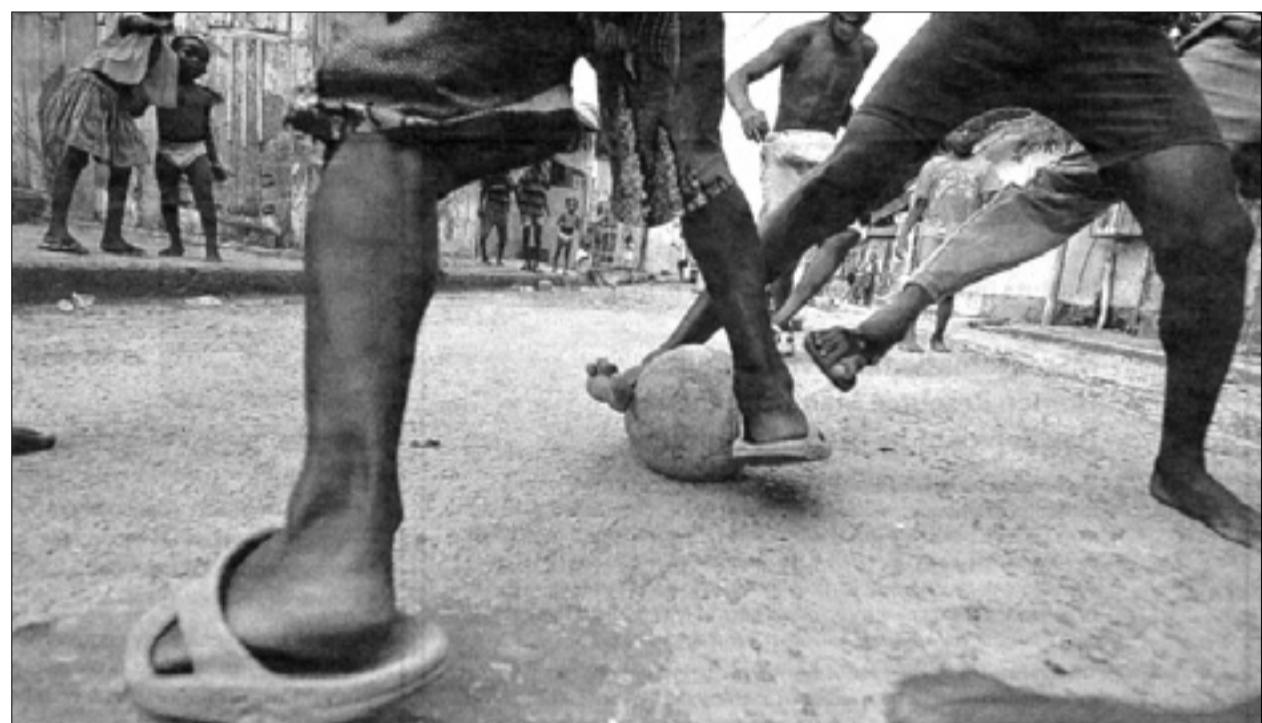
vadno preskrbeti nezakonit prehod v Evropo z vsemi nevarnostmi poti. Kdor najde mesto v velikih klubih ima vsaj do ugotovitve njegovih sposobnosti, dokaj dobre pogoje za življenje, v primeru strokovnega nazadovanja ali propada pa je navadno prepuščen cesti. Afriške nogometne najdemo že v vsem nogometnem svetu. Kako daleč od sanj je nastopanje v drugi vietnamski ligi, na Tajskem ali v Maleziji, pa si lahko vsakdo misli. V takih primerih gre skoraj vedno za dejansko deportacijo s pogojem jetnišnice.

Najbolj iskane so v Abidžanu tiste nogometne šole, ki imajo na voljo trenerje s pri-

znameni izkušnjami. V njih se za »šolanje« plačuje in strošek že na začetku odtrga navadno številčnim družinam nekaj vsakdanjega kruha. Pri prodajah mladih igralcev si posredniki zadržijo najmanj polovico uradno navedene vste, ni pa točno znano če se njihovih dolgih prstov prilepi še kaj. (dk)



Prizor s prašnih ulic Abidžana, glavnega mesta Slonokoščene obale (na sliki levo), kjer otroci skušajo stopati po sledah domačega idola Drogbaja (na sliki desno)



JADRANJE - Svetovno prvenstvo v razredu evropa na Nizozemskem

Slabe vremenske razmere nagajajo Valentičevi in Ceschiuttijevi

Jadralki barkovljanske Sirene Nataša Valentič in Giulia Ceschiutti sta včeraj začeli z nastopi na svetovnem članskem prvenstvu v jadralnem razredu evropa, ki bo do 27. tega meseca potekalo ob obalnem mestecu Workum na Nizozemskem.

»Uvodni regati nista bili najbolj spodbudni, je dejala razočarana Valentičeva. »Nagajalo nam je predvsem slabo vreme. Močan veter, približno 13 m/s, nama je povzročal precej težav. Povrh tega je stalno deževalo in tudi temperatura ni bila ravnokar poletna, 15 stopinj Celzija. Nisem prav nič zadovoljna.« Nataša je na prvi regati osvojila 25. mesto, Giulia pa se je uvrstila na 35. mesto. »Na drugi regati sva z Giulio regatirali še slabše,« je še dodala Valentičeva, ki upa, da bo že danes bolje. »Upamo, da bodo vremenske razmere ugodnejše, drugače nam bo res trda predla. Obe bova poskušali popraviti današnji (včerajšnji op. ur.) slab uvrstitvi.« (jng)



Nataša Valentič in Giulia Ceschiutti nista bili najbolj zadovoljni s prvim dnem SP

KROMA

KOLE SARSTVO

Jutri prvi Memorial Bruno Škerk

SK Devin v sodelovanju z ZSŠDI prirejata jutri kolesarsko dirko (veljavno za dejelno prvenstvo) »1. Memorial Bruno Škerk«, za kategorijo začetnikov. Krožna proga dirke meri okrog 10 km. Mlašji začetniki jo bodo prevozili trikrat, starejši pa štirikrat. Start (prva skupina bo startala ob 9. uri, druga pa ob 11. uri) bo na križišču Brišče-Samatorca, cilj pa bo pri Trnovci, pri gostilni Suban. Nagradevanja bodo na sporednu takoj po sestavi končnih lestvic v rekreacijskem središču Vaške skupnosti iz Praprota.

Zaradi kolesarske dirke bo deloma omejen promet med 9.00 in 13.00 na progi, ki je izpeljana krožno v sledečih krajih: Trnovca - Samatorca, Salež, Gabrovec, Božje polje, Križ, Brišče, Trnovca. Zaradi prometnega zastoja bodo avtobusi najbrž imeli zamude.

Obvestila

OD BOR prireja pod pokroviteljstvom ZSŠDI-ja od 27. avgusta do 1. septembra odbojkarski kamp za otroke osnovnih in nižjih srednjih šol (vsak dan od 8. do 17. ure na Stadionu 1. maj). Dodatne informacije in vpisovanje: info@odbor.com ali 3497923007 (v večernih urah).

ZSŠDI obvešča, da bosta urada v Trstu in Gorici v poletnih mesecih odprta od 8. do 14. ure.

GIMNASTIČNI ODSEK ŠZ BOR prireja intenzivni tečaj ritmične gimnastike za deklice od 7. leta dalje, ki so že lani trenirale ritmično gimnastiko. Tečaj bo potekal v južnih urah od 3. do 7. septembra na Stadionu 1. maja. Za informacije in prijave: 338 5953515 (Katja) in 328 2733390 (Petrica). Vabljeni!

PD NOVA GORICA vabi v nedeljo 29. 07. 2007 na zelo zahteven izlet na Srednjo in Visoko Ponco v Julijskih Alpah - pristop iz italijanske strani. Obvezna popolna oprema za gibanje po zavarovanih plezalnih poteh. Prevoz z osebnimi avtomobili. Sestanek z udeleženci v četrtek, 26. julija ob 18. uri na sedežu društva.



TA TEDEN EDINOST PRED 100 LETI

EDINOST

GLASILO POLITIČNEGA DRUŠTVA „EDINOST“ ZA PRIMORSKO

Tako je Edinost poročala o velikem shodu tržaških železničarjev: »Veliki manifestacijski shod tržaških železničarjev, ki se je vršil na vrtu Bergerjeve restavracije pod gradom, je uspel najsijsajneje. Okoli tisoč dvesto železničarjev vseh kategorij se je zbral na prostranem prostoru, da v edinstvu in slogi izrazijo medsebojno solidarnost za nastopajoče bojevite čase. Nismo videli le Tržačanov, ampak tudi od zunaj je prišlo gostov na shod. Konstatirati se mora, da Trst še ni videl takoj sijajnega železničarskega shoda, ki bi bil združil uradnike, poduradnike, služabnike in delavce v tako složno nastopanje za dosego opravičenih zahtev. – Shodu je predsedoval sodrug Škerjanc I., prožni mojster iz Trsta; pozdravne brzjavke so poslali tržaški mestni poslanci in osrednje vodstvo društva železničkih uradnikov z Dunaja. V imenu uradniškega društva je govoril gospod Nikolic, uradnik južne železnice z Dunaja.

V svojem dolgem govoru je govornik v živih

barvah očrtal položaj, v katerem se nahaja danes železničar. Do sedaj so bile kategorije uslužbenec strog vojaško ločene druga od druge: uradnik je preziral služabnika in delavca, nobenega z upanja ni bilo med njimi. Železnične uprave že leta in leta obljubljajo zvišanje plač, a zastonj: kadar je bilo pred petnajstimi leti, tako je danes. Osebje se je končno naveličalo večnih prošenj in prišlo do spoznanja, da mu ne preostaja drugega, nego da se vsi železničarji združijo v krepek odpor. Še enkrat in zadnjič stopa avstrijski železničar s prošnjo pred upravo, - in če tudi ta prošnja ne zadeže, stopi železničar v odločilni boj: loti se dela po predpisih. Nikolits je zaključil: »Vztrajamo, stojmo trdno okoli zastave, nemoteni po mrebitnih dvomih; podajmo si roke, da združeni vzgojimo mogočno drevo neupogljive organizacije, pred katerim zmagamo in pademo.«

TA TEDEN PRIMORSKI DNEVNIK PRED 50 LETI

PRIMORSKI DNEVNIK

GLASILLO OSVOBODILNE FRONTE SVOBODNEGA TRŽAŠKEGA OZEMELJA

V Trstu se že dalj časa govoril o potrebi nove avtoceste, ki naj bi povezovala naše mesto s Trbižem in Avstrijo. Ta avtocesta naj bi bila obenem povezana skozi Videm tudi z novo avtocesto Trst-Benetke, ki je že vključena v splošno vsedržavnemu načrtu novih avtocest. Oba projekta imata prav gotovo važno trgovsko vlogo, saj bi temeljito pospešila trgovino in promet med Avstrijo in Italijo. Pred časom je minister za javna dela Romita, ob svojem obisku v Trstu, obljubil, da bodo čimprej začeli graditi avtocesto Trst-Benetke in da se bo zanimal tudi za gradnjo avtoceste Trst-Videm Trbiž. Skoraj ob istem času je prišla vest iz Avstrije, da nameravajo Avstričci čimprej začeti gradnjo nove avtoceste Dunaj-Celovec-italijanska meja. Zato so predlagali, naj bi tudi na italijanski strani začeli s pripravami za gradnjo avtoceste do tržaškega pristanišča.

Tržaške kroge, ki se zanimajo za povezavo Trst-

Benetke in Trst-Videm-Trbiž je kmalu nato doletelo novo razočaranje. Tako piše PD: »Ne samo, da v Rimu nočesar ničesar slišati o avtocesti z Avstrijo, ampak so tudi že sklenili, da za sedaj ne pride v postev niti gradnja avtoreste z Benetkami. Protesti in posredovanja pokrajinske in občinske uprave, trgovinske zbornice in drugih vplivnih krogov v Rimu niso nič zaledli. Gledate trbiške avtoceste se nihče ne upa niti načeti geoloških in merilnih raziskav, ki so potrebne za pripravo osnovnega načrta. Te raziskave zahtevajo dolocene stroške, ki jih ne mara nihče prevzeti, ker državni krogi nočajo o tej avtocesti ničesar slišati.«

Zdi pa se, da tudi z gradnjo avtoceste Trst-Benetke ne bo še nič. Ministrstvo za javna dela je ni še vključilo v nujna dela, kar pomeni, da bomo lahko čakali še mnogo let, preden bodo sploh pripravljeni gradbeni načrti.«

NAŠA SLIKOVNA KRIŽANKA

REŠITEV V NASLEDNJI ŠTEVILKI
NA STRANI PRIREDITEV

SESTAVLJAKO	NAŠ PISATELJ, KANDIDAT ZA NOBELOVO NAGRADO	OHOLA DOMIŠLJAVOST IN PREZIR DO LJUDSTVA	KOZMETICO SREDSTVO ZA ČIŠČENJE KOŽE (FR.)	SLOVENSKI PESNIK IN PREVAJALEC (MARTIN)	KATRAN	ADA NEGRI	BERI PRIMORSKI DNEVNIK	MESTO V RUSIJI	ZACHIMBNA ZELIKA UST-NATICA (ENA OD PISAV)	FOTO KROMA	PASMA PSOV Z VELIKO GLAVO	EGIPCANSKA BOGINJA VESELJA IN LJUBEZNI	AMERIŠKA ZVEZNA DRŽAVA	CRTA NA ZAČETKU NOTNEGA CRTOVJA	TRADICIJALNA ŠAGRA NA KONTOVELU	DAVID NIVEN DELOVNI, MOŠVENI KOLEGA	BOGO-SLOVCI SEVERNOAM. DRŽAVA	VOZNICA AVIONA	STARO KRALJEVSTVO V NIGERIJI	PRIPADNIKI INDO-EVROPSKIH PLEMEN	IVAN RENKO
VOLIINA KROGLICA, KROGLA							ACE MERMOLJA DRŽAVNA BLAGAJNA		GLAVNO MESTO SENEGALA												
NASTANEK GORA IN GOROVIJ									... BLAŽENIH SO TUDI ELIZIJ												
KANADSKA SLIKARKA MARY ... HAMILTON							SKUPINA ZUZEK TIP ŠVEDSK. AVTOMOBILA														
ANTIČNO MESTO V BABILONIJI				ITALIJANSKI DOMINI-KANEC (GIROLAMO)																	
OKROGLO STEVICO				AVSTRIALSKA POROČ-VALNA AGENCIJA	ALDO RUPEL JED Iz STE-PENIH JAJC		RICHARD EGAN PROSTOR ZA ŠPORT. VAJE			GRŠKA FILMSKA IGRLAKA PAPAS	BEOGRAJSKI NOG. KLUB RUS. TENISA- CICA (ANA)										
STAR IZRAZ ZA VEDENJE, ORNAŠANJE							ULICNA ZAPREKA PROTESTANTI														
ANATOLIJ KARPOV																					
SOSED SLOVENCEV							URS RAEBER HUDA JEZA, BES		ITALIJANSKI PEVEC (RENATO)												
NEKDANJA FR. DESNIČARSKA ORGANIZACIJA				RIBISKE VILICE NEKD. PRED-SEDKNIK SPDG				DESNI PRITOK DONAVE BIRČ BREZ SO-GLASNIKOV													
LUKNJAC				PREIZKUSNJA V AUTO-MOTO SPORTU				EUGENE IONESCO CESNIK STANE												ZGONJSKO ŠPORTNO DRUŠTVO	
PRIMORSKI DNEVNIK, TVOJ DNEVNIK	PREDELANI ESPERANTO AM. PISATELJ (GEORGE)			BLAZINICA GORSKE TRAVE ŽENSKO IME				IGRA S KARTAMI PLACILO, PLACA													
NAŠ MOTORNİ KLUB				ALOJZ IHAN EDUARDO DE FILIPPO			KDOR VODI NAJVEČJO KOPEN, ŽIVAL ALOJZ TUL														
PROPARDANJE, UPADANJE MORALE								RIMSKI PESNIK													
ERNA MUSER			ZVEZDAŠ, NRP. IGLOKOŽEC					NEKDANJA SLOVENSKA SMUCARKA BOKAL													

FILMI PO TV

Nedelja, 22. julija, canale 5, ob 15.35

Nine months - Imprevisti d'amore

Režija: Chris Columbus

Igra: Hugh Grant, Julianne Moore, John Cusack in Robin Williams

Rebecca in Samuel se znajda v hudi krizi, ker nista pripravljena na rojstvo otroka. Samuel se sicer tudi službeno ukvarja z otroki vseeno pa se svojega bodočega ocetovstva prestraši. In pri tem postavi na glavo tudi zakonsko zvezo. Devet mesecov, ki ga ločuje od velikega trenutka, se Izkažejo za veliko živiljenjsko preizkušnjo.

Nedelja, 22. julija, Rai 1, ob 17.10

I soliti ignoti

Režija: Mario Monicelli

Igra: Vittorio Gassman, Marcello Mastroianni in Renato Salvatori

Celovečer iz leta 1958, v katerem lahko občudujemo videnja predstavnika italijanske kinematografije zadnjih petdesetih let, ki se nam tokrat predstavita skupaj, se ironično loteva pustolovčine skupine obupanih priateljev, ki se prelevijo v enkratne roparje...

Ponedeljek, 23. julija, Rai 1, ob 21.20

Sister Act - Una svitata in abito da suora

Režija: Emilie Ardolino

Igra: Woopy Goldberg

Deloris je pevka v lasvegaski igralnici. Nehote prisostvuje umoru, ki ga zakrivi njen ljubimec, mafski boss Vincent La Rocca. Od tistega trenutka je temopulta umetnica v živiljenjski nevarnosti. Krajevnim oblastem ne preostane drugega, kot da jo zaprejo v samostan.

Torek, 24. julija, La 7, ob 21.30

Puerto Escondido

Režija: Gabriele Salvatores

Igra: Valeria Golino, Diego Abantuomo in Claudio Bisio

Film, ki ga je Salvatores posnel takoj za z oscarjem nagrajenim »Mediterraneo«, opisuje živiljenjsko zgodbo Maria, Alexa in Anite, ki se navidez naključno spoznajo v Mehiki. Vsi tri so se namreč zatekli v Puerto Escondido, da bi tako ušli italijanski pravici, ki jih je obsodila zaradi stečaja



in prekupčevanja z mamili.

Torek, 24. julija, Rai 2, ob 01.10

La nona porta

Režija: Roman Polanski

Igra: Johnny Depp, Emmanuelle Seigner in Lena Olin. Dean Corso je newyorski knjižni posrednik, čigar posebnost je iskanje redkih in eksotičnih knjig za bogate zbiralce. Corso se odlikuje kot izreden poznavalec, nepreden pogovornik in ostrovivec. Pri svojem delu je izredno hladokrvni in brezvesten. Ker je njegova poklicna etika podobna tisti mafije, je najbolj čisljeni detektiv za knjige omikanega zalonika Borisa Balkana, čigar knjižnica je v celoti posvečena knjigam o Hudiču. Balkanu je pred kratkim po dolgotrajnem iskanju uspelo dobiti satanistično besedilo iz sedemnajstega stoletja z naslovom Devet vrat kraljestva senc. Knjiga je ilustrirana z devetimi grafikami, ki naj bi ob pravilni razlagi in izvrinem tekstu priklicala Hudiča in odpela vrata v Podzemlje. Tako se prične protagonistova pustolovčina...

Cetrtek, 26. julija, canale 5, ob 23.30

Full Monty

Režija: Peter Cattaneo

Igra: Robert Carlyle, Mark Addy in Tom Wilkinson. Šest bresposelnih moških se odloči na nenavadni način, s katerim bodo služili denar. Nastopili bodo namreč kot striptizerji, le z eno pomembno razliko - sleksi se bodo do konca. Nora angleška komedija je predvsem dokaz, da se lahko tudi v trenutku obupa odkrije notranjo moč, s posmočjo katere šest prijateljev uspe nastopati pred vsem svetom....

Petek, 27. julija, canale 5, ob 21.20

Qui dove batte il cuore

Režija: Matt Williams

Igra: Ashley Judd, Natalie Portman, Stockard Channing Novalee čaka otroka in se s svojim možem pelje proti bolnišnici. Žal pa njen živiljenjski sopotnik ne pričakuje svojega prvega otroka s takim navdušenjem kot žena in se še predno bi se privožil do bolnice izmuzne in zbeži. Novalee bo svojo malo punčko vzgojila ob pomoči dveh pletilejših zakoncev. (Iga)

Rai Tre**SLOVENSKI PROGRAM**

- Za Trst:** na kanalu 40 (Ferlugi) in 64 (Mile)
- Za Gorico:** na kanalu 69 (Vrh Sv. Mihaela)
- Teletekst:** str. 316 - 342 - 343
- 18.40** Čezmejna TV: Primorska kronika
- 20.25** Pesem mladih 2007: MLPZ OŠ Srečko Kosovel - Sežana
- 20.30** TV Dnevnik
Utrijevangelija
- 23.00** Čezmejna TV: Dnevnik Slovenija 1

Rai Uno

- 6.10** Nad.: Sottocasa
- 7.00** Jutranji razvedrilni variete: Sabato, Domenica & ... (vodita Sonia Grey in Franco Di Mare)
- 9.35** 7 dni v parlamentu
- 10.05** Aktualno: Dnevi Evrope
- 10.25** Gremo v kino, 10.30 Vremenska napoved
- 10.35** Film: Per un posto sul podio (dram., ZDA, '97, i. Swoosie Kurtz)
- 11.45** Nanizanka: Lady Cop
- 12.35** Nan.: Gospa v rumenem - Dvojni umor (i. Angela Lansbury)
- 13.30** Dnevnik
- 14.05** Aktualna odd. o morju in ljudeh, ki ob njem živijo: Linea Blu (vodi Donatella Bianchi)
- 15.30** Dok.: Quark Atlante
- 16.15** Aktualno: Easy Driver (vodita Ilaria Moscato in Marcello Mariucci)
- 17.00** Dnevnik v vremenska napoved
- 17.15** Verska odd.: A Sua immagine
- 18.00** Nan.: Komisar Rex - Zadnja ljubica (i. Gedeon Burkhard)
- 18.50** Kvizi: Reazione a catena
- 20.00** Dnevnik
- 20.30** Rai Tg Sport
- 20.35** Variete: Supervariete
- 21.20** Film: Sissi, mlada cesarica (zgod., Avstrija, '55, r. Ernst Marischka, i. Romy Schneider, Karl-Heinz Bohm)



- 23.25** Film: Innamorarsi (dram., ZDA, '84, i. Robert De Niro, Meryl Streep)
- 1.15** Nočni dnevnik, 1.30 Music 2007, Zmenek, 2.25 Izžrebanje lota

Rai Due

- 6.00** Rainews
- 6.40** Odvetnik odgovarja
- 6.50** Dok.: Morje ponoči
- 7.00** Variete za najmlajše: Random, (7.00) Dnevnik
- 10.30** Dnevnik Tg2
- 10.35** TSP Djele
- 11.05** Nad.: Out of Practice (i. Henry Winkler), 11.30 Ed (i. Julie Bowen)
- 12.10** Nan.: JAG - Dobre namere (i. David James Elliott)
- 13.00** Dnevnik
- 13.25** Sereno variabile
- 13.45** Šport: Pit Lane
- 14.00** Avtomobilizem F1: VN Nemčije
- 15.400** Film: Crimini con stile (kom., ZDA, '04, i. Dominic Chianese)
- 17.15** Dok.: Abissi - V globinah
- 18.00** Dnevnik, vreme
- 18.10** Nan.: Sošolci (i. Massimo Lopez, Valeria Valeri)
- 20.00** Risanke
- 20.20** Loto ob osmih
- 20.30** Dnevnik
- 21.05** Variete: Buon compleanno estate (vodita Eleonoire Casalegno in Corrado Tedeschi)
- 23.30** Dnevnik Tg2
- 23.40** Tg2 Dosje - Zgodbe
- 0.30** Glasbena odd.: Zaključni koncert "Spoleto festival"

Rai Tre

- 7.00** Prepovalo mladoletnikom
- 7.55** Mi smo zgodovina
- 9.00** Film: Fifa e arena (kom., It., '48, i. Totò, Isa Barzizza)

- 10.25** Risanke
- 11.15** Variete za najmlajše: Fantabosco in risanke
- 12.00** Tg3 - Šport - Meteo
- 12.15** Tgr Zdravje
- 12.30** Film: Non mi commuovi m(kom., It., '43, i. E. De Filippo)
- 14.00** Deželne vesti, dnevnik
- 14.45** Tgr Znanstveni dnevnik
- 15.15** Šport: Tour de France, 17.30 beach volleyball, 18.10 Pokal Davis: Italija - Luksemburg
- 18.55** Tg3 Meteo
- 19.00** Dnevnik, deželne vesti, vremenska napoved
- 20.00** Šport: Tour de France
- 20.05** Variete: Blob
- 20.15** Dok.: Superstoria 2007
- 21.00** TV film: Prime Suspect (krim., VB, '06, r. P. Martin, i. Helen Mirren, Stephen Tompkinson, 1. del)
- 22.45** Dnevnik, deželne vesti
- 23.05** Film: Control Room (dok., ZDA, '04, i. Samir Khader)
- 0.30** Tg3 nočni dnevnik, vreme
- 0.50** Fuori orario

- 18.30** Odprt studio, vreme
- 19.00** Nan.: Anni '50 (i. Ezio Greggio, Cristina Capotondi)
- 21.00** Film: Crocodile Dundee 3 (kom., Avstral., '81, r. Simon Wincer, i. Paul Hogan, Linda Kozlowski)
- 22.00** Tg com/Meteo
- 22.45** SP v motociklizmu: VN ZDA
- 0.00** Nan.: Surface - Skrivnost globin (i. Carter Jenkins, Austin Nichols)
- 1.25** Maraton Comedy & Crime

Tele 4

- 8.00** 13.45, 16.40, 19.30, 20.30, 23.00 Dnevnik
- 9.35** Nad.: Cristoforo Colombo (i. Gabriel Byrne, Virna Lisi)
- 11.00** Nad.: Marina
- 11.30** Glasbena oddaja
- 13.10** Nan.: Don Matteo 2
- 13.40** Šest minut v deželnem zboru
- 14.15** Oddaja o turizmu
- 14.55** Dokumentarec o naravi
- 17.00** Risanke
- 19.00** Automobilissima
- 19.55** Športne novice
- 20.05** Oddaja o kometijstu
- 20.50** Glasb odd.: Tenor se rodil
- 23.50** Film: La vittima designata (thriller, i. Tomas Millian, Pierre Clementi)

Rete 4

- 6.00** Pregled tiska
- 6.15** Nan.: Pot za Avonleo, 7.40 Trije vnuki, 8.20 Pacific blue
- 9.20** Nad.: Sandokan
- 11.30** Dnevnik, promet
- 11.40** Aktualno: Forum
- 13.30** Dnevnik Tg 4, vreme
- 14.00** Film: L' uomo che non sapeva amare (dram., ZDA, '64, r. E. Dmytryk, i. George Peppard, Alan Ladd)
- 15.00** Tgcom, informacije za jadralce
- 17.30** Včeraj in danes na TV
- 17.50** Aktualno: Domnaventura
- 18.55** Dnevnik, vreme
- 19.35** Nan.: Colombo (i. Peter Falk)
- 21.10** TV film: Maigret in telo brez glave (krim., Fr., '97, r. S. Leroy, i. Bruno Cremer, Aurora Clement)
- 23.20** TV film: Effetti pericolosi (dram., Švedska, '04, i. A. Renberg)
- 0.15** Film: Inseguimento mortale (thriller, ZDA, '98, i. Harry Hamlin)
- 1.15** Pregled tiska
- 1.30** Glasba: Anna Oxa

La 7

- 6.00** 12.30, 20.00, 1.10 Tg La7
- 9.35** Aktualno: Intervju
- 10.05** Film: Vattussi (pust., ZDA, '58, i. George Montgomery)
- 12.00** Aktualno: Ime in Priimek
- 12.30** Šport 7
- 13.05** Nan.: Mai dire si
- 14.00** TV film: Jack Reed (krim., ZDA, '96, r. i. Brian Dennehy)
- 15.50** Motociklizem: Superbike
- 17.00** Dok.: Crocodile Hunter
- 18.05** Film: Il pirata dell' aria (dram., ZDA, '72, i. Charlton Heston)
- 20.30** Barbarski intervjuji
- 21.30** Nan.: Inšpektor Barnaby (i. John Nettles, Jane Wyman)
- 23.30** Film: La riffa (kom., It., '91, i. Monica Bellucci, Massimo Ghini)
- 2.05** Film: La scelta di Sophie (dram., ZDA, '82, i. Meryl Streep)

Canale 5

- 6.00** Na prvi strani
- 7.55** Promet, vreme
- 8.00** Jutranji dnevnik Tg5
- 8.30** Super Partes
- 9.20** Film: Štirinožni brat - Mein Bruder ist ein Hund (fant., Nem., '04, r. Peter Timm, i. Maria Erich)
- 10.55** Tg com/Meteo5
- 12.00** Nan.: Summerland (i. Lori Louglin, Nick Benson, J. McCartney)
- 13.00** Dnevnik TG 5/Meteo 5
- 13.40** Aktualno: Giffoni Film Festival (vodi Roberta Capua)
- 13.45** Nan.: Belli dentro (i. Leonardo Manera, Claudio Batta, Stefano Chiodaroli)
- 14.15** TV film: Questa e' la mia terra (It., i. Kasia Smutniak, Roberto Farlesi, Remo Girone, 3. del)
- 16.20** Nan.: Pepper Dennis - Nevesta na begu (i. Rebecca Romijn)
- 17.25** Film: Greystoke (pust., VB, '83, r. Hugh Hudson, i. Christopher Lambert, Ralph Richardson)
- 18.10** Tg com/Informacije za jadralce
- 20.00** Dnevnik TG 5, vreme
- 20.30** Variete: Moderna kultura
- 21.20** Variete: La sai l' ultimissima? (vodita Pippo Franco in N. Estrada)
- 23.50** Film: Elizabeth (zgod., VB, '98, r. Shekhar Kapur, i. Cate Blanchet, Joseph Fiennes)
- 1.00** Nočni dnevnik, vreme

Slovenija 1

- 6.10** Kultura, 6.15 Odmevi
- 7.00** Zgodbe iz školjke
- 7.30** Iz popotne torbe: Krava
- 7.50** Kvizi: Male sive celice
- 8.35** Kratki film EBU: Sama
- 8.50** Nad.: Sorodni duši
- 9.15** Kino Kekec - Film: Srečanje Eme in Daniela (Švedska)
- 10.40** Polnočni klub: Večna tekme
- 11.55** Tednik
- 13.00** Poročila, vreme, šport
- 13.25** Dok.: Vse o živalih - Bobri, 13.50 Grizlji
- 14.15** Film: Hercul Poirot: Brezno (krim., VB, i. David Suchet, Hugh Fraser)
- 15.55** Vrtiljak
- 15.55** Glasbeni gostje
- 16.00** O živalih in ljudeh
- 16.10** Absolutno
- 16.15** Kraji in ljude
- 17.00** Poročila, šport, vreme
- 17.15** Ozare
- 17.20** Vrtiljak
- 17.25** Turistika
- 17.30** Glasbeni gostje
- 17.35** Na vrtu
- 18.00** Izbor iz političnih dialogov
- 18.05** Očitno užitno
- 18.40** Risanke
- 18.55** Vreme, dnevnik
- 19.25** Šport. Utrip
- 19.40** Eutrinki
- 19.55** Nad.: Prekleti kralji: Francoska volkulja (Fr., 4. del)
- 21.35** Oddaja o turizmu: Poletna potepanja
- 22.20** Poročila, šport, vreme
- 22.55** Nad.: Soprano (ZDA, '06, i. James Gandolfini, Lorraine Bracco, Edie Falco)
- 23.55** Film: Češke sanje (Češka, '04, r. Vit Klusák)
- 1.20** Dnevnik, vreme, šport

Slovenija 2

- 6.30** Zabavni infokanal
- 8.20** Napovedniki
- 8.25** TV prodaja
- 8.55** Skozi čas
- 9.05** Absolutno globalno
- 9.40** Vroči stol

SLOVENIJA 1

- 5.00**, 6.00, 6.30, 7.30, 8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 18.00, 19.00, 21.00, 23.00 Poročila; 6.45 Pregovor je odgovor; 7.00 Kronika, vreme; 7.40 Čitalnica; 8.05 Ringerjava; 9.05 Sobotna raglja; 10.10 Knjižnica za mlade; 10.30 Gori, dolni, naokoli; 11.30 Vonj po...; 12.05 Na današnji dan; 12.10 Ura slov. glasbe; 13.20 Obvestila in osmrtnice; 14.30 S knjižnega trga; 15.00 Radio danes; 15.30 DIO; 16.30 Razkošje v glavi; 17.05 Tedenski mozaik; 18.15 Sladkosled; 19.00 Dnevnik; 19.45 Lahko noč, otroci; 20.00 Sobotni koncert; 21.30 Glasbeni vrtljak; 22.00 Zrcalo dneva; 22.40 Za prijeten konec dneva; 23.05 Literarni nokturno; 23.30 Igra.

SLOVENIJA 2

- 5.30, 6.30, 7.30, 8.30, 9.30, 10.30, 11.30, 12.30, 14.30, 16.30, 17.30 Poročila; 19.00 Dnevnik; 7.00 Kronika; 8.40 Kulturne predmete; 9.00 Moja soseska; 9.35 Popevk; 10.00 Sobotna akcija; 12.00 Zapis iz močvirja; 13.00 Do 13-ih; 14.00 Kulturni val; 14.45 Gost izbira glasbo; 15.10 Radio danes; 15.30 DIO; 16.00 Popevk tedna; 16.15 S. Tersek z gosti; 17.40 Športna oddaja; 18.45 Črna kronika; 19.30 Športna sobota; 22.30 Glasba svetov.

SLOVENIJA 3

- 7.00, 8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 18.00, 22.00 Poročila; 6.05 Jutranjica; 7.00 Kronika; 8.00 Lirični utriek; 9.45 Inventura; 10.05 Zborovski panoptikum; 10.50 Glasbeni antagonisti; 11.05 Naši umetniki pred mikrofonom; 11.25 Oddaljeni zvočni svetovi; 12.05 Pihalne godbe; 13.05 Odprt termin; 14.05 Izobraževalni pr.; 15.00 Divertimento; 15.30 DIO; 16.10 Baletna glasba; 16.40 Likovni odmevi; 17.00 Literarni odломki; 18.00 V podvečer; 20.00 G. Verdi: Falstaff (Mestno gledališče iz Bologene, posn.); 0.05 Slovenski koncert; 1.00 Litrični utriek

RADIO KORŠKA

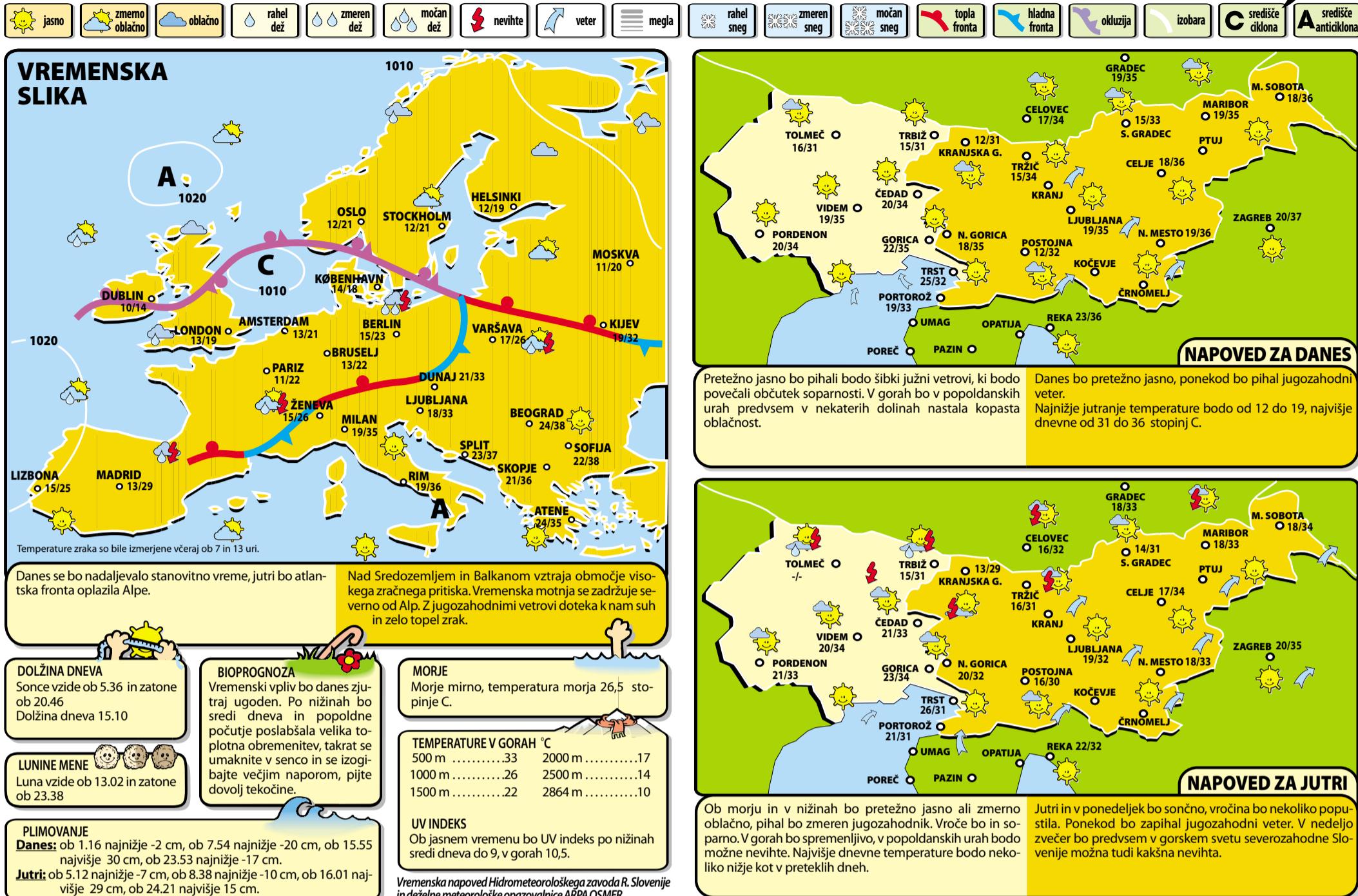
- 18.00-19.00 Od pesmi do pesmi, od srca do srca; Radio Agora: 10.00-14.00/18.00-2.00; Radio Korotan: 2.00-10.00/14.00-18.00 (105,5 MHz).

**Lastnik:**

Zadruga Primorski dnevnik d.z. - Trst
Izdajatelj:
PRAE srl - DZP doo
Družba za založniške pobude
Trst, Ul. dei Montecchi 6, tel. 040 7786380, fax 040 7786381

Tisk:

EDIGRAF srl, Trst



VREME - Poletna pripeka je močno prizadela vso staro celino

V Evropi vročina in požari

BRUSELJ - Visoke temperature v večjem delu Evrope ne pojenjajo. V Srbiji, Črni gori in Bolgariji se med drugim borijo tudi s številnimi požari. V Bolgariji so razglasili izredno stanje, v Avstriji pa je visoka vročina terjala tri smrtna žrtve, medtem ko so na Slovaškem izmerili rekordnih 39,9 stopinje Celzija, poročajo tuje tiskovne agencije. V srbski prestolnici Beogradu je v četrtek zaradi visokih temperatur izbruhnilo več kot 40 požarov. Srbski gasilci so zato zaradi povečane nevarnosti požarov v stalni pripravljenosti, v primeru večjih gozdnih požarov pa si pomagajo s helikopterjem srbske vojske, poroča srbska tiskovna agencija Tanjug.

V Črni gori, kjer je v juliju že večkrat zagorelo, bodo po vremenskih napovedih sodeč v naslednjih dneh še vedno vladale visoke temperature, in sicer nad 40 stopinj Celzija, zaradi česar črnogorska vlada še ne namerava razglasiti izrednega stanja, poroča hrvaška tiskovna agencija Hina.

Na Madžarskem temperature prav tako ostajajo izredno visoke. V četrtek so v senci izmerili 40,6 stopinje Celzija, pri prihodnjih dneh pa se jim obeta celo najtoplejši dan do slej. Meteorologi napovedujejo 42 stopinje Celzija. Živo srebro je doslej rekordnih 41,7 stopinje Celzije doseglo 21. avgusta 2000, še poroča Tanjug.

V sredo so rekordne temperature izmerili tudi na Slovaškem. Živo srebro se je povzelo do 39,9 stopinje Celzija, medtem ko so re-kordno temperatu, 39,8 stopinje Celzije nazadnje izmerili leta 1950, je danes poročal časopis Pravda daily. Danes Slovaki pričakujejo še višje temperature, v soboto pa naj bi se že ohladilo na 30 stopinj Celzija, poroča slovaška tiskovna agencija Tasr.

Požari divajo tudi na jugovzhodu Bolgarije, zaradi česar so v treh mestih razglasili izredno stanje. Ogenj je uničil več gozdov in

Iznajdljivost je brezmejna. Tako se hladijo turisti v Blatnem jezeru

ANS



počitniških hiš, je današnje poročanje bolgarskih medijev povzela nemška tiskovna agencija dpa.

O težavah zaradi vročinskega vala poročajo tudi z juga Avstrije, kjer so umrle tri osebe, eden v Knittelfeldu, dva v Gradcu, so danes sporočile tamkajšnje oblasti. Temperature pa naj bi danes presegle 39 stopinj Celzija, poroča francoska tiskovna agencija AFP. V soboto in nedeljo naj bi se nato ohladilo, možne so tudi padavine, poroča avstrijska tiskovna agencija APA.

Z ministrstva za zdravje v BiH so sporočili, da bodo vladi predlagali razglasitev naravne katastrofe, če bodo temperature še naprej rasle.

Temperature na mestnih ulicah in pod žgočim soncem dosegajo skoraj 50 stopinj Celzija. Številni ljudje so se morali zateči po zdravstveno pomoč, poroča dpa. (STA)

ZDA - Močno prizadeti zlasti nacionalni parki

V nekaj dneh izbruhnilo več kot tisoč požarov

NEW YORK - V ZDA, predvsem na zahodu, velja visoka nevarnost in pripravljenost na požare v naravi, saj jih je od ponedeljka naprej izbruhnilo več kot tisoč novih. Na zahodu so v četrtek požarno nevarnost dvignili na najvišjo, peto stopnjo, nacionalni medagenčijski gasilski center pa je sporočil, da so njihove zmogljivosti na meji skrajnosti. Tako so oblasti že poklicale na pomoč gasilce iz tujih držav, kot je Kanada in celo Avstralija, mobilizirali so tudi nacionalno gardo. S 70 požari v 12 zveznih državah, ki so zajeli območja večja od 40 hektarjev, se bori 15.000 gasilcev, požarna nevarnost pa se

je povečala, potem ko je izbruhnilo na stotine novih v državah Idaho, Oregon in Utah.

Vremenske razmere so za požare izjemno ugodne, saj je podnebje suho, vročina dosega 40 stopinj in več, tako pa bo ostalo še naslednji teden.

Nov požar je v sredo izbruhnil blizu Nacionalnih jedrskih laboratoriijev v državi Idaho in je zajel več kot 1600 hektarjev površine. Okrog 700 uslužbencev laboratoriija je v četrtek ostalo doma. Gasilci se proti požarom borijo tudi z netenjem nadzorovanih požarov, da s požigom odstranijo nevarnost napredovanja

večjih in nevarnejših divjih požarov.

V Nevadi divja več deset požarov, ki so zajeli območja v skupnem obsegu 52.000 hektarjev, pri čemer eden ogroža predmestje mesta Reno. V Oregonu je največji požar sam zajel 52.000 hektarjev površin, v Utahu pa sta v četrtek izbruhnila dva nova velika, ki sta se pričudila trem na skupaj 166.000 hektarjih. V Kaliforniji pa za ljudi in domove najbolj nevaren požar v nacionalnem parku Los Padres, kjer gorii 11.000 hektarjev površine. Na severu države blizu meje z Oregonom še vedno divja požar v nacionalnem parku Klamath.